

PLAINTTE CONTRE LORANGER

Le maire de L'Ancienne-Lorette visé par des allégations de harcèlement psychologique **PAGE 3**

PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL



BOURQUE

*Le Phare :
«100 ans à l'avoir
dans le front»*

PAGE 2



LAVOIE

*Mourir noyés
en mer ou de soif
dans le désert*

PAGE 7

Appui massif au troisième lien

Un sondage révèle que la population de Québec et de Lévis est favorable au projet à 78%

PAGE 5

Un party nommé Footloose

Prestation convaincante et entraînante de la célèbre comédie musicale

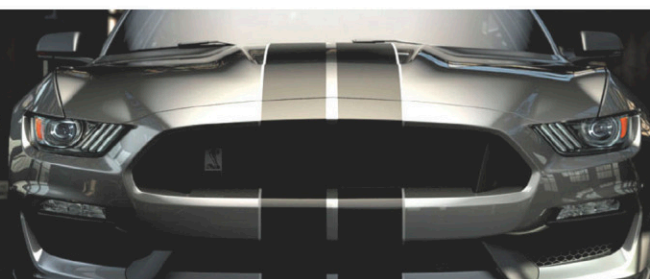
PAGE 32



1.22 \$ + tx MONTREAL - OTTAWA - GASTÉRIE - CÔTE-NORD - SAGUENAY-LAC-ST-JEAN
0.95 \$ + tx PORTNEUF - CHARLEVOIX - LAKEVILLE - GAGLIANO - BELLECHASSE
0.87 \$ + tx QUÉBEC - MÉTRO
2 6
6 271657 00074 2

FORD MUSTANG SHELBY 350 GT
10 000 \$ DE RABAIS

11 DISPONIBLES
LIVRAISON IMMÉDIATE



Venez faire un essai sur route...
Vous allez être impressionné!

on joue du prix... comme c'est pas permis!
DESJARDINS
AUTO COLLECTION **Québec**
175 RUE MARAIS, QUÉBEC 418 683.4451

autocollectiondequebec.com

«Pour 100 ans à l'avoir dans le front»

**FRANÇOIS
BOURQUE**

CHRONIQUE

fbourque@lesoleil.com



Le promoteur Michel Dallaire n'a pas cherché à éluder le principal enjeu de son projet Le Phare : l'impact sur le paysage.

«Si tu te trompes, tu l'as pour 100 ans dans le front», a-t-il expliqué aux citoyens venus assister à ses présentations publiques, la semaine dernière. On ne saurait mieux dire.

Des citoyens s'inquiètent aussi de l'impact du projet sur la circulation, de l'ombre dans le voisinage, du confort de la place publique au pied des tours, du danger de tuer le marché de Québec avec un si gros projet, etc.

D'autres s'inquiètent aussi de la parodie de démocratie que sera la «consultation» publique de l'automne prochain sur un changement de zonage pour Le Phare auquel le maire a déjà donné sa bénédiction.

Ce sont de bonnes questions et il y en a d'autres, mais aucune n'est plus lourde de conséquences que celle du paysage.

M. Dallaire en est conscient et c'est pourquoi il veut continuer à «améliorer son projet». Depuis la première mouture de l'hiver 2015, le projet a changé pour le mieux.

Les liens avec le voisinage sont plus fluides, la place publique a gagné en ampleur, on a fait plus de place à la culture et à l'animation. Les architectes ont affiné le design des façades et revu l'orientation des tours.

Le résultat reste cependant très incertain. Je trouve encore ces tours lourdes, massives et sans véritable personnalité.

Rien de la légèreté, de l'élégance et de l'audace qu'on voit parfois ailleurs. Rien qui puisse en faire une signature distinctive pour Québec.

Avoir la plus haute tour à l'est de Toronto sera une distinction bien inutile si l'architecture n'est pas à la hauteur.

Il n'y a pas de critères absolus en cette matière et le promoteur a raison de dire que ça devient une question de goûts.

C'est vrai de tout immeuble. On aime, on n'aime pas ou on est indifférent.

C'est un moindre mal pour un bâtiment de deux étages sur une

rue anonyme. Les voisins peuvent en souffrir, mais le dommage reste limité.

C'est autre chose pour une tour de 65 étages.

Le Phare passerait inaperçu dans la forêt de New York, de Hong Kong ou de Toronto. Mais pas à l'entrée de Québec. On parle d'une tour incontournable qui s'imposera à des dizaines, voire des centaines de milliers de personnes des deux rives, qui le verront de leur résidence ou lors de leurs déplacements.

Si Le Phare est moche, ça risque de faire beaucoup de monde de mauvaise humeur chaque matin et chaque soir, pendant 100 ans.

On ne voudrait pas se réveiller un jour et regretter le paysage d'avant, aussi dépouillé et imparfait soit-il.

Le promoteur avait de bons arguments pour contrer l'inquiétude sur la capacité de Québec à absorber le projet Le Phare.

Pris séparément, les volets commercial, bureau, résidentiel et hôtelier sont de «petits» projets pour Québec, a-t-il plaidé. J'aurais plutôt dit «moyens».

La particularité du Phare est d'empiler ces projets plutôt que de les juxtaposer, a-t-il expliqué. Autrement, on n'en parlerait pas.

Il a donné l'exemple du projet de 600 logements en chantier sur l'ancien site du marché de Sainte-Foy. Le double des logements prévus dans la grande tour du Phare. Personne ne s'est inquiété de l'impact dans l'économie locale. Même chose pour le bureau et pour l'hôtel. Québec peut en accueillir un de plus.

Il venait de marquer des points. Reste qu'avec trois autres tours à venir sur le même îlot, il y aura une concentration de pieds carrés qui aurait pu servir à combler d'autres vides sur le plateau de Sainte-Foy ou ailleurs en ville.

Cet appétit du promoteur pour les pieds carrés (et la rentabilité) n'est sans doute pas étranger à sa difficulté à dessiner autre chose que des immeubles lourds.

La réponse du promoteur fut moins convaincante sur la



Le Phare passerait inaperçu dans la forêt de New York, de Hong Kong ou de Toronto. Mais pas à l'entrée de Québec où il s'imposera à des dizaines, voire des centaines de milliers de personnes des deux rives, qui le verront de leur résidence ou lors de leurs déplacements. — ILLUSTRATION FOURNIE PAR LE GROUPE DALLAIRE

question de la place publique au pied des tours.

Il nous a montré de beaux dessins d'artiste avec plein de vie, hiver comme été, mais il reconnaît ne pas savoir encore comment il pourra la mettre à l'abri du vent, condition nécessaire pour que résidents et visiteurs aient de goût de s'y asseoir.

M. Dallaire continue par ailleurs d'évoquer le modèle du Rockefeller Center de New York. Un bel exemple, mais il faut comprendre que le succès de cette place célèbre lui vient de son ouverture sur la 5^e Avenue, très fréquentée par les piétons.

Étant situé à l'extrémité du boulevard Laurier, Le Phare ne pourra jamais «intercepter» de piétons et il devra générer lui-même son achalandage.

Un gros défi dans un secteur naturellement venteux

et inhospitalier, à l'entrée des autoroutes.

Il est rare qu'un promoteur aille ainsi à la rencontre des citoyens et prenne deux soirs durant, le temps de répondre avec patience et gentillesse à leurs questions.

Légalement, rien ne l'y obligeait. Ça mérite d'être souligné. On pourrait souhaiter que d'autres promoteurs en fassent autant pour améliorer la qualité et l'acceptabilité sociale de leurs projets.

M. Dallaire n'avait pas répondu à toutes les questions. Celles sur le transport par exemple, qu'il continue de pelleter dans la cour de la ville.

Mais une discussion publique, même incomplète, est préférable aux tractations occultes qui avaient caractérisé la naissance de ce projet.

Pendant la discussion publique sur le programme particulier d'urbanisme (PPU) du plateau de Sainte-Foy, le Groupe Dallaire s'était fait prendre à échanger en coulisses avec des fonctionnaires de la ville pour demander des modifications.

Le Commissaire au lobbyisme lui avait alors reproché de ne pas avoir été inscrit au registre des lobbyistes.

Je reviendrai éventuellement sur ce PPU de Sainte-Foy que la ville prévoit amender à l'automne pour permettre le projet du Phare.

Peut-être avez-vous comme moi le sentiment que les dés sont pipés.

Ça fait une raison de plus pour souhaiter que la tour, si tour il doit y avoir, ne nous fera pas regretter de l'avoir dans le front pour 100 ans.

Plainte contre Émile Loranger

Le maire de L'Ancienne-Lorette visé par des allégations de harcèlement psychologique

JEAN-MICHEL GENOIS GAGNON
jmgagnon@lesoleil.com

IAN BUSSIÈRES
ibussieres@lesoleil.com

Il n'y aurait pas que le procès concernant le partage de la quote-part de l'agglomération de Québec qui aurait poussé le maire de L'Ancienne-Lorette en congé. Émile Loranger ferait aussi l'objet d'une plainte pour harcèlement psychologique de la part d'une employée de la municipalité, a appris *Le Soleil*.

Selon nos informations, le bureau Morency Avocats et l'avocat Marc Bellemare seraient impliqués dans le dossier qui, précisons-le, n'est pas judiciairisé pour l'instant. Les deux parties négocieraient plutôt une entente à l'amiable.

Joint par *Le Soleil*, M. Loranger a affirmé ne pas être au courant qu'une plainte a été déposée contre lui. «Vous m'apprenez la nouvelle!» a-t-il lancé. Il a ajouté, «à sa connaissance», ne pas avoir mandaté d'avocat.

«Vous me nommez des personnes que je ne connais pas. Nous n'avons pas affaire avec Morency», a assuré M. Loranger.

Or, toujours selon nos informations, des responsables à la Ville ont songé au cours des derniers jours à publier un communiqué pour révéler cette situation.

Questionné sur la possibilité qu'il ait remis des «mots d'amour» à l'employée en question, dont on ne peut pas dévoiler le nom, M. Loranger a nié ces allégations. «C'est non fondé. À ma connaissance, je ne suis accusé de rien», a-t-il répondu.

Effectivement, pour l'heure, il n'y a aucune poursuite entamée contre le maire.

DÉPOSÉE À LA CNESST

Une plainte aurait été déposée au cours des dernières semaines à la Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail (CNESST), selon des sources à la municipalité.

En raison de la nature confidentielle des dossiers à la CNESST, la porte-parole de l'organisation, Geneviève Trudel, n'était pas en mesure de confirmer cette information.

L'avocat Marc Bellemare n'a pas voulu discuter de son implication dans ce dossier. «Je ne peux rien dire. C'est le secret professionnel.»

Chez Morency Avocats, on souligne aussi être au courant de l'affaire, mais personne n'était disponible mercredi pour commenter.

RETRAIT TEMPORAIRE

Au cours des derniers jours, le maire de L'Ancienne-Lorette avait affirmé qu'il avait besoin de se retirer temporairement après le procès concernant le



Le maire Émile Loranger a rejeté les allégations voulant qu'il ait remis des «mots d'amour» à une employée de la municipalité. «C'est non fondé. À ma connaissance, je ne suis accusé de rien», a-t-il répondu.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, PATRICE LAROCHE

partage de la quote-part de l'agglomération de Québec. Il avait précisé qu'il n'était ni malade ni dépressif. Il visait un retour en juillet. Il n'exerce plus ses

fonctions depuis près de deux mois.

Selon nos informations, la plaignante serait présentement absente de son emploi

à la municipalité. La Ville de L'Ancienne-Lorette a refusé de commenter sur ce point, invitant *Le Soleil* à faire une demande d'accès à l'information.

LE SOMMET II

CONDOMINIUMS
LAC SAINT-AUGUSTIN

NOUVEAU Quelques condos en location



IMAGINEZ... **Vivez au sommet II**
Vos voisins : Lac, forêt, montagnes et fleuve.

INCLUS:

- Structure de béton, rendement acoustique idéal
- 2 ascenseurs
- 3 piscines, intérieure, extérieure et sur le toit
- Salle Fitness - bicyclette, tapis roulant
- Salle de jeux pour les petits, billard et cartes
- Salle de réception avec cuisine au niveau Penthouse
- 2 suites d'invités incluant cuisine, salon, salle de bain
- Terrain de tennis
- Génératrice pour système d'urgence
- 2 Chutes à déchets sur chacun des étages (une domestique et une recyclage)
- 2 espaces pour lave-auto aux stationnements
- Stationnement intérieur double avec dépôt privé
- Cuisine avec panneaux moulurés
- Comptoir de granite (cuisine et salle de bain)

418 877-9777
4957, rue Lionel-Groulx, condo #814

www.condoslesommet.com
ouvert 7 jours de 10h à 17h

SOMMAIRE

BD et jeux	38 à 40
bourses	29
décès	42 à 48
horaire cinéma	37
horaire télé	36
horoscope	38
loteries	27
opinions	20 et 21
petites annonces	40 à 42

MÉTÉO

Max. 21
Min. 16
Faible pluie



EN DÉTAIL > 41

NOUS JOINDRE

**Vous avez
une nouvelle?**

nouvelles@lesoleil.com

**Vous avez
une opinion?**

opinions@lesoleil.com



RÉDACTION 418 686-3394
Sans frais 1 866 686-3394

ABONNEMENTS 418 686-3344
Sans frais 1 866 686-3344
abonnements@lesoleil.com

RENSEIGNEMENTS 418 686-3233

PUBLICITÉ 418 686-3435

PETITES ANNONCES 418 686-3311
Sans frais 1 866 686-3311
petitesannonces@lesoleil.com

Le Soleil, une division de 3834310 Canada Inc., est publié et édité par Le Soleil, 410, boul. Charest Est, case postale 1547, succursale Terminus, Québec (Québec) G1K 7J6. Le Soleil est imprimé au 5000, rue Hugues-Randin, bureau 4, à Québec (Québec) G2C 2B4, par Transcontinental de la Capitale, une filiale de Transcontinental Inc., 1, place Ville-Marie, bureau 3315, Montréal (Québec) H3B 3N2. Envoi de publication — Numéro de convention 40065022. Seule La Presse Canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans Le Soleil. ISSN 0319-0730. Merci de recycler ce journal.



L'accès au Dossier santé Québec permettra aux dentistes et autres professionnels du milieu de la santé d'avoir diverses informations médicales sur les patients afin d'offrir des traitements mieux adaptés aux besoins de ces derniers.

— PHOTOTHÈQUE
LE SOLEIL

Les dentistes auront accès au Dossier santé Québec



ÉLISABETH FLEURY
efleury@lesoleil.com

Les dentistes pourront finalement avoir accès au Dossier santé Québec (DSQ), apprend-on dans l'analyse d'impact du Règlement d'application de la Loi concernant le partage de certains renseignements de santé.

Le projet de règlement prévoit notamment l'ajout de «nouveaux intervenants» qui pourront «se voir attribuer des autorisations d'accès à une banque de renseignements de santé d'un domaine clinique ou au système de gestion des ordonnances électroniques de

médicaments», précise-t-on dans l'analyse d'impact réglementaire qui vient d'être rendue publique par le ministère de la Santé.

Parmi ces nouveaux intervenants : les dentistes, qui réclamaient depuis un certain temps l'accès au DSQ. L'an dernier, l'Ordre des dentistes du Québec affirmait que le fait pour un dentiste de ne pas avoir accès au DSQ avait failli avoir des conséquences «extrêmement sérieuses» pour une patiente.

La femme s'était présentée aux urgences d'un centre hospitalier, où elle avait été vue par un dentiste spécialiste en chirurgie buccale et maxillo-faciale. Une médication lui avait été prescrite par le dentiste alors que ce dernier n'avait accès à aucune information relative à une allergie potentielle, rapportait l'Ordre professionnel.

«La patiente était de retour à l'hôpital quelques heures plus tard

avec des signes évidents de réaction allergique. Heureusement, elle a pu être traitée sans subir de conséquences. Par le simple accès au DSQ, cette situation aurait pu être évitée», plaidait l'Ordre des dentistes dans un communiqué.

D'AUTRES INTERVENANTS

Outre les dentistes, les travailleurs sociaux, les nutritionnistes, les diététistes, les technologues en laboratoire, les technologues en imagerie médicale, les physiothérapeutes, les thérapeutes en réadaptation physique de même que les inhalothérapeutes pourront avoir accès au DSQ.

Dans son analyse d'impact réglementaire, le ministère de la Santé rappelle qu'il a reçu au cours des dernières années plusieurs lettres lui demandant de permettre l'accès à davantage d'intervenants au DSQ. Il y a donné suite afin d'améliorer la collaboration

interprofessionnelle et d'apporter une meilleure prestation de soins aux patients québécois, explique-t-il.

Le document du ministère de la Santé prévoit par ailleurs l'ajout de renseignements de santé aux domaines cliniques «médicament» et «sommaire d'hospitalisation» du DSQ.

Le ministère estime que les nouvelles modalités engendreront des coûts de 7,9 millions \$ pour les entreprises privées, soit 4,3 millions \$ pour les renseignements ajoutés au domaine «sommaire d'hospitalisation» de la part des médecins et 3,6 millions \$ pour ce qui est des pharmacies communautaires.

Ces coûts associés au développement de solutions informatiques seront cependant financés en totalité par le biais de programmes de financement et d'ententes gouvernementales, précise-t-on.

LE MOT DU JOUR ANTIDOTE

OFFERT PAR GROUPE CAPITALES MÉDIAS

MANTICORE, nom

Définition — [Mythologie] Monstre mangeur d'hommes de la mythologie perse, à corps de lion, visage humain et queue de scorpion.

Étymologie — Du latin impérial *mantichoras* et du grec ancien *mantikhōras*, 'monstre à corps de lion et à visage humain'.

Anagramme — crémation.

Après le français, l'anglais!

Antidote 9

WINDOWS • MAC • LINUX



www.antidote.info

PUBLIÉ DANS TOUS LES QUOTIDIENS
DE GROUPE CAPITALES MÉDIAS

leSoleil

leDroit

leNouvelliste

laTribune

leQuotidien
leProgrès

laVoixdel'Est

Véronique Tremblay ouverte à la suggestion de Gilles Lehouillier

La ministre déléguée aux Transports du Québec, Véronique Tremblay, s'est dite ouverte mercredi à sonder l'avis de tous les maires et autres préfets impliqués dans le projet de troisième lien inter-rives, entre Québec et Lévis.

En point de presse, la politicienne a ainsi fait écho à la suggestion du maire de Lévis, Gilles Lehouillier, qui a dit mardi vouloir profiter de la rencontre de vendredi sur le troisième lien pour proposer d'inclure les homologues de la Chaudière-Appalaches et de Bellechasse au sein du comité consultatif.

«On aimerait que les gens de Bellechasse et de la région de Chaudière-Appalaches puissent être invités à participer à ce comité. Le projet du troisième lien, ce n'est pas juste un projet Québec-Lévis», avait-il dit là-dessus.

M^{me} Tremblay dit qu'elle étudiera la proposition d'inclusion, mais que ces élus en question ne participeront pas à la rencontre pour l'instant, à deux jours de préavis seulement.

«Ceci dit, quel sera le meilleur forum pour consulter l'ensemble des élus, on va en discuter lors de la rencontre qui aura lieu vendredi», tranche-t-elle. Pour l'instant, ce qui est à

l'horaire restera le même, assure la ministre, malgré la volonté d'avancer du maire de Lévis.

«Ce qui est prévu, c'est la présence des maires de Québec et de Lévis, de la ministre responsable de la région Chaudière-Appalaches, du ministre responsable de la région de la Capitale-Nationale et moi-même», se contente de laisser entendre Véronique Tremblay. Mercredi en fin d'après-midi, alors qu'il y présentait les résultats d'un sondage sur le troisième lien, le maire Lehouillier en rajouté. «Ouvrez vos horizons, M^{me} Tremblay», a-t-il argué, pointant directement la ministre du

doigt. «Il y aurait pas moyen d'adopter un projet ensemble, on est une communauté non? Je veux qu'on élargisse le cercle de consultation.»

Vendredi, lors de la rencontre spéciale sur le troisième lien, le maire a l'intention de poser des questions très précises à ses collègues.

«Je vais notamment leur demander pourquoi on travaille sur plusieurs familles d'options, quand le premier ministre est déjà venu dire devant la Chambre des commerces qu'on va réaliser un troisième lien», lance-t-il aux journalistes réunis sur place pour l'occasion.

HENRI OUELLETTE-VÉZINA ET GILBERT LEDUC

Appui massif au troisième lien

90 % des Lévisiens sont en accord avec le projet alors que du côté de Québec ce chiffre est de 76 %



HENRI OUELLETTE-VÉZINA
hvezina@lesoleil.com

Les gens de Québec et Lévis appuient massivement le projet d'un troisième lien routier entre les deux rives. Ils sont pas moins de 78 % en faveur, selon un sondage Léger Marketing. «Un vent de solidarité pointe autour du troisième lien», a déclaré le maire de Lévis, Gilles Lehouillier, lors du dévoilement des résultats mercredi.

Le pourcentage global d'appui au projet atteint le seuil de 90 % pour Lévis et 76 % pour Québec. «On parle ici d'un large consensus, c'est ce que nous a dit le groupe Léger, ce ne sont pas nos mots», tranche le maire à ce sujet.

Autre fait saillant important de l'étude : seulement 18 % des gens sondés verraient l'implantation du troisième lien à l'ouest, alors que 57 % d'entre eux préféreraient que l'infrastructure soit implantée à l'est, près du pont de l'île d'Orléans. Enfin, 24 % de l'échantillon n'a pas de préférence.

De plus, 86 % des résidents de Québec et de Lévis estiment «important» que le nouveau réseau de transport structurant soit interconnecté entre les deux rives. La proportion atteint 95 % chez les usagers

hebdomadaires du transport en commun contre 81 % pour les non-utilisateurs.

Tous les groupes d'âge semblent appuyer le projet, selon le maire Lehouillier. «On disait que ce n'était que les *boomers* qui le voulaient. C'est ce qui a de nouveau dans ce sondage-là.» Chez les 18-34 ans, l'appui au troisième lien atteint les 75 %. Le chiffre est de 83 % pour les 35-54 ans et de 77 % pour les 55 ans et plus.

DES SECTEURS-CLÉS

Pour certains arrondissements même à Québec, le taux d'appui atteint «des sommets», selon le maire Lehouillier. L'appui est de 84 % dans Les Rivières, de 86 % dans Beauport, de 77 % dans Charlesbourg et de 78 % dans la Haute-Saint-Charles, selon le sondage. Les pourcentages sont plus faibles dans Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge (70 %) et La Cité-Limoilou (64 %).

À la lumière des résultats, la conclusion du maire de Lévis est simple : «Malgré les tentatives répétées de la part de certains politiciens visant à diviser les communautés, à discréditer et à ralentir le projet, on a la preuve aujourd'hui que les populations de Québec et de Lévis sont solidaires pour propulser le développement de nos régions, dont l'avenir est intimement lié.» Son collègue de la Table régionale des élus municipaux de la Chaudière-Appalaches (TREMCA), Luc Provençal, abonde dans le

même sens. Le résultat du sondage démontre, selon lui, «que la population de Québec reconnaît la vision de la Ville de Lévis et des élus de Chaudière-Appalaches» sur le troisième lien.

Même son de cloche pour le préfet de la MRC de la Côte-de-Beaupré, Pierre Lefrançois, et le préfet de la MRC de Bellechasse, Clément Filion, qui saluent tous deux l'initiative, se réjouissant au passage d'un aussi fort appui. «La construction de ce lien va grandement contribuer au développement de Bellechasse, et on l'appuie», a déclaré à ce sujet M. Filion.

PRIORITÉ TROISIÈME LIEN

Aux yeux de Gilles Lehouillier, «il faut dès maintenant accélérer le processus de développement autour d'un nouveau lien», plus prioritaire selon lui que le tramway du maire Régis Labeaume, à Québec. «La population, elle est prête à assumer, et elle ne se laisse pas duper. Ça fait deux ou trois ans qu'on essaie de mettre les priorités ailleurs.»

«La population, elle est prête à assumer, et elle ne se laisse pas duper. Ça fait deux ou trois ans qu'on essaie de mettre les priorités ailleurs»

— Gilles Lehouillier, maire de Lévis

Le maire de Lévis s'explique mal, sur le tramway, que personne n'ait parlé de l'infrastructure en campagne électorale, à l'exception d'Anne Guérette, et qu'on ait ensuite «allongé des milliards» pour aller de l'avant.



Gilles Lehouillier, maire de Lévis, a dévoilé mercredi les résultats d'un sondage Léger Marketing portant sur le projet d'un troisième lien. Le «oui» a reçu un appui sans équivoque de 78 %. — PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

L'option à privilégier, selon lui, serait plutôt un tunnel souterrain qui servirait de nouveau lien entre les deux rives. «On se rend à l'argumentaire du premier ministre, argue-t-il. C'est définitivement le meilleur choix.»

À Québec et à Lévis, le milieu des affaires devra commencer à s'exprimer sur le projet interrives, ajoute Lehouillier, qui voit en dans le sondage une occasion «immanquable» de stimuler la prise de position et d'expression. «Il faut en parler, ce sera le premier enjeu de la campagne électorale», dit-il.

LA CAQ SE RÉJOUIT

Mercredi, le député caquiste Éric Caire a lui aussi louangé l'initiative, estimant que le nouveau sondage expose l'importance, pour de nombreux citoyens, «d'avoir un troisième lien à l'est». «Un gouvernement de la CAQ va resserrer le mandat

du bureau de projet pour un troisième lien à l'est, note le politicien. Depuis 2014, le Parti libéral gagne du temps et n'avance pas. Il n'est pas sérieux dans sa volonté de faire un troisième lien à l'est.» Il estime que Philippe Couillard et son caucus libéral «n'y croient tout simplement pas».

Méthodologie

L'étude Léger a été réalisée par un sondage hybride, combinant les méthodes Web et téléphonique. L'échantillon représentatif est de 1602 personnes, dont 1000 résidents de Québec et 602 de Lévis. La marge d'erreur maximale est de +/- 2,4 %, dans un intervalle de confiance de 95 % (19 fois sur 20), peut-on lire dans le rapport en question.

PROJET DE MÉTRO AÉRIEN

Les promoteurs en rajoutent



JEAN-FRANÇOIS NÉRON
jfreron@lesoleil.com

Les promoteurs d'un métro aérien à Québec ont voulu démystifier mercredi le projet pourfendu par le maire de Québec au cours des dernières semaines.

«Je me suis rendu compte que personne ne comprenait de quoi on parlait», lance Louis Aucoin, aux quelques journalistes réunis sur son invitation pour mieux comprendre le projet éventé il y a deux semaines dans *Le Journal de Québec*. Le porte-parole du consortium se désole que ce type de transport n'ait jamais fait l'objet d'une considération sérieuse par l'administration Labeaume. «On pense que les gens ont le droit de savoir», ajoute-t-il, en sachant que cette sortie publique ne convaincra pas les autorités de reconsidérer le choix d'un tramway comme colonne vertébrale du futur réseau structurant.

Selon les données du groupe, il en coûterait 1,54 milliard \$ pour construire sur la rive nord 37 kilomètres de rails et 41 stations réparties sur trois lignes. En ajoutant Lévis, on parle de 61 km et 57 stations pour 2,3 milliards \$, soit encore 700 millions \$ de moins que le projet actuel de tramway et de trambus, uniquement pour la capitale.

Selon M. Aucoin, le principal avantage du projet, outre son

coût, est que le rail surélevé de sept mètres, maintenu par des pylônes d'acier, n'entre jamais «en conflit» avec la circulation automobile. Par conséquent, le temps de trajet entre deux points est constant en toute condition.

Le maire Labeaume considère ce projet trop évasif pour s'intégrer harmonieusement dans le cadre bâti de la Ville. À ce sujet, M. Aucoin précise qu'il faut faire la différence entre les trois types de métros aériens existants. «Il y a le type Skytrain. C'est carrément une voie ferrée. Ça coûte une fortune et c'est affreux. Le type Alweg coûte aussi une fortune. Il est en béton armé et très laid. Là-dessus, le maire a raison», reconnaît-il.

Mais le consortium promeut plutôt le type Habegger, tout acier, utilisé dans une cinquantaine de villes. «Ça augmente l'achalandage touristique dans toutes les villes où il est. Ce projet-là pourrait ne pas être retenu, mais il devrait au moins être étudié», soutient M. Aucoin.

Le projet a pourtant été présenté à deux reprises lors de rencontres privées. Une première fois le 11 août en présence du pdg de Québec International, Carl Viel, et le 19 septembre, auprès de Charles Marcoux, responsable des grands projets à la Ville.

Non seulement M. Labeaume trouve ce projet irréalisable pour des raisons esthétiques, il dit avoir transmis le dossier à l'Unité permanente anticorruption (UPAC). Selon lui, le consortium aurait voulu signer un contrat de gré à gré pour la construction d'un réseau. Une information vigoureuse-ment démentie par Louis Aucoin,



Le monorail qui circulait dans les rues de Sydney en Australie est semblable à celui que des promoteurs voudraient implanter dans la Ville de Québec. — PHOTO TIRÉE DU SITE MONORAIL.COM.AU

spécifiant n'être lié à aucun constructeur. Il présente d'ailleurs le consortium comme un groupe d'experts qui accompagne la Ville dans son projet.

M. Aucoin a insisté sur la crédibilité des membres du consortium, malmené par le maire. Parmi eux, PricewaterhouseCoopers, bien connu, agit comme conseiller financier tandis que le groupe Arup, qui a participé notamment à la construction de l'Opéra de Sydney, est l'expert en ingénierie.

Au chapitre financier, M. Aucoin maintient que l'entreprise est même rentable.

Selon lui, il est possible d'exploiter les lignes de métro avec profit.

Le consortium prend les risques des dépassements de coûts potentiels. Il assure pouvoir trouver du financement privé. Le projet serait remboursé par les gouvernements sur une période de 30 ans. M. Aucoin ne pouvait donner, mercredi, le montage financier détaillé.

LEHOULLIER PAS CONVAINCU

Le maire de Lévis, Gilles Lehouillier, a aussi assisté, mercredi, à une présentation privée du projet. «Il y a des avantages et des inconvénients», a-t-il lancé d'emblée, en marge de la conférence de presse sur la présentation du sondage sur le troisième lien.

Si M. Lehouillier y voit un réel avantage pour la réalisation d'un projet de transport en commun à faible coût, il se questionne toujours sur le montage financier. «On dit que c'est un projet privé, mais je n'ai jamais vu un projet privé en transport en commun qui est rentable. Ça va être impossible s'il n'y a pas des deniers de l'État là-dedans.»

Enfin, il croit que «c'est extrêmement difficile d'obtenir l'acceptabilité sociale» avec ce genre de projet.

Il souhaite maintenant demander au bureau d'étude sur le troisième lien si ce projet a été regardé et si oui, quelles sont les conclusions. **AVEC HENRI OUELLETTE-VÉZINA**

**2 JOURS
FOUS AU**

**ZOO
GRANBY**



DINOSAURES + ZOO + PARC AQUATIQUE + MANÈGES

Découvrez nos trois hébergements vedette



Hôtel Castel
Granby, déjeuner complet inclus, module jeux, piscine extérieure chauffée, 2 min du Zoo
1 800 363-8953
www.hotelcastel.ca



St-Christophe Hôtel & Spa
Granby, au bord du lac, déj. américain, piscine int. et Spa nordique, enfants mangent gratuit
1 877 405-4782
www.hotelstchristophe.com



Hôtel Château-Bromont
Bromont, déjeuner complet, piscine extérieure et intérieure
1 888 276-6668
www.chateaubromont.com



1 JOUR 1 NUIT		2 JOURS 1 NUIT	
2 PERS.	4 PERS.*	2 PERS.	4 PERS.*
222\$	310\$	264\$	368\$
244\$	299\$	284\$	359\$
313\$	385\$	355\$	443\$

Tarif à partir de. Pour la période du 9 juin au 3 septembre 2018, selon les journées d'ouverture du parc aquatique Amazo. Taxes en sus. Inclus l'admission au Zoo de Granby, au parc aquatique Amazo, au parc Dinozoo et au parc des manèges. Possibilité de séjour de 2 nuits et plus. * 4 personnes : 2 adultes et 2 enfants de 17 ans et moins.

Visitez le 2jours.zoodegranby.com pour tous les détails.

Mourir noyés en mer ou de soif dans le désert

GILBERT LAVOIE

CHRONIQUE
glavoie@lesoleil.com



Pendant que des milliers de migrants meurent noyés en Méditerranée, d'autres sont abandonnés ou poussés de force par l'Algérie dans le Sahara pour y mourir de soif. Cette nouvelle a fait le tour du monde. L'Algérie aurait ainsi abandonné plus de 13 000 personnes dans le désert au cours des 14 derniers mois, y compris des femmes enceintes et des enfants.

L'humanité a pourtant vu d'autres grands drames humanitaires dans le passé. À elles seules, les deux guerres mondiales ont fait près de 80 millions de morts. La guerre en Syrie a coûté la vie à 350 000 personnes, peut-être davantage. Mais la crise migratoire actuelle nous confronte à un dilemme angoissant sur le plan humain. Comment réagir à ce flot énorme de migrants sans mettre en péril nos propres institutions, mais sans fermer les yeux sur le sort de milliers d'êtres humains qui se déplacent pour fuir les conflits armés, la famine, la désertification, ou tout simplement pour améliorer leur sort?

Il est facile, vu d'ici, de dénoncer les pays comme les États-Unis, la Hongrie ou l'Italie, qui tentent de fermer leurs frontières à cette misère humaine. La critique est immédiate lorsqu'on met un visage sur ce drame, ou lorsqu'on l'illustre avec un montage photo d'une fillette en larmes devant

Donald Trump. Mais il est tout aussi facile et tentant de regarder ailleurs et d'ignorer nos obligations lorsqu'on résume ce phénomène migratoire en quelques chiffres, et surtout lorsque ça se passe ailleurs dans le monde.

Les chiffres, ça n'a pas d'émotion. Ça ne fait qu'alimenter la peur ou les préjugés. Notre réaction aux migrants qui franchissent le chemin Roxham a montré à quel point la crainte prend rapidement le dessus sur la compassion. Crainte d'être envahis par une horde de réfugiés, et préjugés à l'endroit de ces migrants, de leur religion, de leurs habitudes de vie et des coûts générés par leur présence chez nous.

La réaction est la même partout. Au printemps, le gouvernement Trudeau a promis d'effectuer un triage parmi les candidats au statut de réfugiés qui arrivent illégalement au Québec, afin de diriger ailleurs ceux dont la destination est l'Ontario ou une autre province. Mais voilà qu'après Montréal, c'est au tour de Toronto de se plaindre. Le maire de la Ville-Reine, John Tory, vient d'écrire aux gouvernements ontarien et canadien, pour leur dire que ses centres d'hébergement, qui logent déjà 3000 réfugiés, n'ont pas l'espace nécessaire pour en accueillir davantage. D'autres migrants ont été logés dans des institutions d'enseignement qu'il faudra libérer à compter du



C'est dans des camions que les migrants arrivant du Niger sont recueillis à la frontière algérienne. Plusieurs sont ensuite emmenés dans le désert où ils sont abandonnés. Plus de 13 000 migrants auraient subi ce triste sort au cours des 14 derniers mois. — PHOTO AP, JEROME DELAY

9 août en prévision du retour des étudiants.

Si la situation inquiète déjà les Canadiens, imaginez le climat ailleurs : uniquement en 2015, 1,2 million de réfugiés ont demandé l'asile à l'Union européenne. C'est énorme par rapport aux 25 000 Syriens que Justin Trudeau avait promis d'accueillir en 2015.

Nous sommes nombreux à vouloir faire notre part devant

cette crise mondiale. Nous savons qu'il est illusoire de vouloir accueillir tous les migrants qui veulent venir ici, mais nous ne voyons pas de solution à l'horizon. Tant et aussi longtemps que la pauvreté, la famine, les conflits armés et les changements climatiques continueront de sévir, le phénomène migratoire continuera à prendre de l'ampleur.

Il est impossible de fermer les yeux sur ces milliers de morts en Méditerranée, dans le Sahara ou dans des camps de réfugiés insalubres. Peut-être comprendrons-nous un jour que la seule avenue à long terme doit passer un effort international considérable pour améliorer l'économie des pays du Sud, et pacifier certains territoires.

J'ai bien dit... peut-être.



RÉVÉLEZ
VOTRE STYLE
GRÂCE À NOS
CONSEILS AVISÉS

JUSQU'À
60%
DE RABAIS*
COLLECTION
PRINTEMPS / ÉTÉ
VENTE FINALE

Boutique
Lamontagne
1983 Inc.

828, avenue Myrand, Sainte-Foy
418 681-0249

Plusieurs grandes marques
de tailles 4 à 24

Taxes incluses sur tout en magasin
Grand stationnement

*Sur modèles sélectionnés - Détails en magasin

FERMÉ LE DIMANCHE



politique

LITIGES AVEC LES ÉTATS-UNIS SUR L'ACIER ET L'ALUMINIUM

Couillard maintient le dialogue

LOUIS TREMBLAY
ltremblay@lequotidien.com

SAGUENAY — Le premier ministre du Québec Philippe Couillard a rencontré deux membres du gouvernement du président américain Donald Trump pour leur faire valoir les prétentions québécoises sur les dossiers névralgiques que sont les taxes sur l'acier et l'aluminium et l'enjeu de la gestion de l'offre dans le cadre de la négociation de l'Accord de libre-échange nord-américain (ALENA).

Au cours d'une entrevue accordée au *Quotidien* à son retour de Washington alors qu'il visitait la Gaspésie, le député de Roberval est revenu sur ces deux litiges commerciaux avec les États-Unis. Ces litiges créent de l'incertitude au Québec sur le plan économique et Philippe Couillard n'entend pas diminuer la pression sur les voisins du Sud.

«Nous sommes encore dans une situation d'incertitude et d'instabilité économique à cause de ces questions commerciales, raison pour laquelle il faut tout faire pour dissiper ces incertitudes. Mais il ne faut pas pour autant abandonner nos acquis. J'allais aux États-Unis pour parler au nom des entrepreneurs et des agriculteurs, pour parler des deux éléments qui nous concernent à des membres du gouvernement Trump et à des représentants du congrès», a résumé Philippe Couillard.

Le premier ministre considère que les ténors de la politique américaine savent bien que le Québec et le Canada ne constituent pas un problème de balance commerciale pour les États-Unis, c'est-à-dire au sujet de la différence monétaire des échanges commerciaux entre les deux pays. Cependant, a-t-il ajouté, ils veulent avoir une action plus large.

«Quand on leur parle de l'aluminium, ils constatent que le problème n'est pas l'aluminium canadien. En passant, 90 % de l'aluminium canadien est notre aluminium du Saguenay. Ils réalisent que le problème des métaux vient d'ailleurs. Il vient de la Chine qui, par surproduction, passe par le Canada. Le gouvernement canadien s'est déjà engagé à resserrer ça de façon importante», précise-t-il.



Le premier ministre du Québec Philippe Couillard débarquera de nouveau aux États-Unis jeudi matin afin de poursuivre sa tournée économique.

— PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, JACQUES BOISSINOT

Philippe Couillard enchaîne en affirmant que ses homologues américains savent qu'ils ne seront pas en mesure, à court et moyen terme, de se doter d'une infrastructure similaire à celle du Québec pour la production d'aluminium primaire. Ils auront donc encore besoin pendant longtemps de l'aluminium canadien pour leur chaîne d'approvisionnement.

Le premier ministre admet toutefois que le litige sur l'aluminium cause des problèmes dans l'industrie. Si Alcoa et Rio Tinto sont en mesure de faire face à cette surtaxe de 10 % en raison de leur taille, il en est autrement à ses yeux pour les petites et moyennes entreprises qui transforment l'aluminium, et dont les produits sont frappés de la surtaxe. M. Couillard a rappelé que Québec avait déjà confirmé une aide pour ces entreprises. Il se

dit heureux d'apprendre qu'Ottawa entend aussi supporter l'industrie qui joue un rôle important dans l'économie régionale.

INVESTISSEMENTS

Interrogé sur les impacts du litige commercial avec les États-Unis sur les programmes d'investissement de Rio Tinto, Philippe Couillard est demeuré prudent. Il a tout de même laissé entendre que nous allions reparler bientôt de ce sujet. Selon le député de Roberval, Rio Tinto a réalisé des investissements importants et continuera de le faire. Lors de son dernier passage à la Chambre de Commerce du Saguenay, Philippe Couillard avait évoqué des négociations sur une entente globale avec le producteur d'aluminium, sans en préciser la nature. Il est assuré que Québec et Rio Tinto sont sur le point de procéder

à une annonce économique importante.

CARIBOU FORESTIER

Malgré son éloignement du Québec, le premier ministre a été rejoint par l'enjeu du caribou forestier. Un groupe de 17 entreprises américaines, dont le géant North Face, lui ont écrit pour réclamer des politiques plus propices à la protection de l'ongulé en limitant les opérations forestières dans la forêt boréale. Au Québec, des syndicats remettent en question le travail de l'appareil gouvernemental, qui se dirige vers la norme fédérale de 35 % de perturbation maximale pour la forêt sous aménagement.

«Je vais le répéter pour la 188^e fois. Le Québec ne perdra pas d'emploi pour le caribou forestier. Nous faisons déjà beaucoup pour la protection avec la création des aires protégées. Ce que je crains le

«Quand on leur parle de l'aluminium, [les États-Unis] constatent que le problème n'est pas l'aluminium canadien. [...] Ils réalisent que le problème des métaux vient d'ailleurs»

— Philippe Couillard

plus, c'est une action unilatérale du gouvernement fédéral», a insisté Philippe Couillard.

Le gouvernement du Québec est sur ses gardes face à Ottawa et n'hésitera pas à recourir aux tribunaux si jamais le palier fédéral devait agir de façon unilatérale.



Bluetooth LG SUPER UHD TV AI ThinQ

TÉLÉVISEUR SUPER UHD 4K 65po

- Écran de 65 pouces SUPER UHD 4K
- Reconnaissance vocale intelligente IA ThinQ
- Son cinématographique Dolby Atmos
- Nano Cell Display
- Système d'exploitation webOS 4.0
- Processeur intelligent a7
- Compatible Bluetooth et WiFi

1823⁹⁹*

écofrais inclus, prix courant 2523.99\$

ÉCONOMISEZ 700\$

OU 24 VERSEMENTS DE **75⁰⁰**

* En vigueur le vendredi 29 juin 2018



Bluetooth LG OLED TV 4K

TÉLÉVISEUR OLED 4K HDR 55po

- Écran mince de 55 pouces OLED Ultra-HD 4K
- 25% plus lumineux que le modèle précédent
- Compatible Dolby Vision
- Technologie Perfect Black
- Revêtement antireflet
- Compatible Bluetooth et WiFi

2323⁹⁹

écofrais inclus, prix courant 2523.99\$

ÉCONOMISEZ 200\$

OU 24 VERSEMENTS DE **95⁸³**



Panasonic
TÉLÉVISEUR 4K DEL HDR 58po

- Écran 58 pouces Ultra HD 4K
- Processeur couleur de qualité HCX2
- Panneau de type VA
- Téléviseur intelligent Firefox OS
- Compatible WiFi

TC58EX750
1523⁹⁹

écofrais inclus, prix courant 2023.99\$

OU 50 VERSEMENTS DE **30⁰⁰**

ÉCONOMISEZ 500\$



Êtes-vous prêts
POUR L'ÉTÉ?

JUSQU'À 50 MOIS SANS INTÉRÊT

VIDÉOTRON JUSQU'AU DIMANCHE 1^{ER} JUILLET

ENREGISTREUR 4K ULTRA-HD

- Processeur 12X plus puissant
- Qualité d'image 4K Ultra-HD
- 8 enregistrements simultanés dont 1 en UHD
- 320 heures d'enregistrement HD

314⁹⁹ Prix courant 399.99\$

ÉCONOMISEZ 85\$

OU 24 VERSEMENTS DE **13¹²**

BOSE

ENSEMBLE STÉRÉO EXTÉRIEUR + 2h d'installation gratuite

L'ensemble comprend l'amplificateur stéréo Bose SA5 et les enceintes acoustiques extérieures Bose 151se.

- Amplificateur numérique
- Sortie jusqu'à 4 haut-parleurs
- 2 haut-parleurs à dispersion large
- Support et installation inclus
- Compatible Bluetooth et WiFi

851⁵⁹ écofrais inclus

OU 50 VERSEMENTS DE **17⁰⁰**

SA5+151SE

CHOIX DE COULEURS:

Bluetooth

🍁 Bonne fête du Canada! 🍁 Nous serons fermés le dimanche 1^{er} juillet 🍁

- Achats en ligne MAISONADAM.CA
- Livraison Gratuite
- Participez à nos concours



MAISON ADAM MD

710 RUE BOUVIER, PORTE 160, QUÉBEC 418 628-9000

SON • IMAGE • DOMOTIQUE



Les prix sont en vigueur jusqu'au 1^{er} juillet 2018 inclusivement ou jusqu'à épuisement des stocks sur produits sélectionnés. Si vous trouvez le même article annoncé ailleurs à prix moindre, suivant les 30 jours de votre achat chez Maison Adam, nous vous remboursons la différence. Détails en magasin.
† Financement sous réserve de l'approbation de la Fédération des caisses Desjardins du Québec. Tous les détails sur place.
Malgré toute l'attention apportée à la conception de cette publicité, certaines erreurs ont pu s'y glisser. Si tel est le cas, nous vous en ferons part en magasin.

C'EST **FACILE** D'EMBARQUER
AVEC **FORD**



FORD FOCUS SEL 2018

BERLINE NOIRE, AUTOMATIQUE, NAVIGATION,
SYSTÈME DE SON SONY, ENSEMBLE NOIR « BLACK PACK »
ET **BEAUCOUP PLUS !**

LOCATION

59⁵⁰ \$ @ **0** %
/ SEM.

TRANSPORT ET PRÉPARATION **INCLUS !**

LOCATION 48 MOIS À UN TAUX DE 0%, TAXES EN SUS., 1 800\$ COMPTANT OU ÉCHANGE ÉQUIVALENT,
16 000 KM. / ANNÉE, 12 CENTS DU KM. EXCÉDENTAIRE, RÉSIDUEL : 10 226.06\$. PHOTO À TITRE INDICATIF.

c'est fou ce qu'on est ouverts !



DESJARDINS

Ste-Foy

3330, AVENUE WATT, STE-FOY, QUÉBEC

418 **650.0063**

desjardinsfordstefoy.com



Manuel Dionne, anciennement attaché de presse de Bernard Drainville au PQ, s'est joint à la Coalition avenir Québec où il occupera des fonctions au cabinet du chef François Legault. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

Un autre péquiste passe à la CAQ



JEAN-MARC SALVET
jmsalvet@lesoleil.com

L'ex-bras droit du ministre péquiste Bernard Drainville passe à la Coalition avenir Québec (CAQ).

Manuel Dionne devient directeur adjoint des relations avec les médias au sein du parti de François Legault. Il travaillera au cabinet du chef.

Depuis la défaite du gouvernement de Pauline Marois, M. Dionne était attaché de presse de la présidente de la Fédération interprofessionnelle de la santé du Québec; d'abord de Régine Laurent et ensuite de Nancy Bédard.

Manuel Dionne était attaché de presse de Bernard Drainville

lorsque celui-ci était ministre responsable des Institutions démocratiques et de la Participation citoyenne. Il a été aux premières loges des débats sur la Charte de la laïcité. Les deux hommes sont restés très proches.

Avant de travailler aux côtés du ministre Drainville, Manuel Dionne avait dirigé les communications du Parti québécois (PQ) — alors qu'il était présidé par Raymond Archambault.

Manuel Dionne devient directeur adjoint des relations avec les médias

Le Soleil a par ailleurs appris que l'ancienne attachée de presse du député du PQ Pascal Bérubé, lorsque celui-ci était ministre du Tourisme, Valérie Noël-Létourneau, travaille pour la candidate

caquiste Joëlle Boutin dans la circonscription de Jean-Talon.

PLUSIEURS TRANSFERTS

La semaine dernière, la CAQ a annoncé que Christine Mitton sera sa candidate dans la circonscription de Laval-des-Rapides. M^{me} Mitton a entre autres été attachée de presse de Jacques Parizeau et de Louise Harel.

Si des péquistes sont passés à la CAQ, on compte cependant depuis quelque temps, chez ses candidats, beaucoup plus d'anciens libéraux ou d'anciens proches du Parti libéral du Québec que du PQ.

Alors que le bruit de l'arrivée de Manuel Dionne à la Coalition avenir Québec commençait à peine à courir, plusieurs péquistes avaient déjà pris bonne note du fait qu'il se présentait encore mercredi après-midi comme indépendantiste dans sa courte biographie sur son compte Twitter.

550 M\$ sur cinq ans pour la protection de l'eau

PIERRE SAINT-ARNAUD
La Presse canadienne

LAVAL — «Après 430 jours d'isolement en Antarctique, quand l'équipage a enfin quitté et qu'on a pris la mer, le premier signe de civilisation qu'on a vu, c'était un sac de plastique», a laissé tomber l'explorateur Jean Lemire en prenant la parole, mercredi, lors du lancement de la Stratégie québécoise de l'eau dans le parc des Mille-Îles, à Laval.

À l'ombre du Centre d'interprétation de l'eau et devant une berge peuplée de bernaches, de canards et de leurs petits, la ministre de l'Environnement, Isabelle Melançon, a dévoilé un vaste programme prévoyant des investissements de 550 millions \$ sur cinq ans, dont 350 millions \$ sont des ajouts répartis entre différents ministères provenant des budgets 2017 et 2018.

«L'abondance de l'eau ne doit pas nous faire oublier qu'il s'agit d'une ressource fragile», a-t-elle rappelé en présentant les grandes lignes de la Stratégie.

Au premier chef, celle-ci vise à améliorer et à assurer la qualité de l'eau et son accessibilité. Elle cible particulièrement les eaux souterraines, les puits, mais aussi les installations de traitement de l'eau potable et des eaux usées des municipalités, ainsi que les pratiques agricoles.

Les efforts porteront également sur la protection et la restauration des milieux aquatiques et les espèces qui y habitent ainsi que le contrôle des espèces et plantes envahissantes.

Parmi les autres objectifs visés, le plan stratégique entend améliorer la gestion des risques, notamment ceux reliés aux changements climatiques et aux événements météorologiques extrêmes.

Un des volets porte aussi sur l'exploitation du potentiel économique de l'eau, notamment pour le transport maritime, mais la ministre Melançon a fermé la porte sans appel lorsqu'interrogée sur l'idée d'exporter de l'eau en vrac. «On est là pour la protéger, pas pour la vendre», a-t-elle dit.

Pourquoi vous devriez utiliser de l'Huile de Coco

Il y a beaucoup de raisons convaincantes pour lesquelles l'huile de coco est considérée comme l'une des meilleures huiles du monde.



Elle peut être utilisée pour le traitement de différents types de maladies et problèmes de santé liés aux cheveux, tels que les pellicules et les irritations du cuir chevelu. En fait, des experts indiens ont prouvé que l'utilisation de l'huile de coco permet de traiter les peaux à problèmes.

ACNÉ ET CICATRICES D'ACNÉ

Appliquez de l'huile de noix de coco sur votre peau pour réduire l'apparition de l'acné. L'acné se produit quand les pores de la peau sont bouchés — l'huile de noix de coco nettoie les pores et réduit ainsi l'acné.

Les cicatrices sont causées par l'acné lorsque vous ne la traitez pas à temps. L'acné s'infecte et des cicatrices apparaissent ensuite sur la peau non traitée. Si vous l'utilisez régulièrement, l'huile de noix de coco peut traiter les cicatrices d'acné très efficacement.

ÉRUPTIONS CUTANÉES

Les éruptions cutanées sont monnaie courante. Heureusement, l'huile de noix de coco rend service dans ce cas également, en assouplissant la peau et en réduisant l'intensité et les conséquences provoquées par les éruptions cutanées.

DÉMANGEAISONS DE LA PEAU

L'huile de coco apaise les démangeaisons de la peau et adoucit la peau. Les personnes qui utilisent de l'huile de noix de coco n'auront pas de problèmes liés à la peau sèche.

EN SPÉCIAL



En spécial chez :



webbernaturals.com

Webber Naturals Québec

Valide du 28 juin au 4 juillet 2018

Ce produit peut ne pas vous convenir. Toujours lire l'étiquette et suivre le mode d'emploi.

L'intérêt de la Ville pour la cuisine de rue questionné



DAVID RÉMILLARD
dremillard@lesoleil.com

«Est-ce qu'il y a un réel intérêt d'avoir une cuisine de rue florissante [à Québec]?»

La question est de Gaëlle Cerf, vice-présidente de l'Association des restaurateurs de rue du Québec (ARRQ). Celle-ci se demande même si Québec n'est pas en train de bousiller l'opportunité de véritablement implanter la cuisine de rue sur son territoire. «C'est le moment de faire des tests!» a-t-elle plaidé, critiquant le caractère conservateur de l'actuel projet-pilote,



Par la voix de sa vice-présidente Gaëlle Cerf, l'Association des restaurateurs de rue du Québec se demande si Québec n'est pas en train de bousiller l'opportunité de véritablement implanter la cuisine de rue sur son territoire.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, ERICK LABBÉ

qui en est à sa deuxième et dernière année.

M^{me} Cerf voit mal comment il est possible, dans l'état actuel des choses, de développer des habitudes chez les consommateurs, et encore moins d'en faire une signature gastronomique à Québec. «Il faut créer la récurrence et l'habitude auprès du public», a-t-elle insisté. Avec une offre de quatre camions — trois de moins que l'an dernier — pour une douzaine de lieux autorisés, «ce n'est pas comme ça qu'il faut faire». Il y a «a trop de sites» et plusieurs risquent d'être délaissés.

Elle prend pour exemple Montréal, où l'ARRQ est basée et compte la majorité de sa cinquantaine de membres. Dans la métropole, 20 permis ont été délivrés cette année pour 20 sites. Résultat, «les sites ne sont pas pleins», a rapporté M^{me} Cerf. «Il faut qu'il y ait plus de détenteurs de permis.» Deux fois plus que d'emplacements, idéalement.

Elle estime que les restaurateurs de rue vont consacrer «30 % de leur temps» sur le domaine public et l'événementiel, puis le reste à des contrats privés, plus lucratifs et plus prévisibles. D'où l'importance de choisir des lieux intéressants et payants pour attirer les opérateurs. Et ce n'est pas le cas à Québec, selon elle, où il n'y aurait pas suffisamment d'achalandage piétonnier près des sites déterminés par la Ville.

IGNORÉE PAR LA VILLE

L'ARRQ avait proposé, dans un mémoire présenté à la Ville

de Québec en 2016, d'ouvrir un bureau dans la capitale. «Géré par des restaurateurs de rue de Québec afin de participer comme consultant expert», il aurait servi à «soutenir l'implantation de la cuisine de rue».

Mais la Ville n'a jamais contacté l'ARRQ par la suite. «Ils n'ont rien voulu savoir de notre aide. Ils ont fait leurs affaires tout seuls», s'est désolée M^{me} Cerf. L'association, qui se dit «non mercantile», aurait pu fournir «les outils» qu'elle a développés à Montréal, où elle est à la tête du mandat de gérer le calendrier de la cuisine de rue. Malgré sa déception, M^{me} Cerf tend toujours la main à Québec.

PHILOSOPHIE

Le chef Jean Soulard, qui préside le comité de travail sur la cuisine de rue à Québec, ramène lui aussi le débat à une «question de philosophie». «Est-ce qu'on veut ou non une ville avec des camions [de cuisine] de rue?» a-t-il demandé mercredi, joint par *Le Soleil*.

Ce dernier a convenu que les sites choisis peuvent ne pas correspondre aux critères de succès pour la cuisine de rue.

«Il y a des rues qui ont du contingentement [de permis de restauration], où il n'y a pas de possibilité de mettre des camions de rue. Idéalement, ce serait des endroits où les camions devraient s'installer», a-t-il exprimé, ajoutant qu'il souhaiterait une «ouverture» de la part des restaurateurs de cohabiter avec les camions-restaurateurs. «Ce n'est pas la même clientèle.»

«Ils n'ont rien voulu savoir de notre aide. Ils ont fait leurs affaires tout seuls»

— Gaëlle Cerf, vice-présidente de l'Association des restaurateurs de rue du Québec, parlant de l'attitude de la Ville de Québec

«Est-ce qu'on veut ou non une ville avec des camions [de cuisine] de rue?»

— Le chef Jean Soulard, qui préside le comité de travail sur la cuisine de rue à Québec

C'est l'opposition officielle à l'hôtel de ville, Québec 21, qui a posé la question en premier, mercredi. Dans un communiqué diffusé en matinée, son chef, Jean-François Gosselin, affirmait qu'après «le fiasco de l'an passé», la Ville «aurait dû rectifier le tir pour permettre à la cuisine de rue de prendre son envol» en proposant des sites plus achalandés aux restaurateurs.

M. Gosselin a rappelé que trois des sept opérateurs avaient abandonné avant même la fin de la saison, en 2017. «Force est de constater que le manque de volonté dans ce dossier provient uniquement de l'administration Labeaume.»

UN PRODUIT NATUREL POUR AIDER À AMÉLIORER VOS PERFORMANCES PHYSIQUES

EFFICACE ÉGALEMENT CHEZ LES HOMMES ET LES FEMMES

Le MACA est une plante médicinale du Pérou reconnue pour être un excellent aphrodisiaque. Depuis des milliers d'années, le MACA est recherché particulièrement pour son effet stimulant sur l'activité sexuelle autant chez l'homme que chez la femme. Et en plus de ses propriétés aphrodisiaques, le MACA peut contribuer à diminuer les maux causés par le stress en étant très bénéfique au système nerveux, aider à combattre certaines maladies, et aussi redonner une excellente vitalité à toute personne en manque d'énergie.

Le MACA avec ginseng de Webber Naturals est une formule novatrice aidant à contrer stress et fatigue. Cultivé de façon durable, le MACA bio [4:1] est gélatinisé pour une efficacité et une absorption supérieures. Combinée avec le ginseng coréen, cette formule remarquable est conçue pour augmenter l'endurance et l'énergie, réduire le stress, renforcer l'immunité et stimuler la libido déficiente.

Disponible chez

Accès:pharma
chez Walmart

Brunet

CENTRE Santé

familiprix

Provigo maxi

Suniprix



Cette publicité a été payée par WN Pharmaceuticals Inc.

14,99 \$ ou moins

webbernaturals.com

Valide du 28 juin au 4 juillet 2018

Webber Naturals Québec

Ce produit peut ne pas vous convenir. Toujours lire l'étiquette et suivre le mode d'emploi.

Collusion à Québec: un ex-cadre de SNC-Lavalin radié 20 mois

ÉLISABETH FLEURY
efleury@lesoleil.com

L'ex-cadre de SNC-Lavalin Michel Labbé est radié du tableau de l'Ordre des ingénieurs du Québec pour une période de 20 mois pour avoir notamment participé à un système de partage de contrats permettant de contourner le processus d'appels d'offres de la Ville de Québec.

Michel Labbé a été déclaré coupable en décembre 2017 d'avoir contrevenu au Code de déontologie des ingénieurs. Alors qu'il était vice-président régional pour la firme SNC-Lavalin, M. Labbé s'est prêté, entre 2006 et 2010, «à des procédés malhonnêtes ou douteux en participant ou tolérant un système de partage de contrat lui permettant de contourner le processus d'appels d'offres de la Ville de Québec», selon le libellé de la plainte disciplinaire.

Pour le Conseil de discipline de l'Ordre des ingénieurs du Québec, «les gestes reprochés à l'intimé sont très graves»

Il a également omis de «sauvegarder son indépendance professionnelle» ou d'«éviter toute situation où il serait en conflit d'intérêts», et a commis un acte dérogatoire «en sachant que des confrères, notamment l'ingénieur Michel Émond, participaient à un système de partage de contrats».

En vertu de ce système, les contrats étaient partagés entre des firmes d'ingénierie «en fonction de leur compétence et de l'attribution des contrats à chacune pour s'assurer que toutes y trouvent leur compte», résume le Conseil de discipline dans sa décision. «Ainsi, dépendantes de la firme d'ingénierie à qui le contrat

doit être attribué, les autres soumettent des offres de complaisance afin de garantir l'obtention du contrat par la firme désignée», précise-t-il.

COMMISSION CHARBONNEAU

Les noms de Michel Labbé et de Michel Émond, également un ex-cadre de SNC-Lavalin, ont circulé à la commission Charbonneau en septembre 2013, quand l'ancien dirigeant d'AECOM-Tecsult, Patrice Mathieu, a affirmé qu'une douzaine d'individus avaient comploté pour répartir les contrats d'ingénierie de la Ville de Québec entre les principales firmes de génie-conseil actives localement. Les plus gros contrats étaient réservés aux plus gros bureaux, puis les autres étaient distribués par ordre décroissant, selon le témoignage de Patrice Mathieu.

Pour le Conseil de discipline de l'Ordre des ingénieurs du Québec, «en matière de gravité objective, les gestes reprochés à l'intimé sont très graves».

«La conduite de l'intimé porte ombrage à l'ensemble de la profession», estime le Conseil, qui a notamment retenu comme facteurs aggravants les trois condamnations antérieures de Michel Labbé pour des infractions similaires et le fait que l'homme de 66 ans agissait comme «pivot» à Québec eu égard à l'attribution des contrats d'ingénierie.

«Compte tenu de la nature des gestes reprochés et de la récurrence en semblable matière, le Conseil considère que le risque de récurrence est toujours présent, et ce, malgré les remords exprimés par l'intimé et son engagement de ne plus recommencer», écrit le Conseil, selon qui «une période de radiation sévère s'impose à l'intimé pour les gestes qu'il a posés en toute connaissance de cause».

Michel Émond et Patrice Mathieu ont pour leur part été radiés pour une période de 14 et 18 mois respectivement en décembre 2016.

**NOUS
PAYONS
2 X TPS**

À PARTIR DU PRIX MAGASIN,
SUR TOUTES LES
MARCHANDISES RÉGULIÈRES.*

PROFITEZ DE CETTE
OFFRE POUR MEUBLER
VOTRE NOUVELLE
DEMEURE.

**NOUVEAU
LA GALERIE
ENTREPÔT**

23, RUE
MARIE-DE-L'INCARNATION
QUÉBEC G1M 3J4

TAXE DE BIENVENUE!

LA GALERIE DU MEUBLE

LA
GALERIE
DU MEUBLE

MON ESPACE DE VIE™

VISITEZ NOS 2 MAGASINS DISTINCTIFS.

LA GALERIE DU MEUBLE.COM

**COLLECTIONS DU 18
ESPACE GRANDES MARQUES**
18, rue de Courcellette
Québec, QC G1N 4S2
418 681-0171

**COLLECTIONS DU 1215
MUST**
1215, boul. Charest Ouest
Québec, QC G1N 2C9
418 681-0171

L M M 10 h à 18 h
J V 10 h à 21 h
S 9 h à 17 h
D 11 h à 17 h
1 800 463-2277



* Détails en magasins.
Offres en vigueur
jusqu'au 30 juin 2018.
Non applicable sur les
commandes antérieures
et sur les autres
promotions en cours.

VOIE DE CONTOURNEMENT À LAC-MÉGANTIC

Un nouveau tracé fait l'unanimité



menuiserie
DELISLE

**OUVERT
MALGRÉ
L'INCENDIE**

PORTES et FENÊTRES SUR MESURE



LEPAGE
MILLWORK

Venez visiter notre
SALLE D'EXPOSITION

- EXCELLENTE QUALITÉ DE PRODUITS
- EXCELLENTE GARANTIE
- Nous INSTALLONS nos portes et fenêtres
- BOIS • PVC
- ALUMINIUM

1090, 18^e Rue, Québec | 418 524.5317
Près de l'hôpital Enfant-Jésus | menuisieredelisle.com

RONALD MARTEL
ronald.martel@latribune.qc.ca

LAC-MÉGANTIC — Les municipalités de Nantes, Frontenac et Lac-Mégantic ont présenté un projet de résolution pour relancer le ministère des Transports du Canada au sujet du tracé de la voie de contournement ferroviaire qui permettrait d'éviter le passage d'un train au centre-ville de Lac-Mégantic. La résolution officielle comprenant le nouveau tracé a été appuyée de façon unanime par les 20 municipalités de la MRC du Granit, et soumise à l'attention du ministre Marc Garneau, au nom d'une meilleure acceptabilité sociale du projet.

Pour qu'il ait le moins d'impacts négatifs possible sur la vie et les propriétés des citoyens, ce nouveau tracé passe dans le trait-carré des terres, sur le territoire de Frontenac, au lieu de les couper en deux, et évite un développement domiciliaire de 200 terrains prévu sur le territoire de Nantes.

«La balle est vraiment dans le camp des fonctionnaires du ministère des Transports du Canada», a indiqué à *La Tribune* le maire de Frontenac, Gaby Gendron. «Le premier ministre Justin Trudeau et le ministre Marc Garneau ont ouvert la porte à des ajustements au projet si les coûts supplémentaires n'étaient pas trop élevés, s'ils ne rallongeaient pas trop les délais non plus, alors nous avons acheminé cette résolution et nous n'avons pas encore eu de nouvelles.»

«On espère avoir une réponse positive. C'est toujours une question d'argent. Ils ont choisi le tracé le moins coûteux. Tout dépendant de leur réponse, positive ou négative, on va voir ce qui va arriver et nous allons décider de ce que nous allons faire.»

APPUI DES MUNICIPALITÉS

Le bureau du ministre Marc Garneau, à Ottawa, a confirmé à *La Tribune* la réception de la correspondance des municipalités de Nantes et de Frontenac, il y a quelques jours. Une porte-parole du bureau a ajouté qu'il serait prématuré de commenter davantage la situation pour l'instant.

Le maire de Nantes, Jacques Breton, est pour sa part satisfait



Les 20 municipalités de la MRC du Granit ont décidé de proposer au ministère des Transports du Canada un tracé qui leur semble optimal pour la voie de contournement ferroviaire qui permettrait d'éviter le passage d'un train au centre-ville de Lac-Mégantic. — PHOTO

de ce qui s'est passé au conseil des maires de la MRC du Granit.

«Nous avons l'appui des autres municipalités, qui comprennent bien ce que nous demandons. Ils voient bien qu'on n'a pas le choix. Lac-Mégantic est de bonne foi également. Notre problème se situe davantage au niveau des fonctionnaires qui s'en tiennent au tracé du départ. Ils ont pourtant entendu comme nous le premier ministre et le ministre Garneau ouverts à des compromis, en autant qu'ils ne soient pas trop coûteux. Mais au niveau politique on dirait que les bottines ne suivent pas les babines», a imaginé M. Breton.

«Et puis, je trouve difficile de rejoindre le ministre Garneau qui ne nous retourne pas de réponse. Je ne suis pas du modèle à rester assis et à attendre, quand il ne se passe rien.

«En fin de compte, je ne souhaite pas avoir recours au judiciaire, qui nous apporterait une histoire avec des procédures à n'en plus finir. Ce sera notre dernier recours. Il

«**Nous avons l'appui des autres municipalités, qui comprennent bien ce que nous demandons. Ils voient bien qu'on n'a pas le choix. Lac-Mégantic est de bonne foi également**»

— Jacques Breton, maire de Nantes

faut que notre message passe. Le premier critère à exploiter, c'est l'acceptabilité sociale. Moi je n'ai pas d'industries à Nantes. L'avenir de Nantes, c'est le résidentiel. Les développements domiciliaires de messieurs Lafontaine, Carrier et Côté, qui représentent 200 terrains à construire, c'est important, car il n'y a pas d'autre portion de notre territoire zonée blanc, c'est vert mur à mur autrement!»

Accident de scooter mortel : la victime identifiée

La Sûreté du Québec a dévoilé l'identité de la jeune femme décédée mardi après-midi dans un accident de scooter. Il s'agit d'Annie-Kim Jacob, 18 ans, de Fossambault sur le Lac. Sur le réseau social Facebook, le père de la victime, Martin Jacob, a exprimé son chagrin. «À mes amis

Facebook. Je vis le pire châtement qu'une personne peut vivre, le décès de son enfant. Annie-Kim Jacob est décédée d'un accident de scooter et elle est morte sur le coup. Je tenais à vous mettre au courant», a déclaré l'homme dans un bref message qui a amené plusieurs commentaires d'appui.

C'est vers 15h30 mardi qu'Annie-Kim Jacob a perdu la maîtrise de son scooter sur la route 369, à Sainte-Catherine-de-la-Jacques-Cartier, pour ensuite faire une sortie de route. Elle a été transportée par ambulance au centre hospitalier où son décès a été constaté. **IAN BUSSIÈRES**



Le ministre de la Famille, Luc Fortin, a annoncé la mise en place du projet pilote pour la garde à horaires atypiques mercredi. — PHOTO LA TRIBUNE, JESSICA GARNEAU

GARDE À HORAIRES ATYPIQUES

Les organismes sceptiques

SAMUEL RHÉAUME

samuel.rheaume@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Bien que très attendu par de nombreux parents nécessitant ces services, le projet pilote pour la garde à horaires atypiques serait difficilement applicable à court terme par les différents organismes communautaires familiaux de la région de Sherbrooke.

Même si elle estime qu'il s'agit d'une belle annonce pour le Québec, Nathalie Bélanger, présidente de la Fédération québécoise des organismes communautaires famille (FQOCF) s'interroge sur les enjeux d'organisation que cela engendre.

«Il faut regarder ce que cela implique dans sa globalité, le niveau de responsabilité et les infrastructures nécessaires pour nos organismes. Je me questionne à savoir si nous sommes réellement les bonnes ressources», a-t-elle indiqué.

C'est à la Maison de la famille de Sherbrooke que le ministre de la Famille, Luc Fortin, a fait l'annonce du projet pilote pour la garde à horaires atypiques.

«Nous allons offrir un soutien financier jusqu'à hauteur de 75 000 \$ aux organismes communautaires qui souhaitent déposer un projet. Ce montant servira à soutenir le démarrage et les frais administratifs des organismes. Les salaires des éducatrices ne sont pas admissibles, ce sont les organismes communautaires qui pourront fixer leur propre grille tarifaire», a expliqué M. Fortin.

Le service de garde à horaires atypiques correspond à un service qui se tient entre 18h30 et 6h30, ainsi que les fins de semaine.

Il sera possible pour les organismes de déposer un projet jusqu'à la mi-octobre, alors que le projet-pilote devrait débuter à partir de décembre.

Sarah Gaudet, directrice générale de la Maison de la famille de Sherbrooke, est aussi sceptique.

«Ça demande toute une organisation. On devra analyser la situation avant de prendre une décision. Peut-être que des partenariats pourront aider», a-t-elle ajouté.

C'est que l'organisme sherbrookoise n'offre présentement ses services que trois jours par semaine en raison de ce que cela implique financièrement.

Ne fermant pas pour autant la porte à une possible participation à ce projet, les représentantes des organismes communautaires présentes estiment qu'elles auront besoin d'une période de réflexion et d'analyse afin de déterminer ce qui est le mieux pour l'avenir.

FAMILLE-TRAVAIL-ÉTUDES

Le ministre de la Famille a aussi profité de l'occasion pour faire l'annonce d'un soutien financier pour la conciliation famille-travail-études, destiné à certains milieux d'enseignement pour les parents étudiants.

«Les parents étudiants sont l'exemple type de conciliation. Ils ont des vies bien compliquées, on souhaite mieux les accompagner et surtout accompagner les établissements d'enseignement qui, eux, viendront en aide à ces parents. Ce programme pourra permettre à ces établissements de revoir leurs politiques en matière de conciliation ou même d'en implanter de nouvelles», a déclaré le ministre Fortin.

Rappelons que ces mesures s'inscrivent dans le programme de conciliation travail-famille-études (CTFE) du gouvernement du Québec, qui a consacré une somme de 7,3 millions \$ dans le budget 2018-2019, dont 3,5 millions \$ annoncés pour la mise en place du projet pilote.

Québec réduira la prime d'assurance médicaments

La prime annuelle maximale du régime public québécois d'assurance médicaments passera de 667 à 616 \$. Le ministre de la Santé, Gaétan Barrette, affirme que cette

baisse a été rendue possible par les nouvelles ententes conclues avec des fabricants de médicaments. Sur les 3,6 millions de Québécois couverts par le régime public

d'assurance médicaments, 2,2 millions profiteront de cette diminution de la prime maximale, payable lors de la production de leur déclaration de revenus. **LA PRESSE CANADIENNE**

GRANDE FOIRE DE LA CHAUSSURE

1 000 PAIRES

À

50% DE RABAIS

COURSE • RANDONNÉE • URBAIN • SANDALES • SKATE • BOTTES DE MARCHÉ

la vie
sportive

LA CORDÉE

600 Bouvier, Québec | lacordee.com

Rabais applicables sur prix réguliers, sur produits sélectionnés. En magasin (Québec seulement). Photos à titre indicatif. Jusqu'au 3 juillet 2018.



La Sûreté du Québec a procédé à de nouvelles recherches mercredi pour retrouver Mélissa Blais, la femme de 34 ans disparue depuis le 2 novembre 2017. — PHOTO LE NOUVELLISTE, FRANÇOIS GERVAIS

De nouvelles recherches pour retrouver Mélissa Blais

GABRIEL DELISLE
gabriel.delisle@lenouvelliste.qc.ca

LOUISEVILLE — Les policiers de la Sûreté du Québec ont entrepris mercredi matin de nouvelles recherches pour élucider la disparition de Mélissa Blais. Des plongeurs de la SQ ont fouillé un secteur de la Petite rivière du Loup.



Mélissa Blais — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

«On s'était rendu là en février. Les enquêteurs avaient fait des démarches dans ce secteur. Nous y sommes retournés pour compléter le travail avec des plongeurs. Le débit d'eau était plus adéquat. Les plongeurs ont vérifié des indices de sa présence ou de son véhicule», a indiqué Eloïse Cossette, porte-parole de la SQ. «Toutefois, nous n'avons rien trouvé.»

Les recherches des plongeurs ont été assez brèves. En fin d'avant-midi, ils avaient déjà terminé ce qu'ils souhaitaient faire. Ceux-ci recherchaient des effets personnels qui auraient pu appartenir à Mélissa Blais.

Rappelons que la jeune femme de 34 ans a été vue pour la dernière fois dans la nuit du 2 novembre 2017, alors qu'elle quittait un établissement licencié de Louiseville. Elle n'a plus jamais été revue.

Son véhicule, une Toyota Corolla 2011 noire immatriculée Y70 FAD, n'a également jamais été retrouvé.

La semaine dernière, des policiers de la SQ avaient circulé en véhicules tout-terrain à la recherche d'indices. Un poste de commandement avait également fait son apparition dans la municipalité afin de recueillir des informations.

Âgée de 34 ans, Mélissa Blais mesure 1,70 m et pèse 66 kg. Elle a les cheveux brun-roux et les yeux verts. Toute information pertinente peut être communiquée à la Sûreté du Québec au 1 800 659-4264. **AVEC LA COLLABORATION D'AUDREY TREMBLAY**

Voyages Paradis
CWT VOYAGES CARLSON WAGONLIT VOYAGES
G = DÉPART GARANTI

CHARLESBOURG 627-0911
1 877 327-0911

SAINTE-FOY 659-6650
1 800 609-6650

LÉVIS 833-6823
1 800 363-9824

www.voyagesparadis.com **FERMÉ LE 2 JUILLET**
OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI

PRÉSENTATION CROISIÈRES
Jeudi : 19 h RSVP - JAPON ET CORÉE DU SUD, ASIE DU SUD-EST

<p>AMÉRIQUE DU NORD</p> <p>BOSTON ET LES CHATEAUX DE LA NOUVELLE-ANGLETERRE À PARTIR DE *469\$ G 26 au 29 juillet</p> <p>NEW YORK 4 JOURS / 3 NUITS À PARTIR DE *459\$ Hôtel Marriott Courtyard G 26 juillet, G 31 août, 30 décembre</p> <p>MARCHÉS DE NOËL Réservez tôt 30 juin</p> <p>PRAGUE 8 JOURS À PARTIR DE 1839\$ 29 novembre, 5 décembre Vols Lufthansa et Swiss</p> <p>BUDAPEST, BRATISLAVA ET VIENNE À PARTIR DE 2399\$ 3 au 11 décembre Vols Lufthansa</p> <p>BAVIÈRE, ALLEMAGNE ET SALZBOURG À PARTIR DE 2399\$ 28 novembre au 6 décembre Vols Air Canada</p> <p>RELÂCHE SCOLAIRE 2019</p> <p>BERLIN, MUNICH, NUREMBERG À PARTIR DE 3199\$ 28 février au 9 mars Vols avec Air Canada de Québec</p> <p><small>Prix en occ. double (*prix en occupation quadruple). Croisière prix en occ. double et cabine intérieure. Autres catégories disponibles. Prix et disponibilités sujets à changement. Comprend la TPS et la TVQ lorsque applicables. Tous les détails sur notre site Internet. Prix excluant la contribution au Fonds d'indemnisation des agents de voyage, 1 \$/1000\$. Validité 28 juin 2018. Détenueurs de permis du Québec.</small></p>	<p>JAPON ET CORÉE DU SUD Accompagnée par Claire Robitaille - Celebrity Millenium Vols Air Canada de Québec - Départ de Tokyo - Excursions incluses 10 avril au 27 avril 2019 À PARTIR DE 8699\$</p> <p>ASIE DU SUD-EST Accompagnée par Hélène Gosselin - Celebrity Millenium Vols Air Canada de Québec - Départ de Singapour 28 février au 16 mars 2019 À PARTIR DE 5669\$</p> <p style="text-align: center;">CROISIÈRES</p> <p>BERLIN, MER BALTIQUE, SCANDINAVIE ET RUSSIE Norwegian Breakaway Vols Air Canada de Québec Accompagnée par Mme Sylvie Robitaille 3 nuits à Berlin, 1 nuit à Copenhague et 8 nuits de croisière G 20 septembre au 3 octobre 2018 À PARTIR DE 5219\$ -(Cabine extérieure)</p> <p>CANAL DE PANAMA Accompagnée par Gilles Mercier - Norwegian Star Vols Air Canada de Québec -Départ de Miami retour de Los Angeles 1 nt à Miami, 1 nt à Los Angeles et 14 nts de croisière 17 janvier au 2 février 2019 À PARTIR DE 3799\$</p> <p>GRANDES CAPITALES DE L'EUROPE DE L'EST Budapest, Bratislava, Vienne, Český Krumlov et Prague - EXCLUSIF - Accompagné par Denis Poulin Vols avec Air Canada de Québec G 6 au 17 septembre À PARTIR DE 3729\$</p>	<p>BOSTON ET LA NOUVELLE-ANGLETERRE De Boston à Québec Accompagnée par Lucie Arel - Norwegian Dawn 2 nuits à Boston et 7 nuits de croisière G 26 septembre au 5 octobre 2018 À PARTIR DE 2019\$</p> <p>*ÎLES CANARIES ET MÉDITERRANÉE Accompagnée - Norwegian Spirit Vols avec Swiss Airlines - Départ de Barcelone 2 nuits à Barcelone et 11 nuits de croisière 14 au 28 mars 2019 À PARTIR DE 3749\$ * RÉSERVEZ AVANT LE 5 JUILLET *</p> <p>LE MEILLEUR DE LA CHINE 2019 - EXCLUSIF - Accompagné par Sylvie Robitaille Maximum 31 personnes Vols avec Air Canada de Québec 8 au 28 avril 2019 À PARTIR DE 5099\$</p>
--	---	---

5320057

À SEULEMENT 15 MINUTES DU CENTRE-VILLE DE QUÉBEC!

Québecissime

De Céline Dion à La Bolduc

Wendake

DU 13 JUILLET AU 1^{er} SEPTEMBRE

CARREFOUR ARTISTIQUE DE WENDAKE

AMPHITHÉÂTRE EXTÉRIEUR COUVERT

ACHAT DE BILLETTS 1 833 870-1234

LEPOINTDEVENTE.COM
BILLETTERIE INTÉGRÉE

QI.WENDAKE.CA

leSoleil

5308246



C'est grâce aux dispositifs de sécurité de l'établissement et à la vigilance des victimes et de leur famille que Lise Lapointe s'est fait coincer. Le crime aurait «facilement» pu rester impuni, rappelle le juge Mario Tremblay. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

Un an de prison pour une préposée aux doigts longs

Lise Lapointe volait des bijoux à des bénéficiaires vulnérables

LOUIS-SAMUEL PERRON
La Presse

MONTREAL — Une préposée aux bénéficiaires n'a eu aucun scrupule à voler des bijoux de deux personnes âgées «sans défense» dans une résidence de la région de Québec en 2015. Lise Lapointe a même attendu l'évacuation en ambulance d'une femme souffrant de graves problèmes cognitifs pour lui subtiliser ses trésors. Elle a «abusé de la détresse» des victimes, tranche le juge.

La femme de 58 ans aux nombreux antécédents criminels a écopé d'une peine d'un an d'emprisonnement, assortie d'une probation de trois ans, la semaine dernière au palais de justice de Québec. Elle avait été reconnue coupable le printemps dernier d'introduction par effraction, de vol et de recel.

Sa première victime, âgée de 82 ans, réside au premier étage de la résidence privée. Lise Lapointe entend sur son talkie-walkie de service que l'octogénaire n'est plus dans sa chambre. L'employée

en profite pour y entrer par effraction en utilisant sa clé de travail. Elle fait alors main basse sur les bijoux et même sur les alliances de l'octogénaire. Des bijoux jamais retrouvés. Son vol est toutefois filmé par des caméras de surveillance.

Même *modus operandi* pour sa deuxième victime. Dès le départ de la victime en ambulance, la préposée aux bénéficiaires lui dérobe ses bijoux de famille. Ceux-ci seront retrouvés le lendemain chez un prêteur sur gages. Une photo de Lise Lapointe prise au moment de la transaction prouve son crime.

FACTEURS AGGRAVANTS

Le juge Mario Tremblay a retenu plusieurs facteurs aggravants dans sa décision, dont la position de confiance que détenait Lise Lapointe auprès de ces personnes «très vulnérables». «Elle a sciemment transgressé les règles existantes dans ce domaine précisément pour abuser de la détresse des victimes. Dans le cas de la première victime, elle n'a pas refermé la porte à clé en quittant, vraisemblablement afin que l'on croie à un

oubli de la part de la victime», souligne le juge.

C'est grâce aux dispositifs de sécurité de l'établissement et à la vigilance des victimes et de leur famille que Lise Lapointe s'est fait coincer. Mais un tel crime aurait «facilement» pu rester impuni, rappelle le juge.

«Les victimes en perte cognitive sont sans défense. Certaines personnes, constatant la perte de bijoux, peuvent penser que le résidant a été victime d'un autre résidant et d'autres peuvent conclure que les objets manquants ont été jetés par mégarde ou égarés», explique-t-il.

Malgré ses crimes, Lise Lapointe aimerait continuer de travailler comme préposée aux bénéficiaires. Il en est hors de question, rétorque le juge. «Les personnes qui œuvrent auprès des personnes les plus démunies bénéficient de la reconnaissance de la société parce que cette tâche est difficile et très exigeante. Ces personnes dévouées méritent qu'on ne doute pas de leur honnêteté et s'il faut pour cela écarter et isoler les personnes indignes d'occuper ce poste, le tribunal est prêt à le faire», conclut-il.

Ainsi, il lui sera interdit de travailler dans un CHSLD ou dans une résidence privée pour personnes âgées ou vulnérables pendant sa probation.

Coupable du leurre informatique de cinq adolescentes

ISABELLE MATHIEU
imathieu@lesoleil.com

Un jeune évaluateur de maisons, Frédéric Fortin, 23 ans, domicilié en Gaspésie, est condamné à 30 mois de prison pour leurre informatique de cinq adolescentes.

Entre septembre 2016 et mars 2017, Fortin s'est créé successivement plusieurs profils fictifs sur l'application Snapchat de son téléphone intelligent. Il essayait ensuite d'entrer dans les contacts de jeunes utilisatrices. Si les filles le bloquaient, Fortin insistait, a expliqué la procureure de la Couronne M^{re} Valérie Lahaie.

Il a envoyé des photos de ses parties génitales et exigeait en retour des photos «coquines» — selon ses dires —, puis des photos des filles nues. Si les adolescentes refusaient, Fortin menaçait de diffuser les premières photos envoyées.

Les plaignantes se sont senties harcelées et certaines ont dû recourir à de l'aide psychologique pour vaincre leur anxiété.

L'avocate de Frédéric Fortin, M^{re} Florence Boucher Cossette, a tenté de convaincre la juge Johanne Roy de permettre à son client d'utiliser Internet sous la supervision d'un adulte au courant des crimes.

«Monsieur a besoin d'Internet pour un millier de choses, a plaidé M^{re} Boucher Cossette. Son utilisation sera plus fonctionnelle que ludique.»

La juge a refusé, rappelant que les thérapeutes qui accompagnent l'accusé recommandent de restreindre son accès au Web. Après avoir plaidé coupable et avant de partir purger sa peine de détention de 30 mois — la peine minimale pour cinq leures informatiques portés par voies sommaires —, Fortin a présenté ses excuses aux adolescentes et à leur famille.

MATHIEU
PERFORMANCE .COM
L'univers du vélo

SUPER VENTE DE VÉLOS

PASSEZ NOUS VOIR:
plus de 3000 vélos prêts à rouler en inventaire.

Route
Montagne
Électrique
Hybride
Enfant
Bmx

GIANT

ARGON 18

SCOTT

NORCO
VÉLO PERFORMANCE

BionX



SERVICE, QUALITÉ ET BONS PRIX

496, 1^{re} Avenue (coin 5^e Rue), Québec
418 524-2650

le monde

RÉFORME MIGRATOIRE

Le Congrès inflige un revers à Trump

CYRIL JULIEN

Agence France-Presse

WASHINGTON — Le Congrès américain a largement rejeté mercredi une vaste loi sur l'immigration censée mettre fin aux séparations des familles de clandestins, infligeant un camouflet au président Donald Trump qui avait exhorté les élus républicains à approuver ce texte de compromis.

Même s'il était voué à l'échec au Sénat où la minorité démocrate possède un pouvoir de blocage, ce projet de loi a été nettement rejeté (seulement 121 voix pour) faute de consensus chez les républicains de la Chambre des représentants, qui détiennent pourtant la majorité avec 235 sièges. Signe des frictions entre modérés et radicaux, le vote avait été repoussé deux fois la semaine dernière. Aucun démocrate n'a voté pour le texte.

Donald Trump avait pourtant exhorté mercredi matin sur Twitter les élus du Grand Old Party (GOP) à approuver un texte «sévère, mais juste [...] même si les Dems [démocrates] ne le laisseront pas passer

au Sénat». Mais il avait auparavant envoyé des signaux contradictoires en conseillant aux républicains la semaine dernière de se concentrer sur les élections de novembre, après avoir demandé par décret que le Congrès résolve de manière définitive la question des enfants de migrants séparés après l'arrestation de leurs parents en franchissant illégalement la frontière mexicaine.

La proposition devait résoudre la question des familles déchirées et des «failles» du système actuel, selon les républicains, en incluant les «piliers» exigés par Donald Trump pour toute promulgation : le financement du mur à la frontière mexicaine, une solution pour les jeunes dits *Dreamers* — arrivés sans papiers aux États-Unis lorsqu'ils étaient enfants — et une nette réduction de l'immigration légale.

Elle prévoyait un permis de travail et de résidence pour les *Dreamers*, renouvelable tous les six ans et qui les autorise à tenter de décrocher ensuite un statut de résident permanent.

Le texte obligeait aussi les entreprises à vérifier, en ligne, le statut de leurs employés à travers les



Les représentants républicains Mike Coffman (Colorado), au centre, Jeff Denham (Californie), à gauche, et Carlos Curbelo (Floride), ont pris la parole après que le Congrès américain eût largement voté contre une vaste loi sur l'immigration censée mettre fin aux séparations des familles de clandestins. — PHOTO AP, ANDREW HARNIK

services d'immigration et aidait les régions agricoles à garder leurs employés immigrés au statut légal.

«Bien que cette mesure ne soit pas passée, notre lutte pour une réforme de l'immigration va continuer», a écrit sur Twitter un républicain modéré de la Chambre, Mike Coffman.

«PAS ASSEZ ANTI-IMMIGRÉS»

Le démocrate Don Beyer a expliqué que son parti avait rejeté le texte «parce que les *Dreamers* étaient otages du financement du mur, il laissait en place beaucoup des politiques anti-familles de Trump et il en empirait d'autres. Beaucoup de républicains ont voté contre parce qu'il n'était pas assez anti-immigrés».

Avant le scrutin, des élus républicains avaient évoqué un autre texte,

uniquement centré sur la fin de la mesure de séparation des familles de clandestins, qui pourrait avoir plus de chances de rallier les voix démocrates.

Cette défaite est le second revers pour le président après qu'un tribunal de San Diego a ordonné dans la nuit de mardi à mercredi que la réunification des familles de migrants, dont les enfants avaient été séparés de leurs parents arrêtés à la frontière.

Symbole de la «tolérance zéro» à l'immigration illégale annoncée début mai, l'administration avait instauré des poursuites judiciaires systématiques contre les familles arrêtées après avoir traversé la frontière et plus de 2300 enfants ont été séparés de leurs parents. Ces migrants, pour la plupart, fuient la violence qui ronge l'Amérique centrale.

Mais cette mesure a été annulée la semaine dernière par Donald Trump face au tollé provoqué par les images d'enfants en pleurs placés dans des centres d'hébergement, parfois à des milliers de kilomètres de la frontière.

Le président républicain a fait de la limitation de l'immigration légale et illégale une priorité de son mandat, au nom de la sauvegarde des emplois américains et de la sécurité des citoyens face à la criminalité et au terrorisme.

Il a obtenu mardi une victoire symbolique à la Cour suprême qui a validé, après des mois de contentieux, son décret migratoire controversé interdisant l'entrée sur le territoire aux ressortissants de six pays, pour la plupart à majorité musulmane.

Poutine et Trump se retrouveront pour un premier sommet «dans un pays tiers»

MOSCOU — Vladimir Poutine et Donald Trump vont se retrouver prochainement «dans un pays tiers» pour leur premier sommet bilatéral afin de tenter de relancer les relations tombées au plus bas entre la Russie et les États-Unis.

«Je peux dire qu'un accord a été atteint pour la tenue d'un sommet, et même un accord sur le moment et le lieu», qui seront annoncés jeudi, a déclaré aux agences de presse russes le conseiller du Kremlin Iouri Ouchakov.

Ce sommet aura lieu «dans un pays tiers», «très pratique à la fois pour la Russie et pour les États-Unis», a-t-il ajouté à l'issue d'une visite à Moscou du conseiller à la sécurité nationale de la Maison-Blanche John Bolton.

«Il semble qu'on va probablement se rencontrer dans un avenir pas trop

lointain», a confirmé le président américain, en attendant un compte-rendu de son conseiller.

RÉCHAUFFER LES RELATIONS

Donald Trump avait mandaté John Bolton, son conseiller à Moscou, pour poser le cadre de ce sommet très attendu visant à réchauffer des relations qui n'ont jamais été aussi mauvaises depuis la Guerre froide, empoisonnées par le conflit syrien, la crise ukrainienne et les accusations d'ingérence russe dans la présidentielle américaine de 2016.

Sans «exclure» des «accords concrets», M. Bolton a expliqué

devant la presse qu'il s'agissait surtout de renouer le dialogue «dans les intérêts» des États-Unis et «en dépit des critiques politiques», alors que l'enquête sur les accusations d'ingérence russe et des soupçons de collusion entre le Kremlin et l'équipe de campagne du candidat Trump empoisonnent la présidence du milliardaire républicain.

Selon plusieurs médias, la rencontre Trump-Poutine devrait se tenir juste avant ou après le sommet de l'OTAN prévu les 11 et 12 juillet à Bruxelles. Vienne ou Helsinki sont les principales villes évoquées pour accueillir le sommet. **AFF**

Des candidats progressistes secouent le parti démocrate

Agence France-Presse

WASHINGTON — La victoire choc d'une jeune hispanique novice en politique, très marquée à gauche, face à une figure de l'establishment démocrate, lors d'une primaire aux États-Unis, insufflé un nouvel élan à un parti qui cherche encore la meilleure contre-attaque face au républicain Donald Trump.

«Les femmes comme moi ne sont pas censées se présenter aux élections»: dans sa vidéo de campagne, Alexandria Ocasio-Cortez, 28 ans, se présente en éducatrice et exerceuse, une jeune new-yorkaise des quartiers populaires qui a décidé de confronter une figure de son parti au Capitole, parce que «tous les démocrates ne sont pas les mêmes».

N'hésitant pas à se présenter comme une «socialiste», un mot encore tabou pour beaucoup d'Américains qui y lisent une «menace» communiste, cette fille de Portoricains incarne à la fois le souffle progressiste et le nombre record de femmes et de candidats issus des minorités qui animent le parti démocrate en route pour les élections de novembre.

Elle a nettement battu Joe Crowley, 56 ans, dont 20 ans de mandat à la Chambre des représentants. Sa victoire est presque garantie en novembre dans cette circonscription très démocrate, à cheval sur les quartiers du Bronx et du Queens, ce qui en ferait la plus jeune élue de l'histoire à la Chambre.

«Elle s'en est pris à tout l'establishment démocrate local de sa circonscription et a remporté une très ferme victoire», a salué Bernie Sanders, l'ancien candidat à la présidentielle qui avait mis en difficulté Hillary Clinton avec un même message anti-élites et un programme similaire, prônant notamment une couverture de santé universelle.

Avec un budget bien inférieur à celui de son opposant, Alexandria Ocasio-Cortez «a démontré encore une fois ce que la politique progressiste de terrain peut faire», a poursuivi le septuagénaire qui était parvenu à galvaniser des foules de jeunes en 2016.

La nuit des primaires de mardi marque de fait une victoire plus large pour Bernie Sanders et ses politiques très à gauche.

À quelques centaines de kilomètres au sud de New York, dans le Maryland, c'est un de ses poulains, Ben Jealous, qui a largement remporté la primaire devant un candidat soutenu par l'establishment, pour tenter de déloger en novembre le gouverneur républicain.

Fait marquant, Ben Jealous est Noir dans un pays qui n'a jamais élu que deux gouverneurs afro-américains.

«Les habitants du Maryland comprennent que c'est avec des dirigeants progressistes forts au



Alexandria Ocasio-Cortez, une nouvelle venue de 28 ans, a nettement battu le candidat de l'establishment démocrate Joe Crowley lors des primaires new-yorkaises.

— PHOTO AP, MARK LENNIHAN

niveau des États et localement que nous pouvons nous opposer le plus efficacement à l'extrémisme de Donald Trump», a souligné Bernie Sanders sur Twitter.

IGNORER TRUMP

Mais si Bernie Sanders mentionne le nom du président républicain, ces deux candidats, eux, ont suivi une stratégie prônée par certains démocrates pour contrer Donald Trump: en parler le moins possible, sans entrer dans les polémiques agitant Washington, pour se centrer sur les questions qui comptent vraiment dans le quotidien des électeurs.

«Notre campagne était ultra-concentrée sur un message de dignité économique, sociale et raciale pour les travailleurs américains», a rappelé Alexandria Ocasio-Cortez mercredi sur MSNBC. «Nous devons présenter un plan et une vision à laquelle les gens puissent croire et je ne crois pas que ce soit en entrant dans des batailles sur Twitter avec le président que nous allons progresser en tant que pays».

Des «fake news» en Inde déclenchent une vague d'agressions

AHMEDABAD — La police indienne a appelé mercredi la population à ne pas croire les fausses rumeurs circulant sur WhatsApp au lendemain d'une vague d'agressions et de lynchages qui ont coûté la vie à une femme prise pour une ravisseuse d'enfants, dans ce pays où les *fake news* connaissent de plus en plus d'issues tragiques.

De fausses informations faisant état de centaines de trafiquants d'enfants au Gujarat ont déclenché cinq attaques mardi dans plusieurs villes de cet État de l'ouest de l'Inde. La fréquence de telles affaires s'accroît ces derniers temps dans cette nation d'Asie du Sud, qui dans sa modernisation adopte en masse les moyens de communication numériques.

La vague d'agressions a même poussé les forces de l'ordre du Gujarat à lancer un appel par communiqué: «Ne vous laissez pas emporter par les faux messages ou rumeurs sur les réseaux sociaux et n'attaquez personne en raison de suspicions».

La messagerie américaine WhatsApp est un canal de communication extrêmement populaire en Inde et les rumeurs y prolifèrent hors de tout contrôle, aboutissant parfois à des lynchages. L'hystérie provoquée par des textos autour de prétendus «ravisseurs d'enfants» a d'ores et déjà coûté la vie à au moins 22 personnes en un an, d'après la presse indienne.

Mardi soir dans la grande ville gujaratie d'Ahmedabad, persuadé d'avoir affaire à l'un de ces «gangs», un attroupement d'une centaine de personnes s'en est ainsi pris à une mendicante de 45 ans,

Shantadevi Nath, ainsi qu'à trois femmes qui se trouvaient avec elle.

«Les gens dans la foule ont matraqué à coups de poings et de pieds les quatre femmes. Certains les ont même frappées avec des bâtons et les ont tirées par les cheveux, causant de graves blessures à Shantadevi», a expliqué à l'AFP le responsable policier JA Rathwa.

Secourues par un agent de la circulation, les victimes ont été transportées à l'hôpital où Shantadevi Nath a été déclarée morte.

Le même message viral, selon lequel des trafiquants étaient arrivés en nombre au Gujarat pour enlever des enfants dans le but de les vendre, a causé quatre autres épisodes de violences le même jour dans cette région industrialisée.

RUMEUR AMPLIFIÉE

Dans la ville de Surate, une foule en majorité masculine a notamment amené de force une femme de 45 ans et le bébé qui l'accompagnait au poste de police. Ses accusateurs disaient que l'enfant avait été enlevé.

«Toutes deux ont été amenées au commissariat où il a été mis en évidence que c'était bien la fille et la mère», a cependant indiqué un responsable policier local aux médias indiens.

«Tout le monde utilise WhatsApp et c'est la meilleure plateforme pour diffuser des *fake news*, car l'Internet mobile ne coûte presque rien et tout le monde en Inde a accès à des smartphones», a expliqué à l'AFP Pankaj Jain, du site SMHoaxSlayer. **AFP**



**SUMMUM
GRANIT**

MARBRE | QUARTZ | PORCELAINES | SURFACES SOLIDES
QUARTZITE | SURFACES ULTRACOMPACTES | GRANIT

**Offrez-vous des comptoirs
intemporels et durables**

Salle de montre de Québec
275, av. St-Sacrement, local 160

summumgranit.com

opinions

Président et éditeur **CLAUDE GAGNON** Éditeur adjoint et v.-p. information **GILLES CARIGNAN**

ÉDITORIAL

Complicé de faire simple...

JEAN-FRANÇOIS CLICHE

jfliche@lesoleil.com



Il y a longtemps que Québec et Ottawa s'entêtent à maintenir deux structures de perception des impôts sur le revenu. Longtemps qu'ils brûlent de l'argent public à se dédoubler. Trop longtemps. C'est pourquoi il faut saluer l'ouverture qu'a montrée le chef conservateur Andrew Scheer à l'idée que le fédéral cède cette tâche à Revenu Québec. Et déplorer que le premier ministre Justin Trudeau n'y ait rien vu d'autre qu'une occasion de dépoussiérer les vieux réflexes centralisateurs des libéraux fédéraux.

Le mois dernier, l'Assemblée nationale a adopté une motion unanime réclamant que le Québec perçoive lui-même les impôts fédéraux et envoie à Ottawa les sommes qui lui sont dues. À l'heure actuelle, les deux paliers de gouvernement collectent chacun dans son coin, ce qui implique que les Québécois sont les seuls au Canada à devoir remplir deux déclarations d'impôts. Ailleurs au pays, c'est le fédéral qui perçoit et qui fait ensuite un chèque aux provinces mais, contrairement au Québec, celles-ci ne se voient pas comme des nations et s'en accommodent bien. Lundi, M. Scheer a formellement promis qu'un éventuel gouvernement conservateur entamerait des négociations à ce sujet afin, dit-il, de «réduire la paperasserie» et de «[simplifier] la vie des citoyens».

Et il est vrai que la déclaration unique serait plus avantageuse pour tout le monde. Dans un rapport récent, la Commission de révision permanente des programmes concluait que le dédoublement coûtait environ 400 millions \$ par année. Soulignons en outre que ces économies ne comptent même pas les gains de temps et d'efficacité pour les citoyens et les entreprises d'ici.

Cela se fait d'ailleurs déjà depuis longtemps pour la TPS. La taxe fédérale est perçue par le provincial au Québec, et on ne peut pas dire que cela a causé de crise politique aigüe, si l'on nous permet l'euphémisme.

Dans ce contexte, il est bien difficile d'expliquer l'attitude butée de Justin Trudeau autrement que par la vieille culture centralisatrice du Parti libéral du Canada — d'autant plus que le premier ministre y a ajouté une tournure inutilement arrogante. «Il y a eu unanimité à l'Assemblée nationale? Mon Dieu, ça n'arrive jamais ça!», a-t-il ironisé, en mai, à l'annonce de la motion unanime adoptée à Québec. Il avait alors ajouté que la déclaration d'impôt unique n'était «pas nécessaire» parce que «le Québec a déjà beaucoup de contrôle sur l'immigration, sur la langue, sur la culture».

Or ce sont là des évidences sur lesquelles M. Trudeau ne peut rien de toute manière : la constitution stipule que l'immigration est une compétence partagée, et il n'est rien d'autre que normal qu'une province aussi manifestement distincte que le Québec exerce des pouvoirs sur sa culture et sur sa langue. Justifier son refus par de tels truismes est l'équivalent logique de dire qu'il faut continuer de dédoubler la collecte des impôts parce que le ciel est bleu.

Compte tenu de l'histoire politique du Québec, on peut comprendre que le fédéral ait voulu éviter le sujet dans le passé, afin de ne pas jeter de l'huile sur le feu souverainiste. En ce sens, d'ailleurs, la sortie du chef péquiste Jean-François Lisée, où il comparait la déclaration d'impôts unique à une «bande-annonce» pour la souveraineté, n'a rien fait pour aider.

Mais ces calculs politiques ne tiennent plus : le PQ ne recueille que de 14 % des intentions de vote d'après le dernier sondage CROP, lui et l'option souverainiste sont chroniquement faibles et le désintérêt des jeunes électeurs à leur égard n'annonce pas des jours meilleurs.

Si on ne peut pas profiter d'une si longue accalmie référendaire pour régler des dossiers comme celui-là, il y a vraiment de quoi désespérer du fédéralisme.



Jean Isabelle, *Le Nouvelliste*

“ ” CARREFOUR DES LECTEURS

Halte à la censure

Des dizaines de peuples de toutes les couleurs et de tous les horizons culturels se sont approprié le texte des *Belles soeurs* de Michel Tremblay. Pour leur plus grand bien, pour celui de l'auteur et par ricochet pour le nôtre. C'est ce que les opposants à l'oeuvre de Robert Lepage et de Betty Bonifassi n'ont pas compris. Ils préfèrent censurer les artistes qui illustrent et dénoncent l'esclavage des Afro-Américains illustré par leurs complaintes chantées et laisser croupir ce moment historique dans la poubelle de l'histoire. Honte aux esclavagistes d'autrefois et aux fanatiques d'aujourd'hui. Place à la totale liberté artistique.

Michel Favreault
Sainte-Ursule

Le Phare ou cauchemar à venir

On ne peut nier que la construction du Phare aura des impacts majeurs pour les résidents du secteur. La première étape, celle de l'excavation, nécessitera le transport de la terre par camions lourds, imaginons un peu le va-et-vient incessant des

ces véhicules. Il faudra amener les machineries nécessaires à tous ces travaux. Le matériel pour ériger les structures d'hier devra aussi être transporté sur le site par des *vans over load*. Il faudra aussi du béton pour arrimer le tout acheminé par des bétonnières ou fabriqué sur place par des usines à ciment qui fonctionneront peut-être jour et nuit.

Le trafic sera perturbé, la congestion routière alourdie, la pollution émise par la machinerie au diesel augmentera les GES, en plus la pollution par le bruit, la poussière, fera vivre un cauchemar pendant des années pour les citoyens, résidents ou travailleurs.

Et j'en passe. Une vidéo simulant les travaux de construction et ses impacts aurait probablement suscité peu d'applaudissements.

Monique Guay
Québec

Quartier Champlain

Le Soleil nous apprend que les *Fêtes de la Nouvelle-France* seront dorénavant concentrées dans le Petit Champlain. L'expression appliquée au quartier constitue un calque de l'anglais. Elle est un décalque

servile du toponyme «rue du Petit Champlain», une traduction littérale apparue au 19^e siècle. On avait utilisé avant 1760 «Petite rue Champlain». Par la suite, les anglophones ont correctement rendu l'appellation par «Small Champlain Street» que les Québécois ont bêtement retraduite. L'adjectif «petit» ne s'applique pas à Champlain, mais à la rue. Les toponymistes reconnaissent le dérapage. «Quartier du Petit Champlain» ne fait pas partie des toponymes officiels de la ville. Mieux vaudrait dire «quartier Champlain» ou, si on tient à l'adjectif, «petit quartier Champlain». On n'oserait pas dire «quartier du petit X» (patronyme d'un contemporain au choix de chacun). Le même respect devrait s'appliquer au fondateur de la ville. Bref, vérité historique, respect des personnalités et qualité du français justifient une appellation corrigée.

Gaston Bernier
Québec

LIRE

D'autres points de vue sur lesoleil.com et dans notre application



POINT DE VUE

Une iniquité à corriger, avant les élections!

François Winter, directeur général, L'A-DROIT de Chaudière-Appalaches, groupe régional de promotion et de défense des droits en santé mentale

Le 15 mai dernier était adoptée à l'unanimité par l'Assemblée nationale la Loi 173, soit la Loi visant principalement à instaurer un revenu de base pour des personnes qui présentent des contraintes sévères à l'emploi. Une mesure phare de cette législation est l'augmentation progressive sur cinq ans de la prestation des personnes inaptes à l'emploi. Celles-ci ont vu cette année leur prestation mensuelle augmenter à raison de 73 \$ par mois. Malgré le titre de la Loi, une portion significative des personnes ciblées par cette mesure n'y a cependant pas eu droit.

Il y a près de 13 000 personnes hébergées dans des ressources intermédiaires au Québec. Une large proportion d'entre elles reçoivent de l'aide de dernier recours et présentent des contraintes sévères à l'emploi. Cette clientèle est composée de personnes handicapées, vivant avec une limitation intellectuelle ou un problème de santé mentale, qui n'ont reçu au final qu'une maigre hausse de 3 \$ de leur allocation mensuelle. En effet, aussitôt octroyée par l'aide sociale, l'augmentation de 73 \$ a été soutirée presque en entier par la RAMQ.

Plusieurs organisations, constituant plus de la moitié des mémoires déposés dans les consultations, ont adressé cette question dans sous diverses formes. Nous faisons notamment référence aux groupes de défense des droits en santé mentale et des personnes handicapées, le Curateur Public du Québec, la Chambre des notaires, la Commission des droits de la personne et de la jeunesse, le Collectif pour l'élimination de la pauvreté et d'autres organisations et individus.

Le ministre du Travail, de l'Emploi et de la Solidarité sociale, M. François Blais, a indiqué sa volonté d'adresser cette question dans les intentions réglementaires déposées avec le projet de Loi 173. Or, la session parlementaire vient tout juste de se terminer et cette question n'est pas réglée.

Le Québec sera prochainement en campagne électorale pour les élections provinciales du 1^{er} octobre 2018. Conséquemment, l'action gouvernementale en sera réduite au minimum, d'où l'importance d'agir maintenant.

Les personnes hébergées en ressource intermédiaire doivent assumer de nombreuses dépenses, notamment des frais de santé non couverts par la RAMQ, des frais d'administration liés à un régime de protection, des coûts de loisirs et d'activités occupationnelles, les transports médicaux et



Selon l'auteur, une portion significative des personnes ciblées par la Loi 173 n'ont pas droit à l'une de ses mesures phare (l'augmentation progressive sur cinq ans de la prestation des personnes inaptes à l'emploi), soit les personnes vivant dans les ressources intermédiaires qui sont près de 13 000 au Québec. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

psychosociaux ainsi que l'achat de vêtements. Cette famélique augmentation de 3 \$ de leur allocation mensuelle est injuste et cette situation doit être revue avant les élections.

Devant un large consensus de la société civile, nous demandons aux ministres du Travail, de l'Emploi et de la Solidarité sociale, M. François Blais et au ministre de la Santé et des Services sociaux,

M. Gaétan Barrette de corriger cette iniquité avant les élections. Ainsi, le titre de la Loi 173 pourrait aussi avoir un sens pour les personnes hébergées en ressources intermédiaires.



POINT DE VUE

Pour une justice vraiment accessible

Pierre Noreau, directeur, groupe de recherche ADAJ, UdeM
Pierre Craig, journaliste

Si vous vouliez poursuivre l'assureur qui refuse de vous dédommager, le vendeur de votre maison qui vous a caché un vice majeur ou le médecin qui vous a opéré et qui a commis, selon vous, une faute médicale grave, auriez-vous les moyens financiers d'aller en cour? La réponse des Québécois à cette question est sans appel : NON. Selon un sondage récent réalisé par le groupe de recherche Accès au Droit et à la Justice (ADAJ) de l'Université de Montréal, près de 75 % des Québécois affirment qu'ils n'auraient pas l'argent

nécessaire pour avoir accès à la justice civile.

L'accès à la justice civile est un sujet négligé, oublié, constamment relégué à l'arrière-plan des enjeux de nos gouvernements. Et pourtant, selon une étude du ministère fédéral de la Justice, durant les trois prochaines années, près de 12 millions de Canadiens, soit le tiers de la population, connaîtront au moins un problème juridique. Et pourtant, en 20 ans d'existence, une émission comme *La Facture* à Radio-Canada a reçu pas moins d'un quart de million d'appels à l'aide, d'appels à la justice exprimés par des citoyens qui n'avaient souvent aucun autre moyen d'obtenir justice que d'appeler au secours

un média d'information. Cette situation n'est pas seulement inacceptable dans une société démocratique, elle est immorale. Les citoyens paient pour un système de justice civile auquel ils ne peuvent avoir accès.

Non seulement les citoyens n'ont pas les moyens d'obtenir justice, mais ceux qui les ont utilisent trop fréquemment notre système de justice pour empêcher des citoyens de faire valoir leurs droits. Combien de fois les journalistes qui couvrent ces matières ont-ils vu des citoyens forcés d'abandonner leurs procédures judiciaires parce que la partie adverse, trop riche, trop forte, intentait procédure après procédure dans le but de les

éprouver financièrement? Cela explique peut-être que, selon le ministère de la Justice du Québec, environ 55 % des Québécois qui intentent une poursuite civile ou sont poursuivis doivent se représenter seuls, sans avocat, faute de moyens.

C'est cette situation catastrophique qui a fait dire aux plus grands juristes canadiens réunis au sein du Comité d'action sur l'accès à la justice en matière civile et familiale : «Le système actuel, qui est inaccessible à tellement de gens et qui est incapable de remédier comme il faudrait au problème, est insoutenable».

Pour que l'accès à la justice fasse partie des enjeux de la campagne électorale à venir au Québec, le

groupe de recherche ADAJ de l'Université de Montréal et le journaliste Pierre Craig, animateur de l'émission *La Facture* durant 13 ans, se sont associés pour lancer le site Web JUSTICE POUR TOUS. Pour la première fois, enfin, les citoyens pourront donner leur opinion sur leur système de justice et son accessibilité. Le site vous présentera les résultats du sondage dont on vous a parlé plus haut — des résultats que vous pourrez commenter. Mais surtout, vous pourrez donner vos suggestions, vos idées pour qu'enfin vous soient ouvertes les portes du système de justice civile pour lequel vous payez.

Le site est accessible à l'adresse : <http://adaj.ca/justicepourtous>

20 ANS DE VACANCES AVEC LA FORFAITERIE

CROISIÈRES AML : ÉVADEZ-VOUS SUR LE SAINT-LAURENTUNE RÉALISATION
DU SERVICE DE
LA PROMOTION

PAR ANNIE LAFRANCE

Le Soleil, en collaboration avec La Forfaiterie, vous présente dans cette série le portrait de partenaires qui ont contribué au succès de La Forfaiterie au cours des 20 dernières années. Cette semaine, naviguez avec Croisières AML, qui propose une expérience renouvelée sur le fleuve Saint-Laurent, que ce soit pour un super-croisière ou une excursion aux baleines.

Avez-vous déjà vu la ville de Québec briller de ses mille feux sur les reflets du fleuve Saint-Laurent ? Naviguer sur le fleuve en soirée est une expérience des plus magiques. Et c'est à bord du AML Louis Jolliet qu'on peut la vivre.

Depuis près de 20 ans, l'entreprise familiale Croisières AML propose une expérience unique de super-croisière qui ravit une clientèle croissante. La raison est fort simple : cette soirée féerique permet de voir la ville de Québec sous un angle nouveau tout en combinant les plaisirs de la gastronomie et du divertissement.

UNE SOIRÉE MÉMORABLE

Faire une croisière fait toujours rêver. Se laisser bercer par les flots, découvrir de nouveaux horizons : le seul mot croisière revêt un caractère de vacances et de bien-être. Pas besoin de partir bien loin, ni bien longtemps pour vivre pleinement les plaisirs de la croisière.

Un super-croisière est un luxe très accessible, précise le

directeur des ventes et marketing, Alexandre Bastien. « Que ce soit pour célébrer un anniversaire de mariage, pour vivre une soirée romantique ou toute autre occasion, le super-croisière permet d'admirer la ville de Québec en soirée, la chute Montmorency, le pont de Québec et l'Île d'Orléans. »

Cette croisière de quatre heures au départ de Québec, à bord du AML Louis Jolliet, offre bien plus : un super table d'hôte Trois ou cinq services, lequel est suivi de prestations de cirque de calibre international. Terminez la soirée en beauté en dansant sous les étoiles sur la plus grande terrasse flottante de la région ! Vous souhaitez vivre une expérience enrichie ? Offrez-vous le forfait Tapis rouge qui comprend une entrée prioritaire sur le bateau ainsi que plusieurs attentions.

GASTRONOMIE SUR L'EAU

Encore aujourd'hui, le AML Cavalier Maxim et AML Louis Jolliet sont les seuls bateaux restaurants sillonnant le fleuve

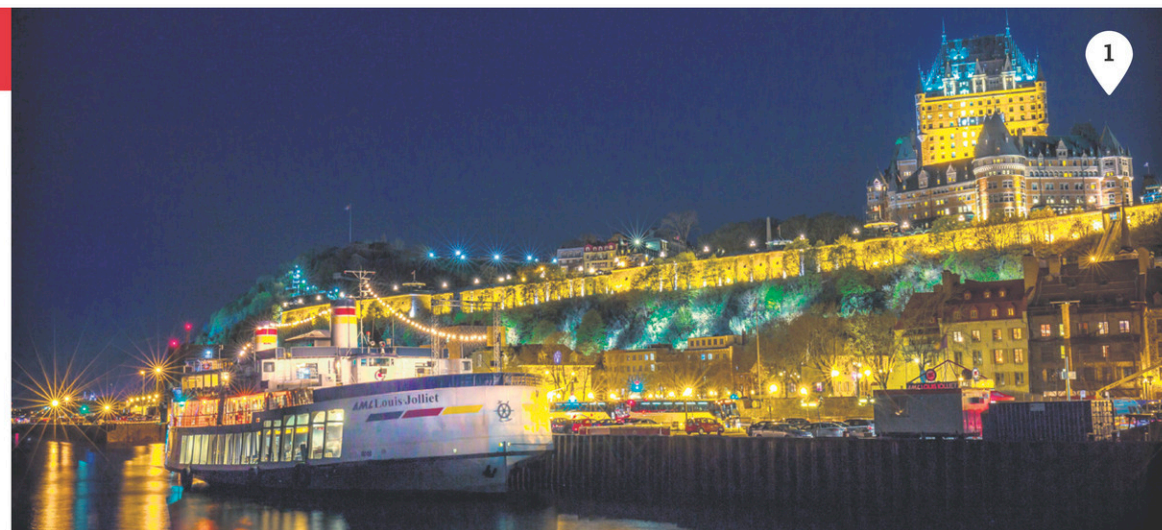


Photo : Jeremy McKinnon

où les repas sont entièrement préparés à bord. Des chefs expérimentés et leur brigade dynamique ont pour mission d'élaborer des menus savoureux et originaux qui plairont à tous.

C'est le cas notamment du réputé chef Jean-Claude Crouzet, qui s'est vu décerner le Prix Méritas 2018 lors du 65^e Gala de la présidence de la Société des chefs, cuisiniers et pâtisseries du Québec le mois dernier.

À LA RENCONTRE DES BALEINES

Vous préférez explorer le fleuve ou le fjord de jour et faire la rencontre des mammifères marins ? Embarquez avec Croisières AML qui propose des excursions riches en observation. Dès que le fleuve est libéré de ses glaces hivernales, les excursions reprennent du service dans la région de Tadoussac

et de Baie-Sainte-Catherine et les baleines sont toujours au rendez-vous. Profitant de leur habitat naturel, elles aiment particulièrement se donner en spectacle.

Vous verrez assurément des baleines lors de votre excursion, c'est garanti ! Cette politique est unique à Croisières AML : si le capitaine juge qu'aucune baleine n'a été observée lors de votre croisière, on vous remettra un billet pour retourner en croisière aux baleines ou une croisière guidée de jour.

« C'est extrêmement rare de ne pas en observer lors d'une croisière. L'estuaire du Saint-Laurent compte 13 espèces de mammifères marins et c'est l'endroit par excellence pour aller à leur rencontre », assure M. Bastien.

De fait, l'estuaire du Saint-Laurent est reconnu comme

- 1 Profitez d'un point de vue unique sur la ville de Québec qui brille de mille feux en soirée.
- 2 Croisières AML est la seule compagnie de croisières à offrir une garantie baleine. Impossible de ne pas en observer lors de votre excursion !
- 3 Un spectacle de cirque de calibre international suit le super-croisière et vous en mettra plein la vue.
- 4 La gastronomie est au rendez-vous sur les bateaux de Croisières AML et les chefs sauront ravir vos papilles.
- 5 Avez-vous vu les baleines ? L'estuaire du Saint-Laurent est le lieu par excellence pour observer divers mammifères marins.

Gagnez 20 ANS DE VACANCES AVEC *La Forfaiterie*

Gagnez 20 ans de vacances avec La Forfaiterie :
10 ans à la découverte du monde et 10 ans à découvrir le Québec !
Prix d'une valeur de 50 000 \$.

1 participation au concours pour chaque tranche de 50 \$ avant taxes dépensés en boutiques et sur laforfaiterie.com. Doublez vos chances en ajoutant une boîte cadeau à votre achat !

Répondez à la question sur laforfaiterie.com/concours pour obtenir une participation gratuite !

20 ans

DANS L'ART DE FAIRE plaisir

La Forfaiterie
Café & Voyage**club voyages**
La Forfaiterie



2

Photo : Catherine Dubé

étant un des meilleurs sites d'observation des baleines au monde en raison des trois courants marins qui se rencontrent à Tadoussac. L'eau froide du courant du Labrador permet notamment le développement de plancton et de petits crustacés, dont le krill qui est la nourriture principale des baleines.

UNE ENTREPRISE DE RENOM

Que ce soit pour un super-croisière à Québec (ou à Montréal) ou encore pour partir à la rencontre des baleines, Croisières AML est une entreprise familiale reconnue pour son leadership au sein de l'industrie. Établie au Québec depuis 1972, elle compte 24 navires qui sillonnent le Saint-Laurent et le fjord du Saguenay, et plus de 650 employés qui offrent chaque jour un accueil chaleureux et une expérience toujours sécuritaire et agréable. Plus que cela, c'est avant tout l'originalité et la diversité des croisières de l'entreprise qui font vivre chaque année de l'émerveillement à plus de 550 000 passagers. Que ce soit votre première excursion ou que vous souhaitiez l'expérimenter à nouveau : montez à bord!



4

Photo : Pascal Duchesne

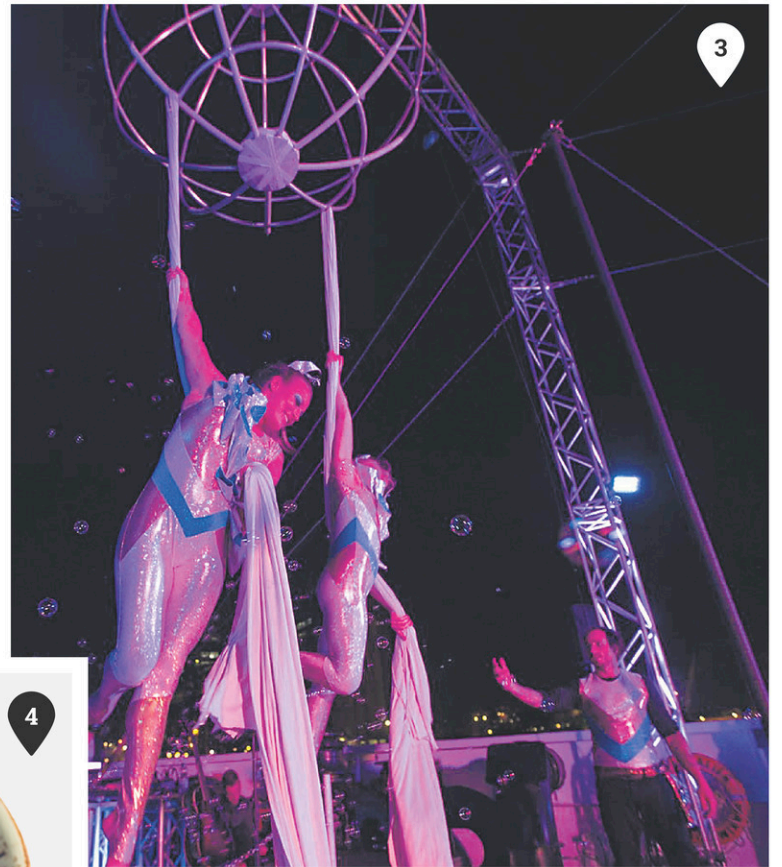
Des forfaits à découvrir :

Offrez-vous une soirée mémorable lors d'un souper-croisière de cinq services à bord du AML Louis Jolliet : 241,84 \$ pour deux personnes.

Soyez VIP avec le forfait Tapis rouge qui vous donne une entrée prioritaire sur le bateau en plus d'un souper table d'hôte cinq services, d'une demi-bouteille de vin par personne, d'une assiette de fromages et d'un digestif : 335,02 \$ pour deux personnes.

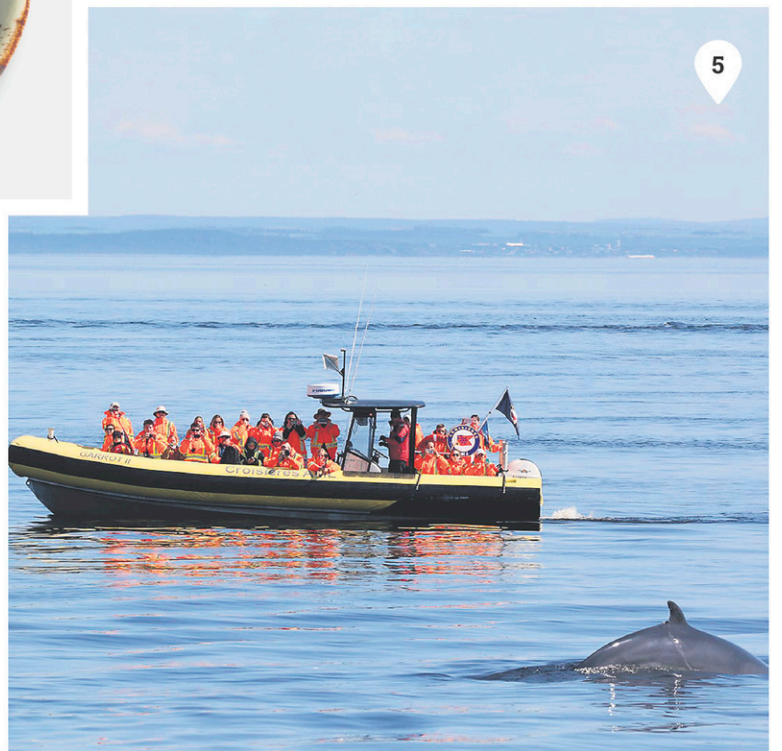
Partez à la rencontre des baleines lors d'une excursion d'une durée de trois heures : 159,02 \$ pour deux personnes.

Ces forfaits sont disponibles à La Forfaiterie et sur le site www.laforfaiterie.com



3

Photo : Pascal Duchesne



5

Photo : Catherine Dubé



PARTEZ À LA RENCONTRE DES GÉANTS DE LA MER À PARTIR DE TADOUSSAC, BAIE-STE-CATHERINE OU RIVIÈRE-DU-LOUP!

**croisieresaml.com
1 866 625.6760**

affaires



Selon des données obtenues par la Loi sur l'accès à l'information, la SAQ a enregistré un écart d'inventaire de près de 4 millions \$ l'an dernier. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

Les vols explosent à la SAQ

EXCLUSIF



JEAN-MICHEL GENOIS GAGNON
jmgagnon@lesoleil.com

Les larcins et les bris de bouteilles ont privé la Société des alcools du Québec (SAQ) de 11,4 millions \$ en 2017-2018, a appris *Le Soleil*. Les employés ont aussi été plus nombreux à tenter de dérober des produits.

Selon des données obtenues par la Loi sur l'accès à l'information, la SAQ a enregistré un écart d'inventaire de 3 942 881 \$ l'an dernier.

Puisque la société d'État vend en moyenne ses produits sur ses tablettes trois fois plus cher (2,9

que le prix qu'elle a payé, c'est environ 11 434 354 \$ qui n'ont pas abouti dans ses coffres.

Cela représente une augmentation de 40,5 % par rapport à l'exercice financier 2016-2017 où la perte avait été de l'ordre de 8,11 millions \$.

Du côté de la SAQ, la direction tient à préciser que cet écart d'inventaire ne représente que «0,1 % de ses ventes». Il tient compte des ajustements d'inventaire périodiques, des bris et des vols.

«Cela est bien inférieur à la moyenne dans le domaine du commerce de détail au Québec, laquelle se situe à plus de 1 %», répond-elle.

VOLS À L'INTERNE

Toujours selon des données de la SAQ, pour l'exercice 2017-2018, 57 bouteilles ont fait l'objet d'une tentative de vol à l'interne, pour une valeur de 2800 \$. Il s'agit de la plus forte augmentation au cours des dernières années.

En 2016-2017, seulement quatre bouteilles avaient été volées (et récupérées) à l'interne d'une valeur de 75,30 \$ et sept en 2015-2016 (99,65 \$). Lors de l'exercice financier 2014-2015, 21 bouteilles avaient été saisies, d'une valeur totale de 2250,13 \$.

«Cela reste somme toute marginal. Nous n'avons pas de contrôle sur les vols. Notre rôle est d'exercer une surveillance», indique le porte-parole Mathieu Gaudreault. «Nous avons de bons employés, mais personne n'est à l'abri des vols», poursuit-il.

Rappelons que la société d'État a mis en place plusieurs mécanismes de sécurité et fait beaucoup de prévention au cours des dernières années afin de diminuer le nombre de vols dans ses rangs. Entre autres, une ligne téléphonique de dénonciation pour les fraudes.

Récemment, afin de continuer à serrer la vis, la SAQ a publié un appel d'offres pour dénicher une firme spécialisée en sécurité. Le contrat avec l'ancienne compagnie venait à échéance.

L'entreprise aura comme mandat d'offrir un «service d'agents d'intervention visant à contrer le vol à l'étalage, la fraude et toute intervention spéciale dans les succursales de la SAQ et ses filiales. Également, elle devra offrir un Service d'enquêteurs pour des dossiers internes relativement à des délits et (ou) des infractions aux politiques.»

Quant au nombre de voleurs pris sur le fait dans les succursales et

les entrepôts de la SAQ, les autorités ont procédé à 397 arrestations. Cela a permis à la société d'État de récupérer 741 bouteilles de vin ou de spiritueux d'une valeur totale de 43 455,34 \$. Il s'agit d'une hausse de 19,3 % du nombre de bouteilles par rapport à l'exercice 2016-2017.

«Le but est de toujours diminuer les pertes. C'est certain qu'on va continuer de porter une attention particulière», conclut M. Gaudreault.

L'an dernier, la SAQ a enregistré 62,5 millions de transactions, une augmentation de 5 %. Le panier moyen, incluant les taxes, des achats effectués par le consommateur dans le réseau des succursales a été de 47,83 \$.

Pour sa dernière année financière, la SAQ a dégagé un bénéfice net de 1,1 milliard \$ sur des revenus de 3,25 milliards \$.

Perte de revenus sur le prix vendu en succursale

2017-2018	11,43 millions \$
2016-2017	8,11 millions \$
2015-2016	7,79 millions \$
2014-2015	9,57 millions \$
2013-2014	7,65 millions \$
2012-2013	11,3 millions \$

Source: SAQ

↙ TORONTO
16 231,25
- 48,84

↙ TSX 60
962,17
- 2,59

↙ NASDAQ
7445,09
- 116,54

↙ NEW YORK
24 117,59
- 165,52

— LE DOLLAR
STABLE
CUS 75,15

COMMERCE DE DÉTAIL
DEUX FOIS PLUS D'ACHETEURS PAIENT AVEC LEUR CELLULAIRE 27

facebook/
lesoleildequebec

@cyblesoleil

Des idées pour déjouer le trafic



GILBERT LEDUC
gleduc@lesoleil.com

Des entreprises avant-gardistes proposent déjà le télétravail ou la flexibilité des horaires de travail à leurs salariés. D'autres encouragent le covoiturage ou l'auto-partage. Certaines remboursent en entier ou en partie le laissez-passer pour le transport en commun. D'autres aménagent des vestiaires, des douches et un endroit sécuritaire pour stationner les vélos à l'intérieur de leurs murs. Des employeurs paient le taxi à leurs travailleurs qui choisissent de laisser leur auto à la maison, mais qui doivent précipitamment quitter le boulot parce que le petit dernier est malade.

À l'inverse, des entreprises en font peu pour faciliter le va-et-vient de leurs employés entre la maison et le boulot.

Et, par le fait même, pour désengorger le réseau routier de la capitale.

Dans l'espoir de venir en aide à ces entreprises et pour améliorer la mobilité dans la grande région de Québec, la Chambre de commerce et d'industrie de Québec et la Chambre de commerce de Lévis font front commun pour répertorier les meilleures pratiques développées par les grands employeurs comme Desjardins ou l'Université Laval. Des pratiques qui sauront inspirer des milliers de petites et moyennes entreprises, souhaite-t-on.

Avec l'aide financière du gouvernement du Québec qui déplie 100 000 \$ et l'expertise de l'organisme Mobili-T, les deux chambres de commerce ont annoncé, mercredi, la création de l'initiative Employeurs en mouvement.

«Il s'agit d'un mouvement de solidarité et de mobilisation», a fait valoir la présidente et chef de la direction de la Chambre de commerce et d'industrie de Québec, Julie Bédard. «De grands générateurs de déplacements ont déjà mis en place des mesures pour améliorer les conditions de déplacement de leur personnel. Nous voulons maintenant faire en sorte que toutes les entreprises, petites et grandes, s'en inspirent.»

«C'est évident que tous les employeurs n'ont pas les ressources ni les moyens nécessaires pour se payer toutes les mesures possibles et inimaginables», a poursuivi Louis Bertrand, le



Le président et coordonnateur d'Employeurs en mouvement, Louis Bertrand; la directrice de Mobili-T, Marie-Hélène Coll; la ministre déléguée aux Transports, Véronique Tremblay; la présidente et chef de la direction de la Chambre de commerce et d'industrie de Québec, Julie Bédard et le président du conseil d'administration de la Chambre de commerce de Lévis, Martin Pellerin, ont fait l'annonce de l'initiative Employeurs en mouvement. — PHOTO LE SOLEIL, PATRICE LAROCHE

président et coordonnateur d'Employeurs en mouvement. «Par contre, ils peuvent puiser dans le lot des meilleures pratiques et les adapter à leur situation», a ajouté celui qui a été directeur en développement immobilier à l'Industrielle Alliance pendant près d'une trentaine d'années.

ACCOMPAGNEMENT PERSONNALISÉ

L'initiative Employeurs en mouvement est une démarche en trois volets, a exposé Marie-Hélène Coll, directrice de Mobili-T, un organisme sans but lucratif qui a pour mission de favoriser le développement de mesures novatrices en mobilité durable en misant sur la gestion des déplacements.

Il y aura d'abord une campagne de mobilisation qui mettra de l'avant les retombées positives associées à la mise en place d'actions concrètes en termes de mobilité, notamment en matière d'attraction et de rétention de la

«Les employeurs n'ont pas les ressources ni les moyens nécessaires pour se payer toutes les mesures possibles et inimaginables. Par contre, ils peuvent puiser dans le lot des meilleures pratiques et les adapter à leur situation»

— Louis Bertrand, président et coordonnateur d'Employeurs en mouvement

main-d'œuvre. Dans un contexte de rareté des talents, le président du conseil d'administration de la Chambre de commerce de Lévis,

Martin Pellerin, a fait valoir l'importance pour les entreprises d'être un employeur de choix, un employeur qui se distingue en matière de services offerts à ses troupes.

Ensuite, il y aura la publication d'un guide des bonnes pratiques en matière de mobilité durable.

Enfin, dix entreprises des régions de la Capitale-Nationale ou de la Chaudière-Appalaches comptant au moins 25 employés pourront bénéficier de l'expertise de Mobili-T pendant une année complète.

«Il s'agit d'un accompagnement personnalisé pour leur permettre d'implanter au moins une mesure en mobilité durable», a souligné Marie-Hélène Coll. «Selon le diagnostic établi pour chaque entreprise participante, le plan d'action proposé visera à favoriser l'utilisation du transport collectif, à encourager les transports actifs, à privilégier le covoiturage plutôt que le voiturage en solo ou à

proposer d'autres avenues de solution, comme les horaires flexibles ou le télétravail.»

La ministre déléguée aux Transports, Véronique Tremblay, a applaudi l'initiative mise en place par le milieu des affaires pour contribuer à réduire la congestion routière et à améliorer la fluidité de la circulation à Québec et à Lévis.

«Chaque geste compte», a-t-elle insisté. «La mobilité, ça nous concerne tous, citoyens, entreprises, organisations et élus. Le gouvernement a bien beau adopter les plus belles politiques et montrer la meilleure volonté du monde, il ne peut pas agir tout seul dans son coin.»



VOIR

Notre vidéo sur lesoleil.com et dans notre application

Deux fois plus d'acheteurs paient avec leur cellulaire

Les 18 à 24 ans les plus nombreux à utiliser ce mode de paiement

IAN BUSSIÈRES

ibussieres@lesoleil.com

Même si encore seulement 8 % des Québécois propriétaires de téléphones intelligents paient leurs achats en utilisant cet appareil, le nombre d'utilisateurs d'applications comme Apple Pay ou Android Pay a tout de même doublé dans la province en 2017.

C'est l'un des constats du volet usage du téléphone intelligent de l'enquête NETendances 2017



Les résultats de l'enquête NETendances laissent entendre que le marché des téléphones intelligents serait dorénavant à maturité au Québec.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

menée par le Centre facilitant la recherche et l'innovation dans les organisations (CEFRIO). Les 18 à 24 ans seraient les plus

nombreux à utiliser ce mode de paiement en magasin, soit 14 %. Les diplômés universitaires (10 %) et les hommes (10 %)

seraient aussi plus enclins à payer de cette façon.

Selon l'enquête, la principale utilisation des téléphones intelligents en magasin serait de comparer les prix avec ceux des concurrents (36 %), suivie de la recherche d'information sur un produit (34 %) et de la vérification de la disponibilité d'un produit dans un autre magasin (29 %).

TAUX D'ADOPTION

En 2017, 62 % des adultes québécois possédaient un téléphone intelligent, une augmentation de 4 % par rapport à l'année précédente. Au total, 88 % des 18-34 ans et 70 % des 35 à 54 ans en possèdent un. Le taux d'adoption du téléphone intelligent est plus bas chez les 55 à 64 ans (44 %) et les 65 ans et plus (22 %).

Parmi les propriétaires de téléphones intelligents, 67 % l'utiliseraient plusieurs fois par jour pour accéder à Internet, 10 % seulement

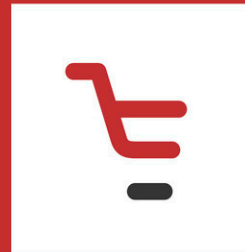
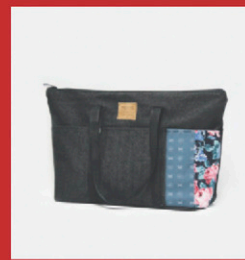
une fois par jour et 10 % quelques fois par semaine. D'ailleurs, la plupart des utilisateurs (entre 63 et 75 %) ont un forfait de données sur leur téléphone intelligent. Dans 30 % des cas, ce forfait est de plus de 4 Go par mois et dans 27 % des cas, de 1 à 3 Go. Seuls 6 % des propriétaires de téléphones intelligents ont un forfait de 500 Mo ou moins.

Les résultats de l'enquête NETendances laissent aussi entendre que le marché des téléphones intelligents serait dorénavant à maturité au Québec, seulement 10 % des adultes québécois ayant l'intention d'en acheter un au cours de la prochaine année. Les taux d'adoption de la tablette électronique et de la montre intelligente sont aussi demeurés stables en 2017, à 52 % et 4 % respectivement.

On calcule également que 70 % des Québécois qui ont l'intention d'acheter un nouveau téléphone intelligent dans les prochains mois en possèdent déjà un et veulent le remplacer par un modèle plus récent. Pour les tablettes, 60 % de ceux qui prévoient en acheter un seraient de nouveaux acheteurs, selon Claire Bourget, directrice principale à la recherche et au marketing du CEFRIO.

BESOIN D'IDÉES POUR VOS VOYAGES EN FAMILLE?

COMMENCEZ PAR MONPANIER.CA!



MONPANIER.CA
DES MARCHANDS D'ICI

Nouvel hôtel pour le Groupe Germain

L'hôtelier québécois le Groupe Germain a annoncé mercredi l'ouverture de l'Hôtel Le Germain Ottawa. L'établissement de 115 chambres et suites aura nécessité des investissements de 40 millions \$. Il est situé à l'angle des rues Daly et Waller, à deux pas du Parlement du Canada. Il s'agit du deuxième hôtel de l'entreprise à ouvrir ses portes à Ottawa. L'hôtel occupe 14 des 23 étages d'un édifice à vocation mixte. Au cours des dernières semaines, l'entreprise hôtelière a également procédé à l'inauguration d'un hôtel, sous l'enseigne Alt+, de 168 chambres dans le quartier DIX30, à Brossard. Un établissement dont la facture a avoisiné les 35 millions \$. L'entreprise a également annoncé la rénovation pour 20 millions \$ de son Hôtel Le Germain situé au centre-ville de Montréal. D'ici 2020, le groupe vise un réseau de 20 hôtels à travers le pays. Il en détient actuellement 16. Groupe Germain, qui gère les Hôtels Le Germain, les Hôtels Alt et Alt+, compte environ 1100 employés au Canada. Des établissements sont actuellement en construction du côté de Calgary et de Saskatoon. **JEAN-MICHEL GENOIS GAGNON**

Louis Garneau Sports met la main sur Sugoi

Cherchant à gagner de nouvelles parts de marché aux États-Unis et dans l'Ouest du Canada, Louis Garneau met le grappin sur les lignes de vêtements cyclistes Sugoi et Sombrio appartenant à la société québécoise Dorel. Le montant de la transaction n'a pas été dévoilé. Une dizaine de nouveaux emplois seront créés au siège social de Louis Garneau Sports (LGS) à Saint-Augustin-de-Desmaures. Les produits de la marque de commerce Sugoi se retrouvent actuellement dans plus de 3000 points de vente au détail. « Cette acquisition permettra au Groupe Garneau d'augmenter rapidement ses ventes et de prendre une place de leader mondial dans le vêtement cycliste », déclare le président fondateur de LGS, Louis Garneau. « Nous sommes en train de nous réinventer car le cyclisme, ce n'est pas que les professionnels, c'est aussi un mode de vie », ajoute-t-il. « Nous toucherons à plusieurs catégories du vélo par le vêtement. Nous voulons devenir leader cycliste en introduisant un segment prêt-à-porter vélo pour accompagner les gens dans le transport actif, rendre la pratique du vélo accessible et agréable et créer un mode de vie cycliste. » **GILBERT LEDUC**

VENTE DU CANNABIS EN LIGNE

La SAQ retient une entreprise québécoise

JULIEN ARSENAULT
La Presse canadienne

MONTRÉAL— La Société des alcools du Québec (SAQ) a opté pour la technologie d'une entreprise québécoise pour vendre de la marijuana en ligne une fois qu'il sera possible d'en consommer légalement à des fins récréatives au Canada.

En vertu d'une entente annoncée mercredi, la future Société québécoise du cannabis (SQDC) utilisera une plateforme conçue par Orchestra, une filiale de Technologies Interactives Mediagrif, établie à Longueuil.

Selon le président d'Orchestra, Louis Fournier, l'entreprise a été en mesure de se démarquer de ses concurrents en proposant un modèle capable d'intégrer une multitude d'informations pour répondre à des questions que peuvent se poser les consommateurs.

« Il y a la présence d'un aspect catalogue dans la navigation afin d'acheter le produit en ligne, a-t-il expliqué au cours d'un entretien téléphonique. Nous sommes fiers du fait qu'une technologie développée au Québec ait été sélectionnée. On ignore par contre si cela a pesé dans la balance. »

«MANDAT IMPORTANT»

La valeur du contrat n'a pas été dévoilée, mais il s'agit d'un « mandat important » pour Orchestra — qui compte des détaillants comme Sobeys, Sports Experts et

Mondou parmi ses clients —, a souligné M. Fournier.

Sans dévoiler le nom des autres entreprises finalistes, un porte-parole de la SAQ, Mathieu Gaudreault, a indiqué par courriel que la société d'État avait tranché après avoir analysé trois propositions. Le monopole d'État a opté pour la filiale de Mediagrif alors que dans d'autres provinces, comme l'Ontario et la Colombie-Britannique, ce type de mandat a été confié à la société ontarienne Shopify.

À la Bourse de Toronto, l'annonce a fait bondir le titre de Mediagrif, qui a pris 4,92 %, ou 54 cents, pour clôturer à 11,52 \$.

UN SITE POPULAIRE

M. Fournier est bien conscient que ce contrat est particulier. La plateforme d'Orchestra pour la SQDC risque d'être fortement sollicitée dès que l'usage récréatif du cannabis sera légal, à compter du 17 octobre.

« C'est certain qu'il y aura une forme de curiosité des gens, a dit M. Fournier. C'est difficile de savoir à quel point le commun des mortels voudra acheter du cannabis, mais on s'attend à ce qu'il y ait beaucoup de trafic en ligne. »

En plus d'essais actuellement réalisés à l'interne, le dirigeant d'Orchestra a rappelé que la plateforme de l'entreprise avait déjà été mise à l'épreuve avec succès lors d'événements comme le « vendredi fou » et le « cyberlundi », où l'achalandage en ligne est beaucoup plus élevé qu'à l'habitude.



En vertu d'une entente annoncée mercredi, la future Société québécoise du cannabis (SQDC) utilisera une plateforme conçue par Orchestra, une filiale de Technologies Interactives Mediagrif, établie à Longueuil. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

Parallèlement à l'ouverture d'une vingtaine de succursales de la SQDC et de la mise en ligne d'un site transactionnel, la SAQ est aussi à la recherche d'un fournisseur pour assurer la livraison du cannabis aux quatre coins de la province.

TRANSACTION

Spécialisée dans les technologies de l'information, Mediagrif avait mis la main sur Orchestra en 2017 alors que celle-ci s'était placée à l'abri de ses créanciers.

Le 14 juin, le Fonds de solidarité FTQ avait annoncé l'achat d'un bloc de 458 300 actions de l'entreprise québécoise pour un montant de 5,1 millions \$, lui permettant ainsi de détenir une participation de 14,38 %.

Avant cette transaction, l'investisseur institutionnel, qui avait acheté d'autres blocs d'actions, détenait 11,29 % des titres en circulation de Mediagrif.

LOTO QUÉBEC		RÉSULTATS DU : MARDI 26 JUIN 2018											
TOUT-RIEN		02	04	10	11	16	17	18	19	20	22	23	24
Sprinto		08 12 22 38 48											
Poker		6	7	9	R	A	Quotidienne 2 20 3 702 4 7328						
MILLIONNAIRES		62											
GRÂCE À LA LOTERIE		Lotto-D Extra 1170274 6 2 1 4 6 2 5 1											
DEPUIS LE 1 ^{er} JANVIER 2018		banco Turbo x 3 05 07 09 13 15 21 25 31 33 35 36 38 39 40 41 42 48 49 51 67											
Astro		Jour - Mois - Année - Signe 02 MAI 64 CAPRICORNE											
Triplex		01 08 20 31 32											

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Feu vert à la fusion Disney-Fox

JULIE CHARPENTRAT
Agence France-Presse

SAN FRANCISCO — Le groupe Disney a obtenu mercredi le feu vert des autorités de la concurrence américaines pour le rachat de l'essentiel du groupe Fox à condition de vendre des chaînes sportives, ouvrant la voie à la création d'un mastodonte dans un secteur des médias en plein bouleversement.

Après le rachat, Disney devra céder 22 chaînes locales sportives appartenant au groupe 21st Century Fox de façon à préserver la concurrence, a indiqué la division anti-monopole du ministère de la Justice dans un communiqué.

«Le ministère a déterminé que ces ventes résoudraient les inquiétudes sur la concurrence provenant du rachat par Disney de certains actifs de Fox», a écrit le ministère, affirmant que sans cela, le rachat «serait susceptible d'entraîner des hausses de prix» pour les programmes sportifs dans certaines régions aux États-Unis.

C'est une mauvaise nouvelle pour le câblo-opérateur américain Comcast, qui convoite aussi le groupe Fox et avait lancé mi-juin une offre de rachat plus élevée que l'offre originale de Disney, déposée en décembre. Ce dernier avait donc à son tour la semaine

dernière dû surenchérir pour contrer Comcast et avait assuré que sa nouvelle proposition avait le soutien du groupe Fox.

Dans un communiqué distinct mercredi, Disney, qui a mis 71,3 milliards de dollars sur la table dans cette opération, a confirmé avoir accepté la demande du ministère et précise qu'il devra vendre ces chaînes sportives dans un délai de trois mois, renouvelables, suivant le bouclage du mariage.

L'opération doit permettre à Disney de mettre la main sur les studios de cinéma 20th Century Fox, la chaîne de télévision National Geographic, la participation de Fox dans le service de diffusion en mode continu Hulu, ou encore dans le groupe satellite britannique Sky.

La chaîne de télévision câblée américaine Fox News, le *Wall Street Journal* et l'agence d'informations *Dow Jones*, autres propriétés de la famille Murdoch, n'en font en revanche pas partie et constitueront un nouveau groupe «Fox» aminci.

LUTTE ACHARNÉE

«Nous sommes satisfaits du fait que le ministère de la Justice ait conclu que, à l'exception de la demande (de cession) des chaînes sportives régionales de Fox, la transaction n'aurait pas d'effet néfaste sur la concurrence et que nous ayons été en mesure de résoudre les inquiétudes, limitées,

potentielles», s'est réjoui The Walt Disney Company.

Juridiquement, l'accord entre Disney et les autorités de la concurrence doit encore être validé par un juge, ont précisé les deux parties, tandis que la fusion elle-même doit encore recevoir l'aval, notamment, de régulateurs d'autres pays et des actionnaires.

La lutte acharnée pour ce rachat symbolise le bouleversement en cours des secteurs des médias/divertissements et des télécoms, les groupes traditionnels cherchant à grossir en taille pour rivaliser avec les géants technologiques, comme Google, Netflix ou Amazon, à la fois plateformes de diffusion et producteurs de contenus.

La Silicon Valley dispose d'un avantage certain : grâce aux données personnelles des utilisateurs stockées sur ses plateformes, elle est en contact direct avec le public et en sait long sur ses goûts et ses habitudes, ce qui lui permet par exemple d'adapter les contenus qu'elle propose.

Google et Facebook ont également la particularité de capter une part substantielle des recettes publicitaires, au détriment des acteurs traditionnels des médias.

D'où l'idée pour les acteurs des télécoms et des médias de se marier pour soit combiner canaux de distribution et contenus, soit étoffer leur offre de programmes.

Le feu vert accordé le 12 juin par un juge de Washington à la



Les autorités de la concurrence américaines ont autorisé la vente de Fox à Disney pour la somme de 71,3 milliards \$. — PHOTO AP, RICHARD DREW

fusion entre le géant des télécoms AT & T et le groupe de médias Time Warner, contre l'avis des autorités de la concurrence, avait levé les incertitudes sur nombre de grosses fusions en cours ou à venir. C'est précisément cet aval qui avait décidé Comcast à surenchérir sur Fox.

Dans le détail, Disney a proposé 71,3 milliards \$, dont 35,7 milliards \$ en liquide, contre 52,4 milliards \$ entièrement en actions auparavant. Les actionnaires de Fox vont également recevoir 343 millions d'actions Disney, ce qui leur donnera 19 % du capital de la nouvelle entité.



Les hausses tarifaires américaines sur l'acier et l'aluminium, de même que les ripostes canadiennes, auront une influence sur les taux d'intérêt, a affirmé le gouverneur de la Banque du Canada Stephen Poloz. — PHOTO PC, PATRICK DOYLE

Le commerce sera au cœur de la décision sur les taux, dit la Banque du Canada

La Presse canadienne

OTTAWA — Le gouverneur de la Banque du Canada, Stephen Poloz, a indiqué mercredi que l'impact de l'escalade des tensions commerciales entre les États-Unis et le Canada jouerait un rôle important dans les délibérations qui mèneront à la prochaine décision de la banque centrale sur les taux d'intérêt.

Dans le texte préparé d'un discours qu'il devait livrer mercredi à Victoria, M. Poloz a affirmé que la banque tiendrait compte dans

ses projections de l'incidence des tarifs américains sur l'acier et l'aluminium, ainsi que des mesures de représailles annoncées par le Canada et d'autres pays.

L'administration Trump a annoncé qu'elle imposerait des tarifs punitifs au Canada et à d'autres alliés le 31 mai, soit le lendemain de la plus récente annonce de la Banque du Canada sur les taux d'intérêt.

Avant que le président américain Donald Trump impose les tarifs, des experts avaient généralement prédit que M. Poloz hausserait son taux directeur lors de

sa prochaine annonce à ce sujet, le 11 juillet.

Mais depuis, des doutes se sont installés en raison de la détérioration des liens commerciaux des États-Unis avec le Canada et d'autres grandes économies dans le monde.

À l'approche de l'annonce de juillet sur les taux d'intérêt, M. Poloz a indiqué que l'analyse que fait la banque centrale de l'impact des nouvelles règles hypothécaires sur le marché immobilier serait aussi centrale à son processus de prise de décision.

INDICE RÉGIONAL

L'indice boursier régional IBR Québec/Chaudière-Appalaches valait hier

2262,40 points
en hausse de
54,29 points ou
2,46 %
sur la journée précédente.



Lire les cotes
Au moment de dresser cette liste, les titres retenus avaient eu un volume moyen de transactions d'au moins 100 actions au cours des 60 séances précédentes. Elle sera révisée périodiquement et contiendra principalement les actions ordinaires, celles généralement détenues par les particuliers. Chaque titre est identifié par le nom de la société et son symbole boursier. Le volume des transactions est en milliers d'actions. Fern : cours à l'arrêt de transactions. Ch. net : changement en argent par rapport au précédent cours de fermeture. Les valeurs sont fournies par la firme Financial Content et sont exprimées en dollars. ● : Indique que le cours a touché en séance le haut ou le bas des 52 dernières semaines.

Société	Volume (x1000)	Fern.	Ch. net
A à C			
AberdeenAsia-P	FAP	33	3,96 +0,04
AberdeenIntJ	AAB	43	0,13 -0,01
AbsoluteSoftwa	ABT	26	6,98 -0,16
Acacia Enterpr	AEF	55	1,50 +0,05
Acerus Pharmac	ASP	421	0,26 +0,01
Acerus Pharmac	TRL	14	4,40 +0,01
AdvantageGold	AAV	1074	4,30 +0,13
Aecon Group	ARE	294	15,43 -0,02
AcornZenitari	AZS	2,9	2,52 -0,20
Africa Oil Corp	AOI	5,0	1,19 +0,05
AGFManagementB	AGFB	216	6,89 +0,03
AgrowthIntll	AFN	51	55,70 -0,23
Agnico-FagMtl	AGN	289	59,97 -0,22
Aimia Inc	AIM	261	2,18 -0,08
Air Canada/CA	AC	1831	21,18 -0,87
AktiaDrillDIA	AKT.A	34	5,72 -0,01
Alacer Gold Co	ASR	387	2,62 +0,05
AlamosGoldCorp	AGI	476	7,44 +0,05
AlarisRoyaltyC	ARL	88	16,17 -0,07
AlbionPete	FF	371	0,46 +0,02
Alcamia Inc.	CLIQ	52	9,28 -0,22
AlexcoResource	AXR	26	1,71 -0,01
AlimentationCB	AOQ	1022	12,85 0,00
AllianceGrainT	AGT	63	15,36 +0,01
Almonty Indust	AVL	249	0,04 -0,00
AltaGas Ltd.	ALA	776	26,38 +0,02
AltaGas Ltd. S	ALA.R	64	26,28 -0,03
Altius Minerals	ALS	43	13,23 +0,03
Altus Group J	AIF	70	29,45 +0,15
Americas Silve	USA	25	4,17 +0,22
Amorfly Inc.	PMN	109	0,39 -0,01
AnacostaMining	ANX	5	0,35 -0,01
Andrew Peller	ADW.A	40	17,60 -0,03
Aphria Inc.	APH	5139	11,75 +0,93
Aquila Resource	ARG	182	0,30 +0,02
Ararec Pharmac	ARA	103	0,49 -0,01
ARZResourcesEx	ARX	932	19,63 -0,06
ArgusSilver	RGS	249	0,04 -0,00
ArgonautGoldT	ARG	241	2,16 -0,02
Artizia Inc. S	ATZ	94	15,64 -0,11
Armistice Resour	AZ	4174	6,14 +0,01
AsankoGoldInc.	AKG	156	1,47 +0,04
AtcoLtdClIN	ACD.X	185	40,58 +0,29
AthlonEg	ATH	3064	1,80 +0,05
AtlanticPower	ATP	62	2,99 -0,03
Atrium Mortgage	AI	33	19,21 -0,03
ATS Automation	ATA	293	19,51 +0,30
Aurinia Pharma	AUP	27	7,34 -0,24
Aurora Cannabis	ACQ	10721	6,96 -0,47
AutoCanadaInc	ANP	167	0,56 +0,13
AurionBarrMetal	ABM	281	2,18 -0,08
B2Gold Corp	BTO	1430	3,41 -0,00
BadgerCommodFy	BADP	109	3,20 -0,21
BallarPowerSv	BLP	134	3,56 +0,04
BalmoralRealE	BAR	163	0,19 -0,01
BankMontreal	BMO	1401	101,85 -0,06
BankNovaScot	BNS	2414	75,62 -0,10
BarrickGoldCorp	ABX	1773	17,00 +0,05
Bayfin Technol	BYL	39	3,42 -0,02
Baytex Energy	BTE	11248	4,45 +0,07
BCE	BCE	1190	53,93 +0,01
BellInExpL	BXE	616	1,30 -0,02
BELLUSHealthIn	BLU	65	0,56 +0,02
Belo Sun Minin	BXS	61	0,22 -0,01
BengaliEnergyLT	BNG	13	0,13 -0,01
Birchcliff	BRF	1625	4,79 +0,12
BirdConstrinCom	BTD	399	7,29 -0,05
Black Iron Inc	BKI	14	0,10 -0,01
BlackBerry	BB	2402	12,97 -0,47
BlackDiamondR	BDI	58	3,61 -0,05
BlackPearlRes	PXX	466	1,45 +0,05
BNKPartnership	BKX	160	0,51 -0,01
BombardierCIA	BBD.A	156	5,90 +0,03
BombardierCIB	BBD.B3641	5,06 +0,05	
Bonvista Ener	BNE	1318	14,39 +0,06
BontaraEnergy	BNE	164	17,33 +0,02
BoralexInc	BLX	193	20,93 +0,03
BoyanConGroup	BOY	13	0,42 -0,00
Brick Brewing	BRY	5	0,38 -0,00
Brompton Oil S	BOS	25	6,67 -0,05
BromptonLifeSp	LSP	26	6,55 -0,17
BrookfieldRfIs	BRE	18	18,90 -0,12
BrookfieldAssetA	BMA	42407	53,27 -0,19
BRP Inc. Subor	BRP	297	63,45 +0,79
B3MTECHs	GPS	29	1,32 -0,01
CAE	CAE	381	27,00 -0,08
CarderCo	CEU	4084	45,34 +0,76
CaldwellPartCo	CAL	24	1,12 +0,01
CalfracWellSer	CFW	818	5,75 -0,25
Callidus Capl	CBF	81	5,53 -0,07
CanecoCorporat	CCO	934	14,79 +0,05
CanacoFinanc	CF	372	7,27 +0,14
CanacolEg	CNE	201	4,23 -0,02
Canada Goose H	CCM	38	10,67 +0,08
CanacResource	CCM	34	0,06 -0,01
CanBanCorp	CBK	14	0,24 +0,01
Canadente Coppe	DNT	430	0,68 +0,00
Canor Pulp Pr	CFX	150	23,04 +0,42
CanWestCorpor	CP	202	30,65 +0,53
CanWestResId	CR	4084	45,34 +0,76
CanTrust	TRST	1502	7,77 -0,56
CanPacRawayLtd	CP	281	241,38 -0,68
CanTreCorLtd	CTC.A	106	171,39 -0,20
CanUtilityLtd	CU	327	33,17 +0,49

PÉTROLE (BRUT LÉGER)

72,76 \$US
+2,23

OR

1256,10 \$US
-3,80

ARGENT

22,402 \$CAN
-0,163

TAUX DE CHANGE

UN dollar US coûte
1,3307\$
UN euro coûte
1,5419\$

Société	Ch.	Net
CanWestHoldings	CWX	110 7,14 -0,09
CanWestBnk	CWB	409 34,97 -0,52
CanZincCorp	CZN	85 0,15 -0,01
CapitolPowerCo	CPX	189 25,31 -0,03
CapstoneMining	CS	478 1,02 -0,02
Cardinal Energy	CJ	572 5,52 +0,07
Cascades	CAS	198 12,10 +0,09
CathedralEnergyS	CET	14 1,17 0,00
CCILIndustriesB	CCL.B	253 64,27 -0,08
CelesticIncSV	CLS	372 15,74 +0,13
CenturyEnergy	CVE	3642 13,55 +0,28
CenterraGold	CG	1069 7,44 -0,07
CentricHealthJ	CHH	169 0,29 -0,01
CenturyEnergy	CDE	439 0,08 -0,00
CGI Group/CIAS	GIB.A	525 82,59 -0,21
Chalice Gold M	CXN	37 0,14 0,00
Champion Iron	CIA	141 1,28 +0,02
CheswoodIncCom	CHW	15 11,01 -0,10
China Gold Int	CGG	356 2,22 -0,00
Chinook Energy	CKE	28 0,20 0,00
Chorus Aviation	CHR	457 7,16 -0,18
CIBC	CM	859 114,54 -1,72
CIBC Educat	MBA	34 0,75 0,00
CLIFCorp	CLF	498 23,88 -0,26
CineplexGalaxy	CGX	181 2,93 -0,03
Clonecta	CLC	41 0,78 0,00
Clean Tech Hold	CLT	51 5,00 -0,04
CLIFComSpitCo	LRF	24 4,23 -0,09
CNAIorwayCo	CNR	1028 106,70 -0,41
CoccolacCabelco	CIA	112 65,45 -0,94
CoccolacIncSV	CGO	20 58,86 -1,02
ColoborGroup	GCL	43 0,50 +0,01
Colliers Inter	CIGI	87 98,46 +0,51
ColombusGold	CGT	38 0,25 0,00
ComputerModell	CMG	99 10,25 +0,25
Concordia Int	CR	61 0,27 0,00
Conor Petrole	CP	160 0,53 -0,07
Conflex Inter	CFX	317 2,08 +0,10
ConstellationS	CSU	44 1021,79 -5,28
Continental Gro	CML	429 3,77 +0,13
CopperMountain	CMC	212 1,26 -0,06
CorridorMining	COP	162 0,10 -0,01
CorridorResour	CRH	35 0,63 0,00
CorusEntmrtB	CJR.B5547	5,13 -1,12
Corvus Gold Inc	CRV	1506 2,22 +0,10
CottCorp	CCB	162 21,94 -0,14
CrescentPointC	CPG	3347 9,83 +0,20
CrewEnergy	CR	1446 20,05 +0,06
CRH Medical Co	CRH	124 4,19 -0,17
CriticalContro	CCZ	15 0,18 -0,01
CrossfieldCo	CCF	317 2,08 +0,10
Crosses Group I	CRON	775 8,22 -0,82
Crown Capital	CRWN	13 10,22 0,00
CUSumIn	CSM	15 0,07 0,00

Société	Ch.	Net
Gold Standard	GSV	143 1,81 +0,06
Goldcorp	G	1225 17,76 -0,14
GoldQueenMng	GOM	71 0,21 -0,01
GoldenStarReso	GSC	31 0,87 0,00
GoldGroup Mnt	GGA	20 0,07 0,00
GoldMining Inc	GDX	34 0,90 -0,02
GoldMoney Inc	GML	141 3,01 +0,16
Goodfellow Inc	GDL	16 8,45 +0,06
Gon Colombia	GCM	57 2,85 -0,01
GranitTerraHer	GTE	1451 4,50 +0,16
Great WestLife	GS	498 32,04 -0,20
GreatCdnGaming	GG	383 48,07 +0,58
GratiPacSteel	GPR	23 1,57 -0,01
GuardianCapCl	GCA	30 23,20 -0,58
GuyaGold Corp	GUY	304 4,96 +0,13

Société	Ch.	Net
MedReleaf Corp	MEG	1248 25,51 -1,49
MEG Energy Cor	MEG	5967 10,83 +0,56
MegaLuminiLtd	MGA	81 0,14 -0,01
MethaneCorpor	MX	242 91,70 +1,13
Metro Inc.	MRT	236 44,91 -0,02
MicroBioSys	MBX	115 0,30 +0,03
Midas Gold Cor	MDX	140 0,99 0,00
Mogo Finance T	MGO	317 14,62 -0,07
MoronePorcupin	ME	39 0,14 -0,01
Moneta Shpetl	MSI	143 27,55 -0,06
Mountain085	MSD	133 1,00 +0,04
MountainProvin	MPV	70 3,12 -0,07
MTY FoodGr	MTY	26 49,01 -0,05
MullenGroup Ltd	MTL	88 15,72 0,00

Société	Ch.	Net
NA	747	63,11 +0,28
NEMAX	1952	0,84 -0,03
NEO	40	15,98 -0,33
NVCN	903	0,06 +0,01
NEPT	597	4,23 -0,37
NeptuneTech	NTU	75 8,05 -0,06
NeuvasResource	NSU	643 4,33 -0,03
NeuGoldCorpora	NAL	16 1,29 -0,01
NewMillenn	NML	78 0,07 -0,01
NewStarEnergy	NSE	532 2,42 -0,05
NextSource Mat	NEXT	99 0,10 0,00
NFI Group Inc	NFI	542 48,06 +0,43
NI&EResourceSt	NIE	146 1,06 -0,02
Nighthawk Gold	NHK	131 0,44 -0,01
NiCorp Develo	NDC	74 0,65 +0,00
Norbirdmin	NSB	251 53,81 -0,42
NorDyminiLtd	NOD	911 0,72 +0,04
Northland Res	NRF	184 0,10 0,00
Northern Powe	NCP	242 24,59 +0,07
NOA	20	8,07 -0,13
NOA 20	8,07	-0,13
NWA	1084	9,35 +0,24
NovusEnergyPar	NVP	1629 71,70 -0,93
Nutrien Ltd	NWT	189 9,75 +0,23
NvidiaEnergyL	NVE	148 3,25 +0,04
NovusEnergyCorp	NOV	1421 3,66 +0,01
OncoEnergy	ONX	43 6,61 -0,54
OncoResour	ONR	125 94,46 +0,56
OpenText	OTX	286 46,21 -0,27
OptusInc	OPT	161 0,97 -0,01
OrbitGold	ORL	43 2,20 0,00
Orbotech	ORL	16 5,12 +0,06

Société	Ch.	Net
RogersCommCIB	RCL.B	970 62,80 +0,24
RogersSolar	RSI	216 5,46 0,00
Rogers Corp	R	1007 11,50 -0,25
Roxgold Inc.	ROX	238 1,13 -0,01
Royal Canadian	MNT	58 17,69 -0,06
Royal Nickel C	RNY	557 0,10 0,00
RoyalBankoCa	RY	1812 99,03 -0,58
RTG Mining Inc	RTG	30 0,12 -0,01
RussellMet	RS	96 27,68 -0,21
Sabina&S	SB	151 1,56 -0,03
Sandstorm	SSL	188 5,93 +0,05
Saputo	SP	220 24,83 -0,15
SavariaCorpJ	SIS	86 16,39 -0,01
SeabridgeSEA	SEA	19 14,76 -0,21
SecondCuplcom	SCU	41 2,61 -0,15
SEMAFINCJ	SMF	372 3,81 +0,04
Seven Generati	SV	4570 14,30 +0,40
ShawCommCIBN	SJR.B	1714 27,74 +0,14
ShawCor Ltd.	SCL	74 25,61 +0,14
Sherritt	S	883 1,10 -0,01
Shopify Inc. C	SHOP	471 193,61 -12,27
ShoreGoldInc	SDI	273 0,17 -0,01
Sieralfireless	SW	68 21,28 -0,01
Silver Bull Re	SVL	220 0,18 +0,01
SilvercorpMeta	SYM	111 3,70 -0,03
SilverShearCon	WPM	502 29,03 +0,18
Sleep Country	ZZZ	64 32,81 -0,10
SNL-Naval	SNC	452 58,19 -0,49
Sold Gold plc Or	SOLG	218 0,38 +0,01
SolitarioExplor	SLR	22 0,50 -0,01
SoliumCapital	SUM	31 11,48 -0,15
Sour Energy	SHE	22 4,98 +0,08
Spectra7 Micro	SEV	97 0,13 +0,01
SpectraDiagn	SDI	68 0,36 +0,02
Spin Master Co	SPM	155 58,10 -0,77
Sprott	SII	83 3,10 0,00
SprottResource	SRH	2079 0,12 -0,01
SSR Mining	SSRM	123 12,97 -0,08
Stantec	STN	259 34,26 +0,19
StarcoreIntl	SAM	26 0,15 0,00
Stelco Holding	STL	58 25,21 -0,17
Stella-Jones	SJ	72 48,40 -0,16
STEP Energy Se	STEP	206 11,29 +0,30
Steeple Gold T	STGO	176 1,20 +0,12
Stingray Digit	SRA	25 8,68 -0,09
StoriedSt	STR	655 3,11 +0,12
Storion/Diamo	SWY	38 0,42 -0,01
Stuart Silver	SX	30 7,70 -0,16
SueEnergyServic	SES	340 7,38 +0,08

TSX de croissance

Vol. (X1000) Clot.(\$ Var.(\$))

Arianne Phosph	DAN	15	0,51 -0,02
C02 Solutions	CST	40	0,09 -0,01
H2O Innovation	HEO	13	1,2

1
2

FÊTE DE LA VILLE DE QUÉBEC

UNE LONGUE TRADITION
AUTOUR DU 3 JUILLET

400 + 10, c'est ainsi qu'on pourrait qualifier le 410^e anniversaire de Québec. Samuel de Champlain accostait le 3 juillet 1608 au pied du cap Diamant. Cela fait donc déjà 10 ans que Québec a célébré ses quatre siècles d'existence. Comme c'est devenu une tradition, la Ville invite toute la population à participer aux nombreuses festivités organisées pour l'occasion.



Dépôt de fleurs au monument de Samuel de Champlain, le 3 juillet 1937

Québec soufflera 410 chandelles le mardi 3 juillet 2018 tant au centre-ville que dans ses arrondissements. Cette année, le programme comprend des activités protocolaires, historiques et ludiques sous la thématique de la généalogie. Tous les arrondissements proposeront des activités gratuites et ouvertes à tous. Pique-nique, jeux, verre de l'amitié, spectacles de musique et plusieurs autres activités attendront les visiteurs aux quatre coins de la ville.

Tout le monde se souvient des splendides festivités du 400^e. La ville y a puisé une énergie nouvelle qui rayonne encore 10 ans plus tard. Il suffit de penser à la troisième phase de la promenade Samuel-De Champlain qui va bientôt prolonger celle qui est née il y a une décennie. Saviez-vous cependant qu'un siècle plus tôt, pour le 300^e anniversaire de la ville, un autre parc apprécié de tous voyait le jour ?

Dépôt de la couronne du
gouvernement du Canada,
le 3 juillet 1982



UNE RÉALISATION DU
SERVICE DE LA PROMOTIONUNE COMMÉMORATION BIEN
ANCRÉE DANS LE TEMPS

Tout le monde se souvient de juillet 2008 et des fêtes du 400^e, mais la commémoration de la naissance de Québec existe depuis bien plus longtemps, même si elle ne date pas des débuts de la ville. Depuis plus de 100 ans, la tradition s'est petit à petit établie et, aujourd'hui, le 3 juillet est une fête appréciée des résidents de Québec.

« Samuel de Champlain, le héros de la Nouvelle-France, le père fondateur de la ville de Québec, est mis de l'avant dans l'espace public depuis la moitié du 19^e siècle. Il participe à l'affirmation de la nation canadienne-française », explique Alex Tremblay Lamarche. L'historien, membre de la Société historique de Québec, poursuit en rappelant que c'est en 1898 que la statue que nous connaissons tous a été érigée sur la terrasse Dufferin.

DES GRANDES FÊTES
SYMBOLIQUES

« En 1898, l'inauguration de la statue de Champlain est l'occasion d'une grande fête marquée par la présence de nombreux notables », précise Alex Tremblay Lamarche. Œuvre du sculpteur parisien Paul Chevré, le monument Samuel-De Champlain veille depuis sur la ville qu'il a fondée le 3 juillet 1608.

C'est 300 ans plus tard, en 1908, qu'une première célébration importante commémorera la naissance de Québec. La Commission des champs de bataille nationaux verra le jour pour préparer ces fêtes qui dureront une bonne partie de l'été. L'héritier de la couronne britannique, des diplomates français, anglais et américains et de nombreux notables déguisés en personnages historiques marqueront ces festivités. Le parc des plaines d'Abraham sera l'héritage de ces fêtes du 300^e anniversaire de Québec.

UN HOMMAGE QUI SE MET EN
PLACE PROGRESSIVEMENT

La Société d'histoire régionale de Québec (SHRQ) souhaite profiter du 3 juillet pour « raviver la reconnaissance des Québécois à l'égard du fondateur de leur ville [...], rappeler ce fait historique d'une importance primordiale et [...] souligner sa répercussion en terre canadienne », Sylvio Dumas décrit ainsi la volonté de la SHRQ dans un article intitulé « Une grande date québécoise et canadienne » paru dans *L'Action catholique* du 3 juillet 1937.

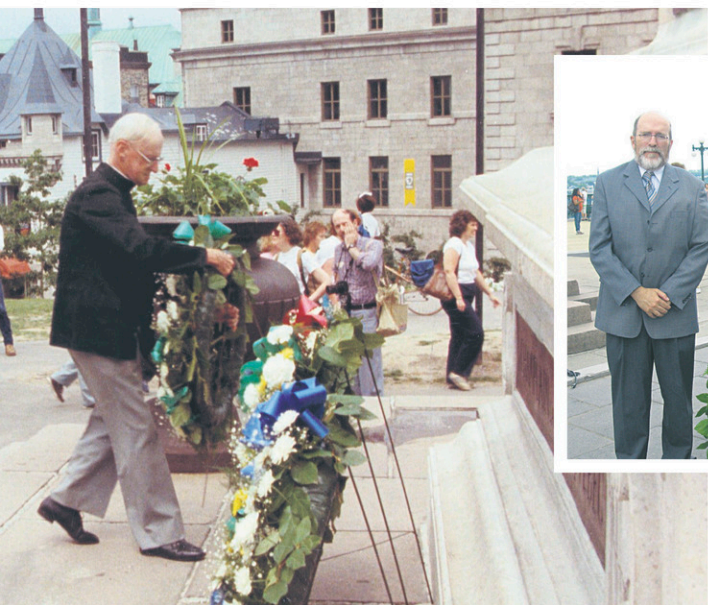
C'est en effet en 1937 que commencent les hommages rendus à Champlain à l'occasion de l'anniversaire de la ville de Québec. Couronnes de fleurs, discours panégyrique, participation des scouts, présence de nombreuses personnalités tant religieuses que politiques, tout est en place pour fêter dignement la ville. « Cet hommage sera au départ occasionnel, il n'aura pas lieu chaque année. Ce n'est qu'à compter des années 1950 qu'il deviendra plus régulier », ajoute Alex Tremblay Lamarche.

DES TENTATIVES D'UTILISATION

« D'ailleurs, en 1950, la Société nationale Samuel de Champlain s'associe à la SHRQ pour l'organisation de la commémoration et la déplace au dimanche 2 juillet pour profiter de la pause dominicale. En 1951, elle se déroulera le 1^{er} juillet, qui est alors un dimanche, et Champlain est fêté comme un héros canadien », continue l'historien.

Dès 1974, Samuel de Champlain reviendra avant tout le fondateur de la ville de Québec et on lui rend depuis hommage tous les 3 juillet.

Demain : La fête continue



L'abbé Honorius Provost déposant une couronne de fleurs au nom de la SHQ, 3 juillet 1985



L'historien Jean-Marie Lebel, 2^e vice-président de la SHQ; Jean Dorval, président de la SHQ; Esther Taillon, 1^{re} vice-présidente de la SHQ, et Gaston Deschênes, administrateur de la SHQ. Dépôt d'une couronne de fleurs au monument de Samuel de Champlain, le 3 juillet 2011, collection Esther Taillon



En 1898, le monument de Samuel de Champlain près du Château Frontenac

Photo au centre : hommage au fondateur de la ville de Québec, le 3 juillet 1947

Les photos proviennent des archives de la Société historique de Québec.



Haut en couleur, avec un déluge de chansons et de chorégraphies, *Footloose* a su gagner le public dès la première note et le premier pas de danse.

— PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

FOOTLOOSE

Danser sa vie



NORMAND PROVENCHER
nprovencher@lesoleil.com

CRITIQUE

D'abord film culte, puis show sur Broadway avant de renaître plus d'une cinquantaine de fois dans sa version québécoise, l'an dernier, à Montréal, la comédie musicale *Footloose* a pris ses aises de façon fort convaincante et entraînante, mercredi soir, à la salle Albert-Rousseau. Haut en couleur, avec un déluge de chansons et de chorégraphies, le spectacle a su gagner le public dès la première note et le premier pas de danse.

Résumons le récit pour les oiseaux rares qui ne sont pas au parfum du film de Herbert Ross. Ode à la liberté et à l'insouciance juvénile, *Footloose* campe son récit en 1984, dans

un bled perdu des États-Unis où un révérend à la poigne de fer décide de mettre les adolescents au pas, à la suite d'un accident qui a coûté la vie à son fils et à trois d'entre eux. Dorénavant, à Bomont, l'alcool, la drogue et le rock'n roll sont strictement interdits pour éviter «la corruption des âmes».

C'est dans ce contexte de rectitude politique et de dictature de la morale, qui n'est pas sans rappeler le courant de conservatisme religieux qui effectue un retour en force en Occident, que débarque, en provenance de Chicago, Ren McCormack (Philippe Touzel).

L'adolescent, passionné de danse, aura tôt fait de se mettre à dos les dirigeants de la ville par son côté rebelle et réfractaire à l'autorité. Il tombera aussi dans l'œil d'Ariel (Éléonore Lagacé), la fille du révérend (Dominique Côté), ce qui ne sera rien pour arranger les choses.

Dès le premier tableau, la table est mise avec la chanson ultra connue de Kenny Loggins. La troupe d'une trentaine de

comédiens danseurs, dans une forme resplendissante, s'en donne à cœur joie, au grand plaisir de l'assistance. À travers des dialogues légers s'insère une vingtaine de chansons, plus de la moitié déclinée en français. En ce soir de première, si les paroles des premiers airs étaient souvent incompréhensibles en raison du volume parfois trop élevé de la musique, tout s'est heureusement remplacé par la suite.

Le duo de jeunes comédiens chanteurs qui campe les rôles principaux se fait convaincant, autant par sa voix que par son dynamisme. Mais notre coup de cœur revient au chanteur d'opéra Dominique Côté, d'une étonnante justesse à chacune de ses apparitions, tant parlées que chantées, dans la peau d'un personnage bigot amené à s'ouvrir à une métamorphose pour surmonter son deuil.

TRAVAIL SOLIDE ET SOIGNÉ

Si un humour bon enfant prend souvent le plancher en première partie, le ton devient un peu plus

sombre après l'entracte, avec la confrontation entre McCormack et le révérend. Le spectacle sait aussi se faire tendre, lorsque McCormack et Ariel se confient sur leurs failles, la première en butte à la rigidité de son père et à la mort de son frère, le second devant composer avec une blessure causée par le départ inexpliqué de son père.

Le metteur en scène Serge Postigo, appuyé par le chorégraphe Steve Bolton et le directeur musical Guillaume St-Laurent, signe un travail solide et soigné. Tout coule de source, les transitions s'effectuant avec une belle fluidité. Dans le temps de le dire, on passe d'une église à un vestiaire d'école, d'un gymnase à un *snack-bar*. L'écran installé en fond de scène est utilisé de façon originale pour donner une valeur ajoutée aux décors.

Une mécanique huilée au quart de tour, qui s'est terminée au bout de deux heures comme elle avait commencé, c'est-à-dire sur les chapeaux de roues avec, on s'en doute, la chanson *Footloose*. Le party était pris, autant sur la scène que dans la salle. La longue ovation qui a clôturé la soirée était on ne peut plus méritée.

Footloose est présentée à la salle Albert-Rousseau jusqu'au 21 juillet. Des supplémentaires ont été ajoutées les 26, 27 et 28 juillet (deux représentations).

Daniel Pilon n'est plus

L'acteur est décédé à l'âge de 77 ans des suites d'une longue maladie

La Presse canadienne

MONTRÉAL — L'acteur Daniel Pilon est mort mardi des suites d'une longue maladie, a annoncé l'agence Ginette Achim, mercredi.

Selon le communiqué transmis par l'agence artistique, l'acteur de 77 ans est décédé à l'hôpital, entouré de ses proches.

La famille célébrera les funérailles en toute intimité, précise-t-on.

«Le bonheur, c'est chaque instant», avait-il déclaré en entrevue pour le projet *Éléphant*

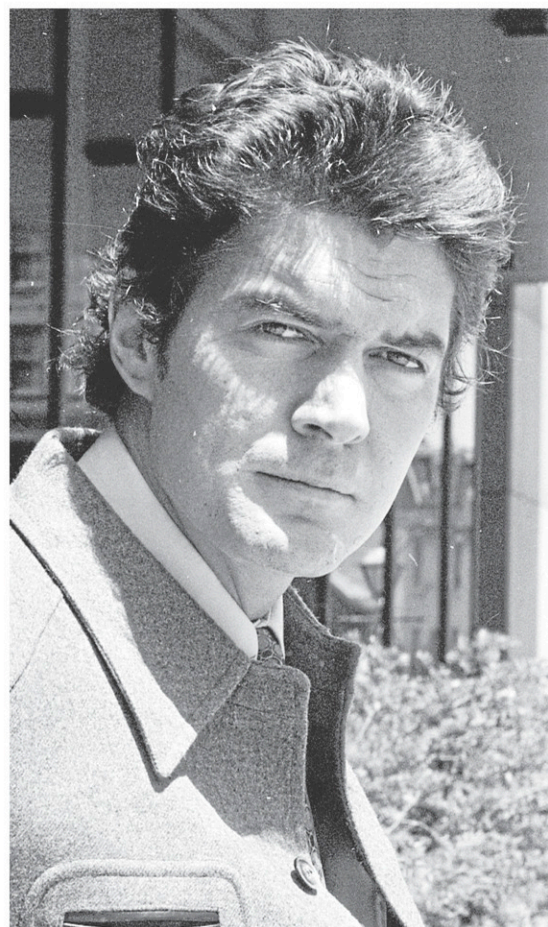
- mémoire du cinéma québécois, en 2009.

Et l'acteur québécois a connu beaucoup d'occasions de vivre des instants de bonheur dans le métier qu'il a exercé pendant près de 50 ans et qui lui aura permis de participer à des dizaines de projets, tant à la télévision qu'au cinéma, tant au pays qu'à l'étranger.

DÉBUTS EN 1968

Daniel Pilon a amorcé sa carrière en 1968 en interprétant le capitaine Attwood dans le film *Play Dirty (Enfants de salaud)* d'André de Toth, puis en jouant Raphaël aux côtés de son frère Donald dans *Le viol d'une jeune fille douce*, de Gilles Carle. Il referra d'ailleurs équipe avec Gilles Carle à quelques occasions au cours de sa carrière, notamment dans *Red* et *La mort d'un bûcheron*.

Sa carrière lui fera croiser le chemin de nombreux autres réalisateurs allant de Jean Beaudin à Yves Simoneau, en passant par Jean-Claude Labrecque,



Daniel Pilon, photographié (à gauche) en 1976, a amorcé sa carrière cinématographique en 1968 en interprétant le capitaine Attwood dans le film *Play Dirty (Enfant de salaud)* d'André de Toth. Au cours de sa carrière, il a fait équipe avec le cinéaste Gilles Carles quelques occasions. Il était d'ailleurs l'un des acteurs invités au lancement du coffret des films de Carle en 2009 (à droite). — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

Christian Duguay et Claude Fournier.

À la télévision, les plus jeunes l'auront vu dans *Lance et compte*, *La galère*, *Mirador* et *Marche à*

l'ombre. Daniel Pilon a également obtenu du succès au sud de la frontière, notamment grâce au rôle de Naldo Marchetta dans la série *Dallas* dans les années

1980. Les amateurs de *soaps* américains ont également pu le reconnaître dans les téléromans *Ryan's Hope*, *The Guiding Light* et *Days of Our Lives*.



Une groupie qui «aime trop» Kevin Parent citée à procès pour harcèlement

NANCY MASSICOTTE

nancy.massicotte@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Renée Toupin, cette femme accusée d'avoir harcelé le chanteur Kevin Parent, a finalement renoncé à la tenue d'une enquête préliminaire.

Son avocat, Me Bertrand Jacob, a en effet annoncé, mercredi matin, qu'à la suite de la divulgation de la preuve, il renonçait à la tenue d'une enquête préliminaire. Du même coup, le juge Jacques Trudel a cité Renée Toupin à subir son procès sur les accusations telles que portées contre elle.

Cette femme est accusée de l'avoir harcelé à plusieurs reprises entre 2015 et 2017. Les événements seraient survenus le 24 juin 2015 à Val-Bélair, le 31 juillet 2016 à Carleton, le 10 février 2017 à Shawinigan et le 14 juillet 2017 à Joliette. Elle



Renée Toupin était de retour au palais de justice de Trois-Rivières mercredi matin. — PHOTO LE NOUVELLISTE, FRANÇOIS GERVAIS

aurait profité de la tenue des spectacles de Kevin Parent dans ces villes pour le harceler et s'en approcher de trop près.

Au départ, Me Jacob avait contesté le renvoi à procès et réclamé la tenue d'une enquête préliminaire visant à déterminer

si la preuve était suffisante. Les audiences devaient se dérouler mercredi et durer une demi-journée. Le cas échéant, le chanteur aurait été appelé à témoigner puisqu'il est le plaignant dans cette affaire. Or, il semble que les éléments de

preuve remis à la défense ont modifié les plans.

La procureure de la Couronne, M^e Catherine Lacoursière, a pour sa part précisé qu'il faudrait prévoir deux jours de procès. Pour présenter sa preuve, elle entend faire témoigner quatre personnes dont la présumée victime, ce qui nécessitera des démarches en vue de connaître ses disponibilités. Des discussions devront également avoir lieu entre les avocats. Bien que M^{me} Toupin souhaite que son procès se tienne dans les plus brefs délais, la cause a été reportée au 9 juillet. À ce moment, des dates de procès pourraient être fixées.

GROUPIE DEPUIS 2004

La suspecte n'en est pas à ses premiers démêlés judiciaires pour des gestes semblables. Cette *groupie*, dont le prénom de son idole est tatoué dans le cou, aurait commencé à le pourchasser en 2004.

Elle s'était introduite par effraction dans la résidence personnelle de Kevin Parent au milieu de la nuit pendant qu'il dormait pour lui faire des déclarations d'amour. En 2007, elle avait de nouveau récidivé. Ce dernier avait réussi à la chasser après qu'elle lui eut promis de quitter la région. Or elle avait malgré tout tenté d'entrer en contact avec lui à deux reprises dans les jours suivants à la Marina de Carleton-sur-Mer. Kevin Parent avait finalement porté plainte à la Sûreté du Québec qui avait arrêté la suspecte à Trois-Rivières. Elle avait par la suite été envoyée en examen psychiatrique. À la lumière du rapport, un tribunal l'avait déclaré non criminellement responsable. Son cas avait alors été soumis au Tribunal administratif du Québec.

Au fil des ans, elle a continué à le harceler en assistant à presque tous ses spectacles aux quatre coins du Québec. Elle s'est présentée aux gens comme étant sa conjointe et elle lui a envoyé une rose noire.

En 2014, le tribunal avait ordonné à la femme de se tenir loin du chanteur en vertu d'un engagement pendant une année.

Metropolis au FCVQ

ÉRIC MOREAULT
emoreault@lesoleil.com

Metropolis aura droit au traitement symphonique pour la 8^e édition du Festival de cinéma de Québec (FCVQ). Le chef-d'œuvre de l'expressionnisme de Fritz Lang (1927), dans sa version restaurée de 2010, sera rehaussé par la présence d'une quinzaine de musiciens de l'OSQ sous la direction de Gabriel Thibodeau.

Le long métrage de science-fiction se déroule au XXI^e siècle dans une métropole à l'architecture extravagante où la population esclave des machines est sous le joug de tyrans fortunés. Freder, le fils du maître de Métropolis, mène une vie de pacha jusqu'au jour où il aperçoit Maria, jeune femme issue de la cité ouvrière. La révolte gronde...

Le tournage fut aussi démesuré que le propos : 36 000 figurants, 310 jours et 60 nuits de tournage pour 620 km de pellicule...

Plusieurs versions ont circulé depuis. Celle présentée le 14 septembre au Palais Montcalm sera accompagnée d'une partition composée en 2010 pour la première canadienne. «[Elle] souligne de façon



Une partition composée en 2010 exécutée par une quinzaine d'instrumentistes accompagnera la projection du film *Metropolis*, le 14 septembre au Palais Montcalm. —PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

hypnotique et obsessionnelle la rencontre brutale de ces deux mondes en perpétuel conflit. C'est malheureusement toujours d'actualité...» a commenté par voie de communiqué le

chef d'orchestre et compositeur Gabriel Thibodeau.

Les billets sont en vente au coût de 58 \$ (pour info : fcvq.ca). Le 8^e FCVQ se déroule du 13 au 22 septembre.

Des entretiens devant public au Festival d'été

Pour la première fois de son histoire, le Festival d'été proposera des entretiens devant public avec des artistes à l'occasion de sa prochaine édition. Dans une formule premier arrivé, premier servi, 75 festivaliers auront ainsi la chance de participer à ces activités de style Q & A (*Questions and answers*) avec le leader de Jethro Tull Ian Anderson (4 juillet, 17h30), Jane Birkin (6 juillet, 12h), Patrice Michaud (11 juillet, 12h) et Femi Kuti (13 juillet, 12h). Les rencontres se tiendront à la salle Dufferin du Hilton Québec. Le laissez-passer est obligatoire. Les personnes intéressées sont invitées à se présenter une heure avant le début de l'entretien.

NORMAND PROVENCHER

CHOIX TÉLÉ

SUCRÉ SALÉ

TVA À 18H30 ET 22H35

Patrice Bélanger rencontre des itinérants avec Jean-Marie Lapointe.

BANC PUBLIC

TÉLÉ-QUÉBEC À 19H30

Des Québécois aux prises avec un handicap se résignent à déménager dans des CHSLD.

LES ÉCHANGISTES

ICI RADIO-CANADA TÉLÉ À 21H

Invités: Marc Labrèche, Magalie Lépine-Blondeau, Eugénie Lépine-Blondeau et Seal.

Discutez de télévision avec Richard Therrien sur **therrien.lesoleil.com**

Cet été, place au Théâtre

Théâtres d'été Calendrier 2018

Le Nouveau théâtre de l'île d'Orléans :

CHEESE!

Pas facile les nouvelles relations quand son ex est une top modèle! Comédie de Claude Montminy. M.e.s. de Sébastien Dorval. Du 23 juin au 2 septembre. 20 h. Salle climatisée.

418 828-0967 • www.nouveautheatredelile.com

Les bâtisseurs de montagnes (Thetford Mines) :

PIERRE, MARIE ET LE DÉMON

Une fine comédie de Michel Marc Bouchard. Pierre et Marie, amoureux englués dans la routine, constate un lendemain de veille, où ils ont bien arrosé la promotion de madame, qu'ils sont 3 dans le lit? Bonjour maux de tête, promesses d'ivrognes et autres tentations. Présentée du 22 juin au 25 août, les mer., vend., sam.

418 338-1255 • www.theatresbattisseurs.com

Théâtre Auberac la Coudrière :

ILS S'AIMENT!

Une comédie de Muriel Robin et Pierre Palmade. Ils se marient, se disputent, se réconcilient, se mentent... En résumé, ils s'aiment! C'est l'histoire d'un couple qui pense que deux, c'est beaucoup... Du 2 Juin au 2 septembre.

418 438-2838 • www.aubergelacoudriere.com

Théâtre Beaumont-St-Michel :

JE PRÉFÈRE QU'ON RESTE AMIS

Je préfère qu'on reste amis, une savoureuse et tendre comédie mettant en vedette Amélie Grenier et Guillaume Champoux. Cette divertissante pièce remplie de quiproquos du français Laurent Ruquier a été adaptée par le nouveau directeur artistique, Reynald Robinson. Forfait souper-théâtre sur place. Dès le 22 juin prochain.

418 884-3344 • www.theatrebeaumontstmichel.com

Théâtre Bleu (St-Jean-Brébeuf) :

COBAYE HUMAIN

Comédie de Bruno Lacroix. Un détective doit élucider une affaire peu commune avec l'aide d'un comédien souffrant d'effets secondaires. Les ven/sam du 29 juin au 25 août, 20 h.

418 333-6825 • www.le-theatre-bleu.webnode.fr Les Productions O-Val.

Théâtre de la cache à Maxime :

SHOOTER

SHOOTER raconte les aventures de trois femmes qui décident d'ouvrir un bar sexy où charme, alcool et manipulation seront au programme pour attirer la gente masculine et faire sonner la caisse. La comédie de Marco Côté sera présentée tous les vendredis, du 29 juin au 31 août & les jeudis du 26 juillet au 9 août. La Cache à Maxime.

418 387-5060 • www.lacacheamaxime.com

Vieux Bureau de Poste :

ADIEU BEAUTÉ

Afin de dénoncer le règne de la beauté, deux activistes peu choyés par la nature fondent le Front International de Libération des Personnes Esthétiquement Défavorisées. Leur premier coup d'éclat : l'enlèvement de « Miss Laval ». Mais parce qu'ils sont aussi malhabiles que risibles, tout ne se déroulera pas exactement comme prévu... Une comédie de François Archambault!

5 juillet au 25 août | 25 \$ | Souper-théâtre 47 \$ | Sièges assignés, réservez tôt!
418 839-1018 • www.vieuxbureaudeposte.com

**VOUS DÉSIREZ ANNONCER
DANS CETTE RUBRIQUE**



Communiquez avec le 418 686-3263
ou sans frais au 1 866 686-3435
Télécopieur 418 686-3260 / egosselin@lesoleil.com

L'essentiel du répertoire de Prince de nouveau distribué

Les héritiers du chanteur s'entendent avec Sony Music pour ressortir 35 albums

Agence France-Presse

NEW YORK — Le label Sony Music a annoncé mercredi être parvenue à un accord avec les héritiers du chanteur Prince afin de ressortir l'essentiel de son répertoire musical, la plus récente tentative de commercialiser l'héritage de la légende américaine de la pop.

Depuis la disparition soudaine du chanteur en avril 2016, ses héritiers — ses frères et sœurs — se sont donc entendus avec les trois plus grandes maisons de disques, Sony,

Universal et Warner. Pourtant, de son vivant, l'artiste ne cachait pas ses critiques à l'égard de cette industrie.

«Ce contrat de distribution» concerne «35 albums de Prince déjà sortis», indique Sony sur son site. «Ce contrat prend effet ce jour avec 19 albums sortis entre 1995 et 2010», poursuit la maison de disques, une période où Prince s'était séparé de son label, Warner, et sortait sa musique de manière indépendante.

À partir de 2021, Sony obtiendra aussi les droits de douze autres albums, comme *Controversy*, 1999 ou encore *Around the*

World in a Day. Mais *Purple Rain* album le plus célèbre de la superstar de Minneapolis, est exclu de ce contrat.

«Sony Music est honoré de jouer un rôle afin de garder vivante la musique de Prince et de la rendre accessible pour les générations d'auditeurs de toujours et les futurs fans», a indiqué dans un communiqué Richard Story, président du label.

«Un artiste authentique et visionnaire, Prince a changé le monde avec sa musique, en amenant amour, joie et inspiration à des millions» de fans, a-t-il salué.

ENNEMI JURÉ DE L'INDUSTRIE

Prince était pourtant un ennemi juré de l'industrie musicale et de ses conventions. Au milieu des années 1990, il claqua la porte de Warner



Trente-cinq albums de Prince seront redistribués par Sony Music. *Purple Rain*, le plus célèbre, est cependant exclu des albums qui seront de nouveau disponibles. — PHOTO AFP, BERTRAND GUAY

avant de se montrer avec le mot «slave» (esclave) écrit sur la joue.

Il troqua aussi son nom pour un symbole imprononçable, pour éviter que Warner ne contrôle son extraordinaire production. Sur la fin de sa vie, la star s'était néanmoins réconciliée avec le label.

En février 2017, une autre maison de disque, Universal, avait annoncé avoir acquis les droits sur les œuvres non publiées par Prince depuis le milieu des années 1990, contrat déclaré nul et non avenu quelques mois plus tard par la justice américaine.

Un symbole nazi utilisé pour faire la promotion de Shakira

Agence France-Presse

BOGOTA — La star colombienne de la pop Shakira a retiré de sa boutique officielle un collier avec un soleil noir, un symbole utilisé notamment par les nazis, après la polémique suscitée sur les réseaux sociaux.

Même si la figure du soleil noir — un cercle représentant le soleil entouré de 12 rayons — n'a pas été uniquement récupérée par les groupes d'extrême droite, la société productrice des concerts de l'artiste, Live Nation, a décidé de retirer de la vente le collier avec ce symbole, 15 jours après le début de sa tournée mondiale.

«Le collier conçu par Live Nation pour la tournée El Dorado de Shakira s'est fondé sur l'iconographie précolombienne», a assuré l'entreprise américaine sur son compte Twitter.

Cependant «certains fans ont fait part de leur inquiétude, car le dessin a une ressemblance involontaire avec les images néonazies. Nous nous excusons sincèrement pour cette similitude accidentelle et nous avons retiré de manière définitive l'article de la collection de la tournée», a ajouté Live Nation.

Sur les réseaux sociaux, Shakira a

été qualifiée de «nazi» pour vendre sur sa boutique officielle le collier avec le soleil noir, symbole utilisé par les SS durant la Seconde Guerre mondiale.

Le portail allemand d'informations Bento a attisé la polémique en soulignant que «le symbole cache trois croix gammées (...) Une simple recherche par images sur Google ou

Wikipédia le prouve. Le soleil noir est un symbole nazi, n'importe quand, n'importe où», en allusion au tube *Whenever, wherever* de la chanteuse.

L'article souligne aussi que ce symbole est utilisé par les néonazis dans les États allemands de Saxe et Brandebourg, même s'il n'est pas expressément interdit comme la croix gammée.

COMBO NAIM 155-XS / 152-XS
Profitez d'un rabais fou de 2495\$ | **4495\$**
Rég.: 6990\$



Voici l'occasion rêvée de mettre la main sur un combo comprenant un préamplificateur NAC-152-XS ainsi qu'un amplificateur de puissance de 60 watts par canal NAP-155-XS.

LE MAGASIN
AUDIOLIGHT

355, rue Marie-de-l'Incarnation, Québec (418) 687-9252
magasinaudiolight.com - Fermé samedi et dimanche

5320012

COURS GRAND PUBLIC

SAISON 2018 - 2019



CONCOURS leSoleil

Vous voulez cultiver ou découvrir le plaisir de danser ?
Vous connaissez un adulte ou un enfant qui aimerait s'exprimer à travers le mouvement ?

VISITEZ: CONCOURS.LESOLEIL.COM

À GAGNER : Deux inscriptions pour la session d'automne des Cours grand public de L'École de danse de Québec (14 semaines). Tirage le 3 juillet 2018

Culture et Communications Québec

VILLE DE QUÉBEC
Arondissement de La Cité-Limoilou

L'ÉCOLE DE DANSE DE QUÉBEC
ET LA PASSION S'ÉLÈVE

5317073

Banksy revendique des œuvres à Paris

Agence France-Presse

PARIS — Banksy a revendiqué sur les réseaux sociaux des œuvres réalisées à Paris dont l'une a été créée sur le mur d'un stationnement du Centre Pompidou, après l'apparition de plusieurs pochoirs ces derniers jours sur les murs de la capitale française.

L'artiste de rue, qui garde son identité secrète, fait référence à Mai 68, le plus grand mouvement social du XXe siècle en France, dans l'un de ses messages sur Instagram mardi soir qui accompagne un zoom sur cette œuvre près du Musée national d'art moderne: «50 ans après les événements de mai 1968 à Paris. Là où est né l'art du pochoir moderne».

Bénéficiant d'une visibilité maximum depuis une rue à grande circulation, derrière le musée, l'œuvre au pochoir représente un rat.

Banksy revendique également un pochoir réalisé sur les quais de Seine et représentant un couple de rats portant chapeau melon et ombrelle, semblant regarder la Tour Eiffel au loin. Mercredi, il a posté la photo d'une troisième œuvre, située près de l'université de la Sorbonne.

«Banksy ne nous pas avertis, mais c'est notre devoir de protéger son œuvre», a indiqué Bernard Blistène, directeur du Musée national d'art moderne, propriétaire du stationnement choisi par l'artiste de rue.

Une plaque de plexiglas devait être posée sur le pochoir de l'artiste qui aurait réalisé d'autres œuvres dans Paris ces derniers jours dont un visage triste près des issues de secours du Bataclan, la salle de concert cible d'une attaque jihadiste qui a fait 90 morts le 13 novembre 2015.

Dans le nord de la capitale, un pochoir représentant une fillette dessinant un motif de tapisserie



L'artiste de rue Banksy a confirmé être l'auteur d'une douzaine d'œuvres réalisées un peu partout à Paris en référence au mouvement social Mai 68 qui a eu lieu en France. — PHOTO AFP, THOMAS SAMSON

rose sur une croix gammée a également été découvert près d'un ancien «centre de premier accueil» de réfugiés.

Certaines œuvres de Banksy battent des records aux enchères. Une collaboration avec son compatriote Damien Hirst *Keep It Spotless*

avait été adjugée pour 1,8 million de dollars chez Sotheby's à New York en 2008.

L'identité de Banksy, un des artistes les plus connus et les plus cotés dans le milieu de l'art de rue, est un mystère bien gardé depuis ses débuts dans les années 90.

Personne ne connaît le nom ou n'a vu en photo l'artiste britannique, originaire de Bristol, qui dénonce le consumérisme, l'impérialisme américain ou le sort des réfugiés sur les murs du monde entier, de Londres à Gaza, en passant par Calais.

JEUDI SOIR À LA TÉLÉ

(N) - Nouvelle émission

2018-06-28

Réseau	câb.	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00
11	ICI RTélé	2	Des squelettes (N)	Mes petits malheurs	Prière de ne pas / Mélanie Maynard et Réal Béland.	Les échangistes (N)		Le Téléjournal		SportsEx/ Entrevues
4	TVA	4	Chicago Fire: Caserne 51 / Amy Morton	UNE PROMENADE INOUBLIABLE (2002) avec Shane West, Mandy Moore.				TVA nouvelles (N)	(22h35) Sucré Salé	Cinéma
2	V	5	Mémoire sous enquête / Témoin encombrant	Marvel: Agent Carter / Chacun ses secrets	Chicago Police / L'heure de l'interrogation		Chicago Police / À la place d'un autre			Atomes crochus
15	TQc	3	Génial!	Banc public (N)	De garde 24/7 / Les limites de la médecine	LE RÔDEUR (2014) avec Rene Russo, Jake Gyllenhaal.				(23h10) Les francs-tireurs
6	CBC	6	22 Minutes / Alan Doyle	Coronation Street	Back in Time for Dinner / Sharon Hampson (N)	Crawford (N)	Little Dog / Round Three	CBC News: The National (N)		CBC Montreal News (N)
12	CTV	7	eTalk (N)	The Big Bang Theory	Big Bang Theory	Big Bang Theory	Match Game (N)	Take Two / The Smoking Gun (N)		CTV National News (N)
20	Global	8	Ent. Tonight Canada	Ent. Tonight (N)	The Wall / Ruben and Sandy	Big Brother (N)		Ransom / Joe / Enrico Colantoni		Global News (N)
22	ABC	51	Local 22 News at 7 (N)	Inside Edition	The Gong Show (N)	Match Game (N)		Take Two / The Smoking Gun (N)		Local 22 News at 11 (N)
3	CBS	53	CBS Evening News (N)	Ent. Tonight (N)	Big Bang Theory	Big Bang Theory	Big Brother (N)	S.W.A.T. / Imposters / Eric Garcetti et John Scott.		Channel 3 News at 11 (N)
44	FOX	54	Big Bang Theory	Big Bang Theory	The Four: Battle for Stardom / Week Four (N)			Local 44 News		Daily Mail TV
5	NBC	52	Jeopardy! (N)	Wheel of Fortune	Little Big Shots / Steeosaurus Rex (N)	Marlon (N)	Marlon / Man Code (N)	Law&Order: SVU / Rhea Seehorn et Tuck Sweeney.		NBC5 News @ 11 (N)
57	PBS	50	PBS NewsHour (N)		Masterpiece Classic / Downton Abbey: Season Six		Masterpiece Classic / Downton Abbey: Season Six			
ICI RDI	19	24/60 (N)		Les grands reportages (N)		Le Téléjournal (N)		RDI économie	Le National (N)	Le National (N)
ICI ARTV	31	Clé en main	Rétroviseur	Lumière sur... / Louise Latraverse		Le directeur de nuit		ENDORPHINE (2015) avec Mylène Mackay, Sophie Nélisse.		
Canal D	36	Guerre des enchères	Guerre des enchères	Guerre des enchères	Guerre des enchères	Les requins nucléaires (N)		Docu-D / Michael Jackson: L'envers du décor		Docu-D
Canal Vie	44	Les 7 petits Johnston / Une cuisine pour Pâques		Une vie de géant / Le plus petit de la maison		Divorce (N)	Ouvrez, on ne sait	Ma maison flottante (N)	Espaces maximisés	Suis-je normal? / Becky
Évasion	40	Parcs aquatiques (N)	Parcs aquatiques (N)	Direction la mer (N)		Top 7 piscines (N)	Montagnes russes	Xtrême adrénaline (N)	Bagages aux enchères	Croisières de rêve
Historia	42	Légendes de la route	Légendes de la route	Légendes de la route	Légendes de la route	Fous des bolides (N)	Fous des bolides	Fous des bolides	Fous des bolides	Fous des bolides
MAX	32	Éternel / Le royaume		Chicago Med / Au milieu du désordre		Chicago Med / Effets de manque		Chicago Med / Fin de parcours		Éternel
Musique Plus	33	Buzz	Buzz	PERCY JACKSON: LA MER DES MONSTRES (2013) avec Alexandra Daddario, Logan Lerman.			NEED FOR SPEED (V.F.) (2014) avec Dominic Cooper, Aaron Paul.			
Séries +	41	Bones / Vikings		Une lutte exemplaire / Que le spectacle commence	L'enquête / Près du but			Queen of the South / El Santo		Hawaii 5-0 / Puka 'ana
TV5	29	Instinct Sauvage / Brésil: Les seigneurs du Pantanal		Des racines et des ailes / Du Puy-de-Dôme au Cantal				Le p'tit cabaret / Corneille		Journal/(23h20) C à dire?!
Z	43	Seuls et tout nu / Dunes brésiliennes		Les pros du ticket (N)	Chasseurs de chars	Opérations spéciales / Réussite, abandon ou noyade		TOURISTES (2006) avec Melissa George, Josh Duhamel.		
RDS	25	Soccer - Avant-match	FIFA Soccer / Angleterre c. Belgique Coupe du monde Groupe G			Après-match		Sports 30 (N)	Sports 30 (N)	USGA Golf
Sportsnet	179	LMB Baseball / Astros de Houston c. Rays de Tampa Bay (En direct)						Sportsnet Central (N)		MLB's Best
TSN	190	That's Hockey (En direct)	Endless: Gary Robbins (N)	World Cup Highlights	CFL On TSN (En direct)	LCF Football / Ottawa RedBlacks c. Stampeders de Calgary (En direct)				
9	Télé-Mag	10	Passionnés VR	Plaisirs Nautiques	Habitat-Mag	Voyages magazine	Loisirs, Chasse et Pêche	La cliq	Passionnés VR	Plaisirs Nautiques
MATV	9	Enfin l'été!	LeZarts	Ensemble	Les feedback de l'Ampli	UrbArt	Explorateurs de quartiers	Enfin l'été!	L'Artiste Entrepreneur	La voie agricole
Télétoon	56	Trop Cool Scooby Doo	Péte le voeu (N)	Faut pas rêver	Faut pas rêver	Les Simpson	Family Guy	Archer / Velours mortel	Rick et Morty	Les Simpson
VRAK	38	Orphan Black / Implants versus clonage		La famille royale		LE BON GARS (2015) avec Sam Rockwell, Anna Kendrick.				Les frères Scott

CINÉMA ÉMERGENT

Onze films québécois sélectionnés par Téléfilm Canada

CAROLINE ST-PIERRE
La Presse canadienne

MONTREAL — Onze films québécois font partie des 45 premiers projets sélectionnés dans le cadre du nouveau programme Talents en vue de Téléfilm Canada.

Au total, le programme, anciennement appelé Programme de production à microbudget, permettra aux artisans de 38 longs métrages et de sept projets narratifs web provenant d'un peu partout au pays d'obtenir du financement pour un premier long métrage.

Neuf des films québécois sélectionnés de même qu'une oeuvre en format web de l'Ontario sont des projets en français. Deux projets autochtones ont aussi été choisis.

«Le message qu'on veut envoyer par ce programme, c'est que Téléfilm s'ouvre beaucoup plus largement aux jeunes, pour les aider d'abord à bâtir leur carrière, mais aussi pour leur dire qu'on est ouvert», explique le directeur par intérim de Téléfilm Canada, Jean-Claude Mahé.

«Ce n'est que le début. Ce que nous sommes en train de faire à Téléfilm, en regardant de plus près nos programmes, c'est aussi d'accompagner ces jeunes-là. Et ceux qui vont réussir, selon des critères objectifs, seront accompagnés aussi pour leur deuxième film, parce que c'est toujours ça le problème. Après le premier, comment j'arrive à faire mon deuxième, et troisième, et quatrième?»

L'objectif, pour les cinéastes de la relève, sera d'utiliser le financement pour tourner leur premier long métrage d'ici 12 à 18 mois, et ensuite offrir celui-ci sur une plateforme numérique, grâce à un partenariat avec l'Office national du film.

On ne s'attend donc pas nécessairement à ce que le film soit distribué en salle.

«On ne s'attend pas qu'ils fassent le tour de la planète dans des salles, mais savez-vous, ça arrive», fait toutefois remarquer M. Mahé. Ce fut d'ailleurs le cas avec *Les faux tatouages*, un film de Pascal Plante qui a bénéficié du Programme de production à microbudget en 2016-2017. Ce premier long métrage du cinéaste de Québec a par la suite été projeté dans plusieurs festivals, dont celui de Slamdance en Utah et à la prestigieuse Berlinale, en plus d'avoir bénéficié d'articles flatteurs



Les faux tatouages de Pascal Plante — PHOTO FOURNIE PAR L'ATELIER

dans *Variety* et *The Hollywood Reporter*.

Le film n'aurait pas pu exister sans le financement, estime la

productrice Katerine Lefrançois, qui admet tout de même avoir trouvé difficile de produire une fiction avec un microbudget de 250 000 \$.

★★★★★
« JUBILATOIRE. »
Des moments d'**ACTION** et de franche **COMÉDIE.**
Du pur Arcand, un savant, pétillant et joyeux mélange de réflexions sur l'intelligence, l'honnêteté, la compassion, la société dans laquelle on vit et la puissance de l'amour. »
ISABELLE HONTEBEYRIE, LE JOURNAL DE MONTREAL

« UN FILM MAJEUR. »
FRANÇOIS HOUBE, LE NOUVELLISTE

« UNANIMEMENT ENCENSÉ par les critiques. Un film JUBILATOIRE, si INTELLIGENT qu'il dérange. Une cure de désintoxication du conformisme actuel et de la rigidité sociale en train de nous robotiser. »
DENISE BOMBARDIER, LE JOURNAL DE MONTREAL

« Un film INTELLIGENT et DIVERTISSANT. Le trio LANDRY-MORIN-GIRARD affiche une chimie DÉLICIEUSE. »
FRANÇOIS LÉVESQUE, LE DEVOIR

Après le déclin...
« DEUX ACTEURS AU TOP et un cinéaste INSPIRÉ. »
FRANÇOIS LÉVESQUE, LE DEVOIR

« Le RETOUR EN FORCE de Denys Arcand. »
MARC-ANDRÉ LUSSIER, LA PRESSE

« Son MEILLEUR FILM à coup sûr depuis Les invasions barbares. »
OUILLE TREMBLAY, LE DEVOIR

« VRAIMENT SAVOUREUX, J'EN AURAI PRIS ENCORE. »
EMILIE PERREAULT, 98.5FM

« LE MAÎTRE des DIALOGUES. »
PAUL ARCAN, 98.5 FM

« Du PUR ARCAN. C'est FABULEUX! »
RENÉ HOMIER-ROY, ICI RADIO-CANADA PREMIERE

« Absolument SUCCULENT. MARIPIER MORIN et ALEXANDRE LANDRY sont EXCELLENTS. »
MARTIN VANASSE, ICI RADIO-CANADA PREMIERE

« RYTHME... HUMOUR... MOMENTS FORTS. »
JEAN-FRANÇOIS VANDEURNE, HUFFINGTON POST

UN FILM DE DENYS ARCAN
ALEXANDRE LANDRY
MARIPIER MORIN
RÉMY GIRARD
LOUIS MORISSETTE
MAXIM ROY
PIERRE CURZI
VINCENT LECLERC

PRODUIT PAR DENISE ROBERT

LaChuteDeLEmpireAmericain.com

13 ANS+
au CINÉMA dès **AUJOURD'HUI**
LesFilmsSeville

DANS LES CINÉMAS

DU 22 AU 28 JUIN

Les chiffres indiquent l'appréciation de nos critiques; (1) nul; (2) passable; (3) bon; (4) très bon; (5) magistral. Aucun chiffre n'est inscrit si le film n'a pas été critiqué.

> ALOUETTE (418 337-2465)

Les Incroyable 2 (3) Ven, Mar, Jeu 19h15 Sam, Lun 19h15 (en cas de pluie 13h30) Dim, Mer 13h30 19h15 (G)
Monde jurassique : le royaume déchu (2) Dim, Mer 13h40 (G)
Monde jurassique : le royaume déchu 3D (2) Ven, Dim, Mar, Mer, Jeu 19h30 Sam, Lun 19h30 (en cas de pluie 13h40) (G)

> BEAUPORT (418 661-9494)

Avengers : la guerre de l'infini (2 1/2) Ven, Sam, Dim, Lun, Mer, Jeu 15h25 21h50 Mar 15h25 18h40 21h50 (G)
Avengers : la guerre de l'infini 3D (2 1/2) Ven, Sam, Dim, Lun, Mer, Jeu 12h30 18h40 Mar 12h30 (G)
La chute de l'empire américain Jeu 19h 21h50
La chute de Sparte (3 1/2) Ven, Sam, Dim, Lun, Mer 12h30 14h35 16h40 18h45 20h50 Mar 12h30 14h35 16h40 21h45 Jeu 12h30 14h35 16h40 (G)
Deadpool 2 (4) (v.o.a.) Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 13h05 15h45 18h55 21h35 Jeu 13h05 15h45 (13+)
Deadpool 2 (4) 13h10 15h50 19h10 22h05 (13+)
Debbie Ocean 8 (3) 12h45 15h20 19h30 22h10 (G)
En pleine tempête 12h35 14h50 17h05 19h20 21h35 (G)
Héritaire (4 1/2) 12h55 15h45 18h35 21h25 (13+)
Les Incroyable 2 (3) 12h30 15h15 18h30 21h15 (G)
Les Incroyable 2 3D (3) 13h 15h45 19h 21h45 (G)
Jurassic World — Fallen Kingdom (2) (v.o.a.) Ven, Sam, Dim, Lun, Mar 16h30 Mer, Jeu 16h30 (G)
Jurassic World — Fallen Kingdom 3D (2) (v.o.a.) Ven, Sam, Dim, Lun, Mar 13h45 19h15 22h Mer, Jeu 13h45 19h15 22h (G)
Monde jurassique : le royaume déchu (2) 13h 15h45 18h30 21h15 (G)
Monde jurassique : le royaume déchu 3D (2) Ven, Sam, Dim 13h30 14h 16h15 16h45 19h 19h30 21h45 22h10 Lun, Mer, Jeu 13h30 14h 16h15 16h45 19h 19h30 21h45 22h15 (G)
Sicario 2 : le soldat Jeu 19h 21h45
Solo — A Star Wars Story (2) (v.o.a.) 12h45 15h40 19h05 21h55 (G)
Solo : une histoire de Star Wars (2) 12h50 18h50 (G)
Solo : une histoire de Star Wars 3D (2) 15h45 21h45 (G)
TAG Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 12h40 14h55 17h10 19h25 21h40 Jeu 12h30 14h55 17h10 19h25 21h40 (13+)

> IMAX (418 624-4629)
Jurassic World — Fallen Kingdom IMAX (2) (v.o.a.) Sam 16h (G)
Jurassic World — Fallen Kingdom 3D IMAX (2) (v.o.a.) Dim, Jeu 22h Lun 19h (G)
Magnifique planète 3D 10h30
Monde jurassique : le royaume déchu IMAX (2) Ven, Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 16h (G)
Monde jurassique : le royaume déchu 3D IMAX (2) Ven, Sam, Mar, Mer 13h 19h 22h Dim, Jeu 13h 19h Lun 13h 22h (G)
Pandas 11h45

> LIDO (418 837-0234)
Aventuriers voyageurs : Nouvelle-Zélande Nord Mar, Mer 15h30
Deadpool 2 (4) Ven, Sam, Dim, Lun, Jeu 12h45 15h30 185.21h30 Mar, Mer 12h45 18h45 21h30 (13+)
Debbie Ocean 8 (3) 12h55 15h30 18h55 21h30 (G)
En pleine tempête 13h 15h30 19h 21h30 (G)
Gauguin : voyage de Tahiti, séances VIP (2 1/2) 13h 15h30 19h (G)
Héritaire, séances VIP (4 1/2) 21h30 (13+)
Les Incroyable 2 (3) 12h45 15h30 18h45 21h30 (G)
Monde jurassique : le royaume déchu (2) 12h45 15h30 18h45 21h30 (G)
Monde jurassique : le royaume déchu 3D (2) 12h45 15h30 18h45 21h30 (G)
TAG 13h 15h30 19h 21h30 (13+)

> SAINT-FOY (418 871-1550)

Avengers : la guerre de l'infini (2 1/2) Ven 13h10 16h25 18h50 22h05 Sam 13h 16h35 18h50 22h05 Dim 13h 16h 18h50 22h05 Lun, Mer, Jeu 13h 16h05 18h50 22h Mar 13h 16h05 18h45 21h55 (G)
La chute de l'empire américain Jeu 19h10 22h05
Deadpool 2 (4) (v.o.a.) Ven 13h10 16h10 19h35 22h25 Sam 14h15 17h 19h45 22h30 Dim, Lun, Mer, Jeu 13h 15h50 18h55 21h45 Mar 12h55 15h50 18h55 21h45 (13+)
Deadpool 2 (4) Ven, Sam 13h25 16h30 19h25 22h15 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h20 16h15 19h15 22h (13+)
Debbie Ocean 8 (3) Ven 14h 16h40 19h40 22h20 Sam 11h20 14h 16h40 19h40 22h20 Dim 13h45 16h25 19h25 22h Lun, Mar, Mer, Jeu 13h45 16h15 19h30 22h05 (G)
Héritaire (4 1/2) Ven, Sam 16h10 21h55 Dim, Lun, Mar, Mer 15h55 21h40 Jeu 15h55 (13+)
Les Incroyable 2 (3) Ven, Dim 12h45 15h45 19h15 22h Sam 11h30 12h45 15h55 19h45 22h30 Lun, Mer, Jeu 12h55 15h45 19h15 22h Mar 12h40 15h40 19h20 22h10 (G)
Les Incroyable 2 3D (3) Ven 13h30 16h25 19h45 22h30 Sam 11h05 14h, 16h55 19h05 22h Dim 13h30 16h25 18h45 21h30 Lun, Mer, Jeu 13h25 16h20 18h45 21h30 (G)
Jurassic World — Fallen Kingdom (2) (v.o.a.) Ven, Sam 16h Dim, Lun, Mar 15h55 Mer, Jeu 15h55 (G)
Jurassic World — Fallen Kingdom 3D (2) (v.o.a.) Ven, Sam 12h55 19h05 22h10 Dim 12h50 19h 21h55 Lun 13h 19h 21h55 Mar 12h50 19h 22h Mer, Jeu 13h 19h 21h55 (G)

> CARTIER (418 522-1011)
La chute de l'empire américain Jeu 18h50 21h20
Deadpool 2 (4) (v.o.a.) 21h20 (13+)
Deadpool 2 (4) 19h (13+)
Debbie Ocean 8 (3) Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 15h10 19h20 Jeu 15h10 (G)
Gauguin : voyage de Tahiti (2 1/2) 10h10 13h 17h (G)
L'île aux chiens (4) (v.o.s.-t.f.) 10h20 12h50 17h20 (G)
Incredibles 2 (3) (v.o.a.) 14h20 16h50 21h40 (G)
Les Incroyable 2 (3) 10h30 12h10 14h40 19h10 (G)
Jurassic World — Fallen Kingdom (2) (v.o.a.) 12h40 (G)
Jurassic World — Fallen Kingdom 3D (2) (v.o.a.) 19h10 21h40 (G)
Jusqu'à la garde (4) 12h20 (13+)
Monde jurassique : le royaume déchu (2) 10h20 14h50 (G)
Monde jurassique : le royaume déchu 3D (2) 21h30 (G)
Ocean's 8 (3) (v.o.a.) 10h30 (G)
Pape François : un homme de parole (v.o.s.-t.f.) Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 17h20 (G)
TAG Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 15h 21h30 Jeu 15h (13+)
TAG (v.o.a.) 17h10 19h30 (13+)

> CLAP (418 653-2470)

Un beau soleil intérieur (3) Ven, Sam, Dim, Lun, Mar 10h20 14h25 18h35 21h45 Mer 10h20 14h25 18h35 21h45 Jeu 10h20 14h25 18h35 (13+)
La chute de l'empire américain Jeu 19h05 21h45
La chute de Sparte (3 1/2) 12h25 16h30 (G)
Deadpool 2 (4) (v.o.a.) 18h15 (13+)
Deadpool 2, séances VIP (4) (v.o.a.) 20h50 (13+)
Debbie Ocean 8 (3) Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 12h 14h20 18h40 Jeu 12h 14h20 (G)
Don Pasquale : Opéra de Paris (v.o.s.-t.f.) Dim 13h
L'école buissonnière (3) Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 12h10 14h30 16h55 19h20 Jeu 12h10 14h35 16h55 19h20 (G)
Gauguin : voyage de Tahiti (2 1/2) Ven, Sam, Lun, Mar, Mer 10h 17h05 Dim 17h05 Jeu 10h66 16h55 (G)
Héritaire (4 1/2) 13h10 (13+)
Hereditary, séances VIP (4 1/2) (v.o.a.) 21h45 (13+)
Incredibles 2 (3) (v.o.a.) 21h30 (G)
Les Incroyable 2 (3) 10h30 13h15 18h45 (G)
Les Incroyable 2 3D (3) 16h (G)
Normandie nue (2 1/2) 10h50 15h50 (G)
Ocean's 8, séances VIP (3) (v.o.a.) 21h15 (G)
Ôtez-moi d'un doute (3 1/2) Ven, Sam, Lun, Mar, Mer, Jeu 10h05 14h40 19h10 Dim 10h05 12h15 19h10 (G)
Ôtez-moi d'un doute, séances VIP (3 1/2) 21h20 (G)
Quand l'amour se creuse un trou (2) 10h05 16h40 (13+)
Rodin (1) Ven, Sam, Lun, Mar, Mer 12h05 14h35 19h15 20h45 Dim 10h25 14h25 19h15 20h45 Jeu 12h05 14h30 18h40 20h45 (13+)
Tout le monde debout (2 1/2) Ven, Sam, Lun, Mar, Mer, Jeu 10h 12h15 16h50 Dim 10h 16h55 (G)

COMPILATION MEDIAFILM.CA

HOROSCOPE

Jeudi 28 juin 2018

Bélier (21 mars au 19 avril)

Le climat de Pleine Lune... Saturnienne pourrait vous confronter à votre propre perfectionnisme. Cependant, personne n'a envie de vous entendre vous excuser pour de minimes imperfections. Les autres ne scruteront pas vos réalisations autant que vous-même, et il serait dommage d'attirer leur attention sur des détails qui seraient probablement passés inaperçus.

Taureau (20 avril au 20 mai)

Avec Saturne en Capricorne, la Pleine Lune accentuera la réceptivité des autres à votre endroit. On devrait vous accorder raison, ou reconnaître votre mérite dans un contexte donné. Tandis qu'une occasion sociale devrait vous permettre de briller sur la scène publique, une rencontre devrait vous sécuriser quant à l'importance que l'on vous accordera.

Gémeaux (21 mai au 21 juin)

C'est en réduisant ses désirs que l'on augmente sa santé. Étant donné qu'elle flirte avec Saturne en Capricorne, la Pleine Lune pourrait vous amener à fournir des efforts ou à effectuer des choix peu judicieux. Vous gagnerez à ne pas forcer la note, ce qui risquerait de constituer un défi étant donné que les propositions risquent de se faire nombreuses.

Cancer (22 juin au 22 juillet)

La Pleine Lune en Capricorne, juste en face du Cancer, laisse présager qu'une impasse est sur le point d'être dénouée, au niveau de votre vie privée ou sur le plan social. Vous constaterez qu'il y a plusieurs intéressés par ce que vous avez à offrir. Mais pour décider vers qui vous tourner, mieux vaudra fonder votre opinion sur des gestes concrets plutôt que sur des promesses.

Lion (23 juillet au 22 août)

Passant « près » de Saturne, la Pleine Lune en Capricorne risque d'offrir quelques contretemps. Prévoyez un horaire flexible afin d'éviter de vous lancer dans une course contre la montre. Certains contextes pourraient sembler rigides et inflexibles, mais une attitude réfractaire et rebelle ne rapporterait rien de bon. C'est en jouant selon les règles que vous parviendrez à vos fins.

Vierge (23 août au 22 sept.)

Étant donné que la Pleine Lune complète avec Saturne en Capricorne, il faudrait faire un peu plus attention sur le plan du mouvement et de la communication. Une décision prise sur un coup de tête pourrait entraîner des conséquences regrettables. Mieux vaudra laisser mûrir la question avant de prendre position. Parlez-en avec une personne qui vous a toujours bien conseillé.

Balance (23 sept. au 23 oct.)

Alors que la conjonction de la Pleine Lune avec Saturne en Capricorne pourrait vous rendre plus rigide, certaines relations bénéficieraient plutôt de flexibilité. Pourquoi ne pas fermer les yeux sur certains comportements qui vous agacent? Votre tolérance à l'endroit des défauts des autres sera réciproque. Et votre bonne volonté sera récompensée...

Scorpion (23 oct. au 21 nov.)

Ce jeudi s'inscrit dans un climat de Pleine Lune Saturnienne qui pourrait vous sembler inhibé ou restrictif. Toutefois, vous allez peu à peu réaliser que les difficultés disparaîtront les unes après les autres. Déjà la fin de journée devrait vous redonner espoir quant à l'accessibilité au but fixé. Entretien à la fois stimulant et chaleureux à venir...

Sagittaire (22 nov. au 21 déc.)

Un peu de rigueur et de discipline bénéficieraient grandement à un cadre qui était devenu excessivement relâché et de ce fait inefficace. Vous devriez profiter de cette Pleine Lune « conjointe à Saturne pour remettre de l'ordre là où il y en a besoin. Le fait de prendre sérieusement une affaire en main vous méritera l'estime et l'appréciation du plus grand nombre.

Capricorne (22 déc. au 19 janv.)

Aller doucement n'empêche pas d'arriver. Certes, la « rencontre » de la Pleine Lune avec Saturne en Capricorne risque de vous mettre des bâtons dans les roues, mais un ralentissement pourrait quand même vous permettre de parvenir à vos fins, peut-être avec d'autant plus d'éclat. Profitez d'une période d'attente pour perfectionner vos aptitudes.

Verseau (20 janv. au 18 fév.)

On peut lutter contre le mal, mais contre la sottise on ne peut rien. Étant donné que la Pleine Lune en Capricorne y « croise » Saturne, vous risquez de penser que les autres ne comprennent rien à ce que vous attendez d'eux. Expliquez-leur deux fois plutôt qu'une, et faites votre possible pour que vos intentions soient claires, mais sachez éventuellement lâcher prise.

Poissons (19 fév. au 20 mars)

En accord avec votre Signe, la Pleine Lune en Capricorne devrait revigorer votre motivation. Votre situation pourrait prendre une tournure complètement différente si vous y incorporez un élément de nouveauté. Une proposition n'avait pas été lancée par politesse, ni faite à la légère, considérez-la sérieusement! Ce ne sera pas forcément trop beau pour être vrai...

Pour information : marylene@marylene.com

MOTS FLÉCHÉS

DIAMANTS QUI FORME BLOC	FEUILLET D'UN DÉPLIANT CIGARILLO	DANS LA LUNE DANS LA GAMME	ÉTAT DE L'AFRIQUE	GRUPE DE SPORTIFS AVANT NOUS	MAINS D'ENFANTS
IL FLEURIT EN MAI PREND UN REPAS		À TOI PERDUE	MÉTAL BLANC	DÉESSE MARINE ARA	TROU DU NEZ
TRIPOTER INDIGNE		DE TRÈS PRÈS PRISE DE LUTTE	SERT À ATTIRER DEVANT LE PUBLIC	EST UTILE À	
FALSIFIE UNE SUBSTANCE	SON DE CIGALE MAGISTRAT ROMAIN			TEINTES GOMME- RÉSINE	ID EST DÉCORÉS
C'EST LE PARADIS Lettre GRECQUE		PERCE LES OS SACRIFIÉ	À NOUS PIÈGE À OISEAUX		MANQUE D'ÉNERGIE
EN OUTRE	JOINTE EMPREINTE		RECOU- VERT PORT ET CAPITALE	ÉTENDUE D'EAU MAISON DE FOUS	VIPÈRES
CRÊPES DU MEXIQUE	SERVICE ISRAËLIEN POUR DÉSIGNER				PRASÉO- DYME SE CRIE AU CHEVAL
DÉMONS- TRATIF CONDITIONS DU TEMPS			ORIGINAL	CHEZ NOUS	
			PLAISIR EXTRÊME		

No 1299

Une autre grille dans votre application tous les jours!



Disponible sur Google Play

Télécharger dans l'App Store

WWW.HANNEQUART.COM

E	S	A	T	X	E	O	E	T	E	M
I	C	I	A	V	L	E	T	L	E	C
T	I	D	E	N	I	S	O	C	A	T
R	P	D	A	S	S	O	M	R		
E	S	S	I	P	A	T				
N	A	V	E	C	O	E	E	L	I	
I	N	A	P	R	E	T				
E	R	E	T	O	N	E	N	E	D	E
S	N	O	T	E	T	A	V	E	R	E
E	I	E	I	R	I	C	R	I	C	
T	A	P	A	V	A	R	E	T	A	T
O	N	I	N	O	T	E	N	I	D	
N	U	T	A	V	S	A	T	I	L	
E	U	O	I	H	T	I	L	O	N	O
M	E	G	D	A	V	S				

petites annonces

petitesannonces@lesoleil.com

418 686-3311

Pour nous joindre du lundi au vendredi

De 8h à 17h30 418 686-3311
SANS FRAIS 1 866 686-3311

Sur place

DU LUNDI AU VENDREDI
..... de 8h30 à 16h30

IMMOBILIER VENTE

4639 à 4687
MARCHÉ MAISON 4639
VISITES LIBRES 4642

IMMOBILIER LOCATION

..... 4736 à 4769

SERVICES ET EXPERTS

..... 4776 à 4799

SERVICES PERSONNELS

..... 4816 à 4819

EMPLOIS

..... 4831 à 4834

VÉHICULES

..... 4851 à 4861

MARCHANDISES

..... 4871 à 4891

Veillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, veuillez nous aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à 24 heures, soit à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

IMMOBILIER VENTE

4685 Condos à vendre

Condo neuf à Ste-Foy, grand 4 1/2
1424 pi car., 2 ch., 2 s/bains, 1 bureau,
a/c, stat. int., asc., LIBRE imm.
418-802-1273

CONDOS

600, WILFRID-LAURIER
▶ FACE AUX PLAINES ◀

5 1/2 1 ^{er} étage 395 000\$	5 1/2 4 ^e étage 425 000\$
4 1/2 7 ^e étage 380 000\$ Pour investisseur, actuellement loué long terme	Grand 6 1/2, 8 ^e étage, 825 000\$, Prêt pour rénovations Vue panoramique, balcon de 40 pieds

Visite sur rendez-vous 418 564-2364

4687 Terrains, terres et fermes à vendre

VAL BÉLAIR, terre gros arbres, 15 arpents, mélangé bois franc, hêtres, merisiers, érables. Chevreuils. 68,000\$/ég. 418-654-6888.

IMMOBILIER LOCATION

4738 Logements à louer Beauport

3 1/2 et 4 1/2 À GIFFARD
spacieux, rénové, intercom, tranquille, métrobus, juillet ou après. 418 906-8377

4 1/2 situé au 37 Chalifour, pl. bois franc, stat. 645\$/mois, 418 563-5665

5 1/2, chauffé, 1 mois gratuit, 2660 Gaspard, stationnement, 755\$. Libre, 418-563-5665.

BEAU Duplex, 4 1/2, non-fum., pas d'animaux, tranquille, près des services, 1 à 2 personne, 418 667-3586

MANOIR BEAUPORT

4 1/2 disp., Sept., ascenseur, piscine
418 650-2121 www.roussin.qc.ca

4742 Logements à louer Centre-Ville/Limoilou/St-Sauveur

3 1/2 4 1/2, pl bois, ent. lav., séc.;
2 1/2 ch, meublé, tranquille, 418-527-4170

355, 26e Rue, beau 4 1/2 rénové, pl. bois, stat., 655\$, libre, 418-622-1832.

4 1/2 DES PINS E., neuf, à l'étage, pas de stat., non ch. non écl., 945\$, 418 956-6551.

Centre-ville DORCHESTER, près biblio
1 1/2, meublé libre 1er juillet 400\$, 418 626-7896.

GRAND 8 1/2, sur 2 étage, 3 ch. à coucher, 1 s/bains, 1200\$/ mois, pas ch. ni écl., 418-571-0511.

4743 Logements à louer Charlesbourg

418-262-4014, 3 1/2 libre, 3 1/2, 4 1/2 juillet
Aires ouvertes, porte patio, tout incl.

5 1/2 chauffé, 47e rue ouest, 1er étage
Charlebourg, 418-623-0521.

4745 Logements à louer Duberger/Les Saules/Vanier

4 1/2, 1er ÉTAGE, repeint, pas de chien, libre,
418-558-8140, 418-849-4984.

4745 Logements à louer Duberger/Les Saules/Vanier

5 1/2, ENTRÉE LAV., SÉCH., STAT.,
PLANCHERS FLOTTANTS, LIBRE IMM.,
418-802-3585

4748 Logements à louer Montcalm/St-Jean-Baptiste

LE MONTMORENCY
165, Grande Allée Est
418 573-4144

STUDIO ou
STUDIO MEUBLÉ
tout équipé, court terme
6 1/2
12^e étage, vue fleuve,
2 sb, 1 salle d'eau,
3 balcons
www.bilodeauimmobilier.com

LE SAMUEL-HOLLAND
1 1/2 • 828\$ - 3 1/2 • 966\$ - 4 1/2 • 1 499\$
PROMO: SIGNED UN BAIL
DE 24 MOIS! TOUT INCLUS
Piscine int., sécurité 24 h/24, commerces,
petits chiens acceptés!
830, av. Ernest-Gagnon • 418 481-2661

1 1/2 AU 845 rue Richelieu, concierge, ch./écl.,
meublé, internet, câble, buanderie, près du
Carré D'Youville, libre, 485\$, 418 524-2873.

4 1/2 rénové, non écl., entrée lav./séch., 1 ch.
à c., salon double portes françaises, boise-
ries, pl. bois franc, Libre imm. 418 894-3402.

4 1/2 spacieux sur 2 étages, coin
St-Patrick/Delorme. À quelques pas de
l'Assemblée Nationale du complexe G,
Grande Allée, rue St-Jean. Non ch./ni écl.
850\$ libre juillet 418 623-3412

5 1/2, situé 1418 Frontenac, rez-de-ch, non-
chauffé, non éclairé, eau chaude inclus,
plancher bois, 875\$. 418-563-5665.

6 1/2, 4 1/2, 3 1/2, CHAUFFÉ, stat., boiserie; 1151
Ch. Ste-Foy. 743\$ à 1,290\$, 418-522-6183

6 1/2, planchers bois franc, non ch., non écl.,
1442 Frontenac, 997\$/mois. 418-563-5665

À ACCÈS JARDINS DE COULONGE

3 1/2, 995\$
Tout inclus, balcon, vue fleuve
418 682-5246

MONTCALM, 4 1/2, 995\$, chauffé plancher
bois franc, terrasse arrière, balcon avant,
poss., 2 ch., salle à diner, 418 580-4544

4749 Logements à louer Rive-Sud

418-265-2842, À VOIR, À St-Romuald,
2 1/2 4 1/2 et 5 1/2 tout incl.

4752 Logements à louer Sainte-Foy

2 PAS UL, 3 1/2 4 1/2, 5 1/2
À MACKAY - MYRAND
IDÉAL ÉTUDIANT
LIBRE JUILLET
Jour: 418-652-8229

4752 Logements à louer Sainte-Foy



AU CAMPANILE
STYLE CONDO
1 1/2 • 681\$ - 3 1/2 • 896\$
4 1/2 • 1063\$

Plancher de bois, balcon, entrée lav./séch.
Stationnement disp., piscine, jardin.
900, rue Laudance • 418 681-2350

LE ST-PHILIPPE
3250, ch. Ste-Foy



4 1/2 Près de tout!
Pour une qualité de vie sans souci
418 952-1353

1 1/2 - 2 1/2 - 3 1/2 tout inclus,
418 651-1386

1 1/2 à 5 1/2, ascenseur, piscine,
insonorisé, 418-265-2842

3 1/2, CHAUFFÉ, écl., bois franc
entrée lav./séch., 2 stats, non-fum.,
près du CHUL, 2727 Ch. St-Louis, 674\$
418 681-9944 ou 581 300-3568

418-265-4842 Studio, 3 1/2 à 5 1/2
À VOIR, TOUT INCLUS
Rapport/qualité/prix
Piscine, petit chien accepté

418-563-1665, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2,
À LA POINTE DES PONTS,
PISCINE, BOISÉ, CALMES, PRÈS
DE TOUT.

418-872-4674, vue Laurentides, grand condo,
balcon 6X24, 2 chambres, arrêts d'autobus,
près du Ministère du Revenu, libre imm.

4 1/2 rue de Dijon, non fumeur, bois franc, eau
chaude., calme, stat., près des services,
745\$, 418-650-1550 www.gescorp.ca

4 1/2 STE-FOY, St-Louis-de-France, près auto-
bus, univérsté, non ch. non écl., s/sol de mai-
son privée, 750\$, 418-653-9015.

DOMAINE DES COMPAGNONS

magnifique 4 1/2, disp., Sept.,
tout inclus, piscine,
418-650-2121 Poste 101
www.roussin.qc.ca

NOEL-CARTER, BEAUX GRANDS
3 1/2-4 1/2-5 1/2, libres, récents, bois flottant,
paisibles, stat. int., ascenseur.
418 454-4392

4753 Logements à louer Sillery

5 1/2, planchers bois franc, chauffé, 1321
avenue Charles. 959\$/mois. 418-563-5665.

BANDES DESSINÉES

BEN



BLONDINETTE



HAGAR L'HORRIBLE



4753 Logements à louer Sillery

WOODFIELD-SILLERY
1450, av. MAIRE-BEAULIEU
418 573-4144

BILODEAU IMMOBILIER

3 1/2 • 4 1/2 • 5 1/2
À LOUER condos neufs de luxe
À voir absolument
www.bilodeauimmobilier.com

4759 Condos à louer

ANCIENNE LORETTE, 4 1/2, pl. bois franc/céramique, non ch., non écl., stat. int., lav./séch., asc., 1,170\$, 418-573-4280

PENTHOUSE RÉNOVÉ, à louer, 16 Jardins de Méridi, 418-683-2263

4761 Chambres à louer

CHARLESBOURG, neuve, meublée, réfrig., câble, lav./séch., 418 623-7026

4762 Maisons à louer

RUE SEVIGNY, jumelée, 3 chambres plus bureau, ceramique, bois franc, échangeur, foyer, 1 420/mois. 418-872-7438.

4767 Bureaux et locaux À louer

DUPONT
À LOUER **653-7458**
BUREAU COMMERCIAL INDUSTRIEL
• AMÉNAGEMENT SELON VOS BESOINS •
À LOUER boul. LAURIER 3.0, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
À VENDRE LAC ST-JOSEPH
• PRIX RÉVISÉ •
DOMAINE 22 LUCARNES
4 UNITÉS, 240 P.L. BORD LAC

À 948-1224 IMMEUBLES SIMARD
100 à 70 000 pi ca
BUREAU - COMMERCIAL
BUREAUX À FRAIS PARTAGÉS
LABORATOIRES
ImmeublesSimard.com

A 622-9494 - BUREAU, ENTREPÔTS, COMMERCIAL, INDUSTRIEL
Groleau Développement
Charlesbourg, Pierre-Bertrand, Charest, Semples, Philippe Paradis, St-Augustin, 3000 à 200 000 pi2.

À 871 GRANDE-ALLÉE O., 1,500 pi car., immeuble de prestige, ascenseur, grand stat. gratuit, 418-683-8102.

4767 Bureaux et locaux À louer

À Charlesbourg pignon sur rue
8465 boul. Henri-Bourassa
Virginie Roussin 418-930-3842
Sibr.ca depuis 45 ans

À LOUER

COMINAR
BUREAU • COMMERCIAL INDUSTRIEL
681-8151
Selon vos besoins • Projet clés en main

À Duplessis ch. Ste-Foy
Bureaux et Commercial
pignon sur rue
Virginie Roussin 418-930-3842
sibr.ca depuis 45 ans

ARBOIS près route de l'Église, 1600 p.c. 3e étage, 1000 à 2000 p.c. rdc, 418-683-8102

4768 Entrepôts, garages et stationnements à louer

À LOUER INDUSTRIEL AAA
Jusqu'à 30 000 pi car. SUR MESURE
Colbert, Duberger, St-Augustin,
Virginie Roussin 418-930-3842
sibr.ca depuis 45 ans

4769 Camping, vacances et voyages

TENTES-ROULOTTES À LOUER
bonne condition. 418-661-5806

SERVICES ET EXPERTS

4783 Massothérapie et soins thérapeutiques
100% Massage californien, relaxant
418-837-7569, 934-7544 André

1er Massage Promo 39\$
Homme, Ste-Foy, 581-777-6757

418 627-2704, DOUCE DÉTENTE,
Nathalie de 12h à 19h, 7 jours.

418-687-4539 JEAN, suédois pour homme,
propreté, calme, discrétion

ABAISSEZ DOULEURS ET STRESS
Les lun. mar. mer. et sam. 806-1484

NOUVEAU, ST-FOY massage, réflexe, suédois, californien, homme, 581-741-6037

BON massage suédois, californien. Reçus.
Raymond: 418-694-1596

4783 Massothérapie et soins thérapeutiques

CHINOISE MASSAGE
Thailandais, pierre chaude, suédois,
japonais reçu A.M.Q. 418 849-7837

DOUX MASSAGE EN PRIVÉ
dès 10h - 522-4890

Massothérapie des Iles, 74 chemin des Iles,
Rive sud, masseuses demandées
418-835-3322

MASSOTHÉRAPIE et esthétique
sensAelle, lun. à jeu., 418-262-0729

4787 Argent à prêter

PRÊT DE 500\$
SANS ENQUÊTE DE CRÉDIT
www.creditcourtage.ca
1-866-482-0454

4792 Peinture et décoration

PEINTRE, RÉSIDENTIEL
intérieur et extérieur 527-0069

SERVICES PERSONNELS

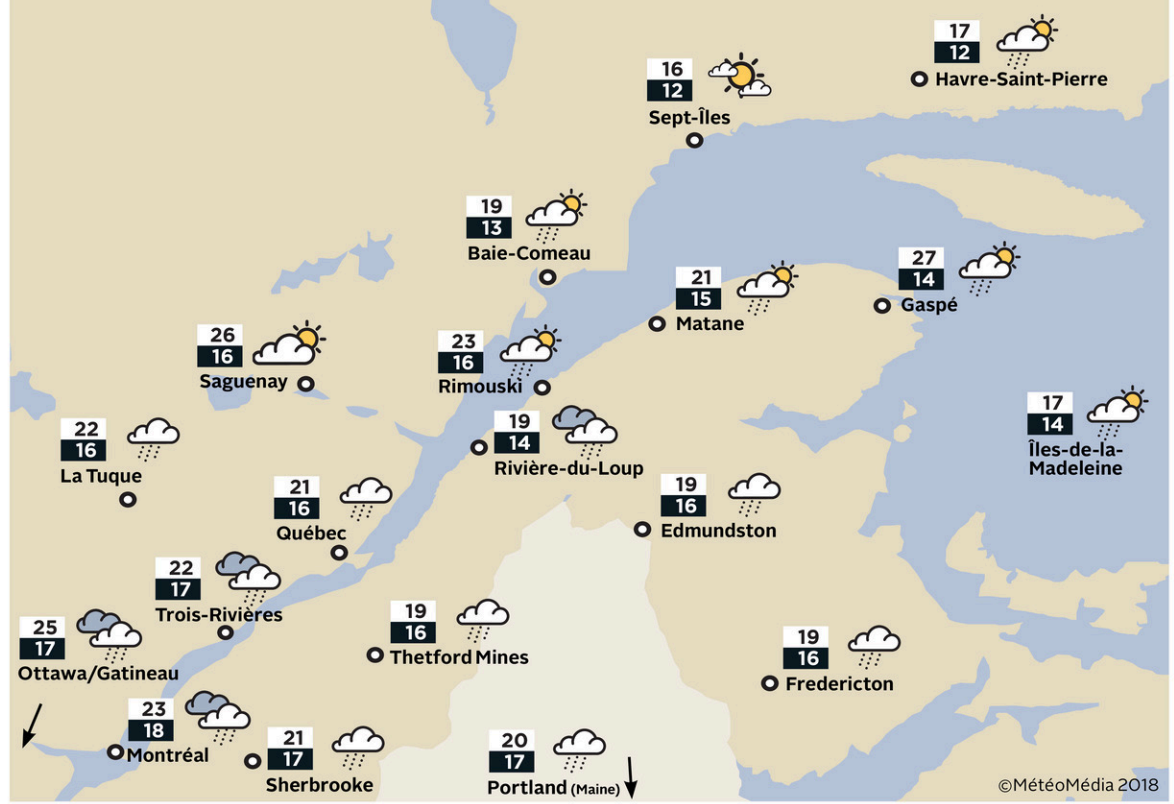
4816 Agences de rencontres

ACCÉDER à une STABILITÉ affective
1632 CHEMIN STE-FOY QUÉBEC
MME HAMEL INC
Depuis 30 ans 7 jrs 9 à 21h 681-0169

COUP D'ŒIL MÉTÉO POUR QUÉBEC

<p>Aujourd'hui Maximum 21 Minimum 16</p> <p>Faible pluie Précipitations : 80 % Vents légers</p>	<p>Demain Maximum 29 Minimum 17</p> <p>Ciel variable et risque d'orages faibles Précipitations : 40 % Vents de l'ouest 19 km/h</p>	<p>Samedi Maximum 29 Minimum 21</p> <p>Ciel variable et risque d'orages faibles Précipitations : 40 % Vents légers</p>	<p>Dimanche Maximum 32 Minimum 22</p> <p>Ciel variable Précipitations : 30 % Vents légers</p>	<p>Lundi Maximum 30 Minimum 22</p> <p>Ciel variable et risque d'orages faibles Précipitations : 70 % Vents du sud-ouest 21 km/h</p>
--	---	---	--	--

PRÉVISIONS RÉGIONALES



LES MARÉES Aujourd'hui

Québec		Rimouski	
AUJOURD'HUI		AUJOURD'HUI	
B	2h33 0,6 m	H	3h03 4,1 m
H	7h27 5,2 m	B	9h42 0,8 m
B	15h24 0,4 m	H	15h33 3,3 m
H	20h03 4,4 m	B	21h20 1 m
DEMAIN		DEMAIN	
B	3h09 0,6 m	H	3h41 4,1 m
H	8h00 5,2 m	B	10h18 0,8 m
B	16h00 0,4 m	H	16h11 3,3 m
H	20h36 4,4 m	B	21h56 1 m
Grondines		Sept-îles	
AUJOURD'HUI		AUJOURD'HUI	
B	5h12 1,3 m	H	2h32 2,9 m
H	9h45 3,4 m	B	9h12 0,5 m
B	18h12 1,3 m	H	15h03 2,2 m
H	22h27 2,9 m	B	20h45 0,6 m
DEMAIN		DEMAIN	
B	5h48 1,3 m	H	3h10 2,9 m
H	10h21 3,4 m	B	9h49 0,5 m
B	18h45 1,4 m	H	15h40 2,2 m
H	23h00 2,9 m	B	21h21 0,6 m

ALMANACH

Maximum hier	27,0°
Minimum hier	14,0°
Normale le jour	25,1°
Normale la nuit	12,4°
Record max	33,3°/1944
Record min	6,0°/1988
Précipitations (avant-hier)	
Ce mois-ci	74,2 mm
Ce mois-ci l'an dernier	93,6 mm
1 mm d'eau = environ 1 cm de neige	

DANS LE MONDE Aujourd'hui

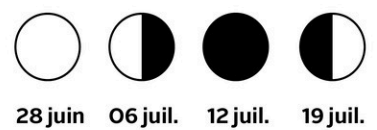
City	Weather	Temp	Temp
Acapulco	Orages	29	26
Amsterdam	Soleil	26	14
Athènes	Ensoleillé	26	20
Berlin	Éclaircies	27	15
Boston	Orages	24	19
Buenos Aires	Beau	16	11
Cancun	Orages	29	26
Chicago	Soleil	31	22
Fort Lauderdale	Orages	31	25
La Havane	Orages	30	25
Londres	Soleil	27	14
Los Angeles	Ensoleillé	25	17
Madrid	Variable	31	20
Mexico	Averses	24	14
Moscou	Beau	28	17
New York	Orages	27	20
Orlando	Orages	33	24
Paris	Soleil	27	18
Pékin	Soleil	36	24
Puerto Plata	Ensoleillé	30	24
Rio	Beau	28	20
Rome	Ensoleillé	29	17
Tokyo	Averses	28	25
Toronto	Variable	28	19
Vancouver	Averses	17	13
Washington	Averses	31	22

LE SOLEIL



LA LUNE

Coucher : 5h20 Lever : 21h02



Météo Média

Téléchargez MétéoÉclair sur votre téléphone intelligent.

4819 Messages personnels

418 803-5653, MASSAGE suédois de détente, vieux Limoilou, privé. 7/7, 9h-21h.

AVENTURIERE.CA

REÇOIT / DÉPLACE
24H SUR 24H

418-955-6079**URGENT**

HÔTESSE DEMANDÉE
\$\$\$
TRÈS BONNES CONDITIONS

BLITZ Service +, discret
777 . 418 906-3118

ES-tu prêt pour le meilleur massage
corps à corps, 581 986-2233.

MASSAGE DE DÉTENTE, DÈS 8H,
CHANTAL 418-831-9779, OUVERT 7/7

**EMPLOIS****4834 Offres d'emploi****HOMME DE MAINTENANCE**

Pour plusieurs immeubles à logements
(Sainte Foy). Expériences requises. Condi-
tions avantageuses. Tél : 418-952-1353

MÉCANICIEN(NE) temps plein de 8h à 17h,
salaire compétitif. Poste libre imm. Appeler
Daniel au 418 681-4476 ou envoyer votre CV
par courriel : juliecrs@outlook.com.

**URGENT
COIFFEUR (EUSE)
ET ASSISTANT(E) COIFFEUR(SE)**

Temps partiel, pour résidence de personnes
âgées à St-Augustin-de-Desmaures.
Christian : 418 576-3773.

**URGENT
COIFFEUR (EUSE)**

pour résidence de personnes âgées à
Québec. Christian : 418 576-3773.

**VÉHICULES****4856 Véhicules demandés****À BON PRIX!**

ACHAT: autos, camions,
autobus usagés ou ferraille. Jean
Racine Presseur: 418-823-2197.

**MARCHANDISES****4882 Meubles et
électroménagers**

ACHAT/vente meubles+électroménagers
payons \$\$\$ 418-521-1830

Par la création de fonds
philanthropiques...

nous vous aidons à soutenir
les causes qui vous tiennent
à coeur!

quebecphilantrope.org

FONDATION
Québec Philantrope
INVESTIR POUR DONNER ET PERPÉTUER

**Index
des avis de décès****ARTEAU, Maurice**

St-Jean-de-Matha, originaire de
Québec

BÉDARD, Marguerite

Québec

BOUDREAU, Mathieu

Québec

BRISSON, Francine

Lévis

CLOUTIER, Jocelyn

Stoneham-et-Tewkesbury

CÔTÉ-FORTIN, Germaine

Québec, autrefois de Normandin

DESROCHERS, Pierre

Québec

DE VARENNES, Gérard

Québec

DUFOUR, Richard

Québec

FALARDEAU, Liliane Savard

Québec

GAGNÉ, Paul-André

Québec

GIGNAC, Yvette Irène Gagnon

Québec

GIROUX, Pierrette

Lévis

LALANNE, Jeanne née Farmer

Québec

LAUZÉ, Yvon

Neuville, originaire
de Ste-Croix de Lotbinière

LAVOIE, Dre Danielle

Québec

LESAGE, Charles

Québec

LÉTOURNEAU, Louise Fiset

Loretteville (Québec)

LEVESQUE, Raymond

Québec, natif de St-Valérien de
Rimouski

McALLISTER, Thomas «Tommy»

Québec

MORIN, Honorable Benoît

Québec

PARADIS, Céline (née Bédard)

St-Nicolas

PELLETIER, Yvette Thibault

Québec

PERREAU (BÉLANGER), Cécile

Donnacona, native de
St-Marc-des-Carrières

PETITCLERC, Thérèse (née Lépine)

Québec

PROULX, Simonne (née Plourde)

Québec

ROCHETTE (DENIS), Françoise

Lac-Sergent, auparavant Neufchâtel

ROUSSEAU, Jacques

Québec

SAMSON, Gertrude (née Bélanger)

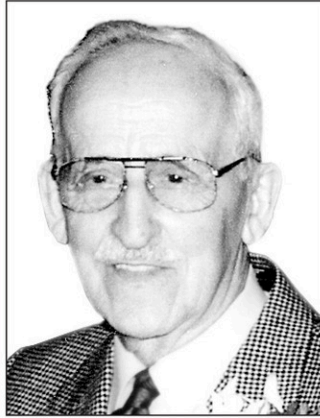
St-Augustin-de-Desmaures

TREMBLAY, Albert

Québec

VOISARD, Jean-François

Québec

**Maurice Arteau
1915 - 2018**

Le 23 juin 2018 à l'âge de 102 ans
est décédé monsieur Maurice
Arteau, originaire de Québec et domicilié à
St-Jean-de-Matha (Lanaudière). Il était
l'époux de feu madame Emilienne Fortier,
de Saint Louis de Courville.

Il était aussi le père de feu Anne-Sylvie
Arteau de Québec. Il laisse dans le deuil sa
fille Myreille (Pierre Gauthier), ses petits-
enfants qu'il adorait: François (Carine
Jolicoeur), Isabelle (Jean-François Girard),
Caroline (David Nolet) et Olivier (Gabriel
Cloutier-Tremblay), ses adorables arrière-
petits-enfants: Justin, Mégane, Laurent,
Tristan, Raphaël et Juliette, sa soeur
Jeannette Arteau, de nombreux neveux et
nièces, plusieurs autres parents et amis.
La famille voudrait remercier chaleureuse-
ment la docteure Mireille Charette, le
personnel soignant, les bénévoles et les
ressources du Service des loisirs du
CHSLD du Piémont pour leur travail
exceptionnel et leur accompagnement
humain et professionnel tout au long de son
séjour au Centre d'hébergement. Notre
gratitude envers vous est immense.

Les personnes désirant lui rendre un dernier
hommage seront accueillies par la famille, le
**samedi 30 juin 2018 dès 10 h 30, en
l'église St-Jean-de-Matha, 187, rue Ste-
Louise, Saint-Jean-de-Matha. Suivront
les funérailles à 11 heures.**

La direction funéraire a été confiée à
madame Dominique Brunet, pour la
**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DE SAINT-JEAN-DE-MATHA**
99, rue Lessard, Saint-Jean-de-Matha.
Membre de la Fédération des
coopératives funéraires du Québec.
www.coopfunerairestjeandematha.com

**Marguerite Bédard
1922 - 2018**

L'hôpital St-François d'Assise, le
15 juin 2018, à l'âge de 96 ans, est
décédée madame Marguerite Bédard, fille
de feu madame Yvonne Lebel et de feu
monsieur Henri A Bédard. Elle demeurait à
Québec. La famille recevra les condoléan-
ces, en présence du corps, à la



**COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**
CENTRE FUNÉRAIRE ST-CHARLES
1420, boulevard Wilfrid-Hamel
Québec G1N 3Y6

le vendredi 29 juin 2018, de 18h à 21h. Le
service religieux sera célébré le samedi
30 juin 2018 à 11h en l'église St-
Dominique (175, Grande-Allée Ouest,
Québec) où la famille recevra vos

condoléances à partir de 10h. L'inhuma-
tion se fera ultérieurement au cimetière
St-Charles.

Elle laisse dans le deuil ses soeurs: Denise
(feu Jean Lessard), Thérèse (feu Louis St-
Amand), Suzanne (feu Georges Létourneau),
Monique (feu Serge Blouin) ainsi que
plusieurs neveux et nièces.
Elle est allée rejoindre ses frères et soeurs
qui l'ont précédée: Henri, Paul, Robert,
Louis, Jeanne et Marie-Laure. Vos témoi-
gnages de sympathie peuvent se traduire
par un don à la Fondation du CHU (10, rue
de l'Espinay, Québec, Québec, tél.:
418 525-4385, courriel:
fondation.chuq@chuq.qc.ca, Site Web:
www.fondationduchudequebec.ca. Des
formulaires seront disponibles sur place.

Pour renseignements :
**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**
Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418 688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie :
www.coopfuneraire2rives.com

**Mathieu Boudreau
1977 - 2018**

la merveilleuse Maison Michel-
Sarrazin, le 3 juin 2018, à l'âge de
40 ans, est décédé monsieur Mathieu
Boudreau, conjoint de madame Marie
Emond et fils de monsieur Pierre Boudreau
et de madame Denise Lévesque. Il
demeurait à Québec.

**LÉPINE CLOUTIER
ATHOS**

Selon les volontés de Mathieu, il ne sera
pas exposé. Ses cendres seront déposées
au columbarium du complexe funéraire La
Souvenance. **Un événement en sa
mémoire aura lieu le dimanche 1er juillet
2018 au Quai du Cap-Blanc situé au
615, boulevard Champlain, à Québec.**
La famille recevra les condoléances de
9 h 30 à 12 h. Un hommage sera ensuite
rendu à Mathieu.

Il laisse dans le deuil, outre sa conjointe
Marie, ses deux fils: Thomas et Charles; sa
mère Denise Lévesque et son père Pierre
Boudreau; sa soeur Elisabeth (Eric Gravel);
ses nièces: Florence et Frédérique; ses
beaux-parents: Monique Lachance et Yves
Emond; son beau-frère Christian Emond
(Caroline Sauriol), ainsi que de nombreux
oncles, tantes, cousins, cousines, amis et
amies bien-aimés.

Veillez ne pas offrir de fleurs. Vos
témoignages de sympathie peuvent plutôt
se traduire par un don à la Fondation de la
Maison Michel-Sarrazin ou à l'Institut de
recherche en immunologie et en
cancérologie (IRIC).

La famille tient à remercier vivement les
différents intervenants de l'Hôpital du Saint-
Sacrement (l'urgence, le département de
chirurgie – 4e étage, le département des
soins palliatifs – 2e Coulombe, la salle de
traitement de chimiothérapie), de l'Hôpital
Maisonneuve-Rosemont, du CLSC Chauveau
ainsi que l'équipe de la Maison Michel-
Sarrazin pour les bons soins que tous
auront prodigués à Mathieu durant sa
maladie.

La direction des funérailles a été confiée à
Lépine Cloutier.

Pour renseignements:
ATHOS
Téléphone: 418 529-3371
Télécopieur: 418 767-2309
Courriel: info@lepinecloutier.com
Pour envois de messages

personnalisés et/ou de fleurs
ainsi que pour signer le registre à la
mémoire de la personne décédée:
www.lepinecloutier.com

**Francine Brisson
1944 - 2018**

l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 9 juin
2018, à l'âge de 74 ans, est
décédée madame Francine Brisson,
épouse de monsieur Jacquelin (Jacques)
Dion, fille de feu madame Gabrielle
Rousseau et de feu monsieur Émile
Brisson. Elle demeurait à Lévis.
La famille recevra les condoléances, en
présence des cendres, à la



**COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**

CENTRE FUNÉRAIRE D'AUBIGNY
154, rue du Mont-Marie
Lévis G6V 8X1

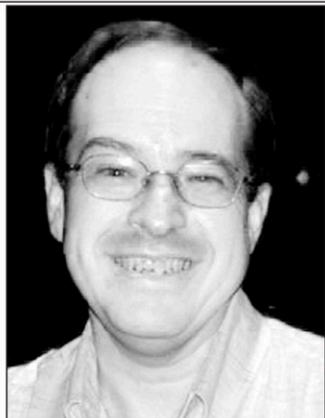
le samedi 30 juin 2018, de 12h à 15h. Une
liturgie sera célébrée au salon le même
jour à 15h. L'inhumation des cendres se fera
au cimetière Mont-Marie ultérieurement.

Elle laisse dans le deuil outre son époux,
ses enfants: Dominique, Sébastien et
Pierre-David; ses petits-enfants: Rosalie,
Émile, Thomas, Yobel et Léonie; ses frères
et soeurs: Micheline, Rolande, Richard,
Michel et Jacques; ses beaux-frères et
belles-soeurs: Louise, Johanne, Mario Dion;
ainsi que feu Anne-Marie, Denis et
Ghislaine; ainsi que plusieurs neveux,
nièces, cousins, cousines, parents et
ami(e)s.

Elle était aussi la soeur de feu Normand. La
famille tient à remercier tout le personnel de
l'Hôtel-Dieu de Lévis pour les soins
médicaux et leur dévouement. Vos témoi-
gnages de sympathie peuvent se traduire
par un don à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de
Lévis, 143, rue Wolfe, Lévis, Québec,
téléphone: 418 835-7188, courriel:
info@fhd.ca, site Web: www.fhd.ca. Des
formulaires seront disponibles sur place.

Pour renseignements sur
**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**
Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418 688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie :
www.coopfuneraire2rives.com

PETITES ANNONCES**418 686-3311****Profitez de notre****[forfait]
[7 jours]****leSoleil**



Jocelyn Cloutier
1963 - 2018

À l'CHU - hôpital de l'Enfant-Jésus, le 16 juin 2018, à l'âge de 54 ans, est décédé monsieur Jocelyn Cloutier, fils de feu madame Gilberte Gauvin et de feu monsieur Wilfrid Cloutier. Il demeurait à Stoneham-et-Tewkesbury.

Les proches recevront les condoléances en l'église St-Jérôme-de-L'Auvergne (6350, 3e Avenue Est, Québec) le samedi 30 juin 2018 à 10h, suivi du service religieux au même endroit à 11h.

L'inhumation se fera ensuite au cimetière St-Charles-Borromée.

Il laisse dans le deuil: Danielle Fortin, Marie-Lyne Robinson, Daniel Parent (qui l'ont accompagné durant ses dernières années dans son combat contre la maladie); sa tante Hélène Gauvin ainsi que plusieurs cousins, cousines et autres parents.

Un merci particulier au Docteur Robert Delage de l'hôpital de l'Enfant-Jésus qui l'a soutenu durant toutes les phases de sa maladie.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du CHU de Québec (hôpital de l'Enfant-Jésus, département d'hémo-oncologie), tél.: 418 525-4385, site Web: www.fondationduchudequebec.ca. Des formulaires seront disponibles sur place.

Pour renseignements :



Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418 688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie :
www.coopfuneraire2rives.com



Germaine Côté-Fortin
1919 - 2018

À l'Domaine Saint-Dominique de Québec, le 26 juin 2018, à l'âge de 99 ans, est décédée, paisiblement entourée de l'amour des siens, madame Germaine Côté, épouse de feu monsieur Antonio Fortin. Elle demeurait à Québec, autrefois à Normandin.

LÉPINE CLOUTIER

ATHOS

La famille vous accueillera à la MAISON GOMIN

Services commémoratifs

2026, boul. René-Lévesque Ouest Québec QC G1V 2K8

le vendredi 29 juin 2018 de 14h à 17h et de 19h à 21h, le samedi 30 juin 2018 de 9h à 10h30. Le service religieux sera

célébré le samedi 30 juin 2018 à 11h en l'église Saint-Jean-Baptiste de Lasalle, 2550, av. Biencourt, Québec, G1V 1H3.

Elle laisse dans le deuil, ses enfants: Louis-Marie (Normande Lachapelle), Philippe (Lisette Doucet), André (Jacynthe Paradis), Louise, Nicole, Michel, Brigitte (Charles Pomet); ses petits-enfants: Julie, Patrick, Geneviève, Caroline, Jean-François, Myra-Kim, Sarah-Lee, Pascal, Véronique, Li-Anne, Marilou; ses arrière-petits-enfants: Émile, Olivier, Isabela, Marc-Aurèle, Charlotte (à naître très bientôt), Thomas, Éliane, Édith; ses frères et sœurs: feu Gilberte (feu Antonio Bussièrès), Isabelle (feu Bernard Fraser), feu Rose-Yvonne (feu Gérard Bussièrès), feu Thomas-Louis (feu Thérèse Lavoie), feu Louis-Philippe (Laurencia Gobeil), feu Lauréat (feu Germaine Girard), feu Thérèse (feu Lucien Dion), Georgette (feu Gérard Fortin), feu Mariette (feu Germain Dumais), Lucette, Vianney (Magella Lavoie), feu Jean-Jules (Gabrielle Morin), feu Charles (feu Jeanne Perreault), feu Lucie (feu Benoît Bouchard), feu Jean-Marie, Grace (André Paré); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille tient à remercier la Dre Paule Boisvert pour son dévouement et les bons soins prodigués à leur mère.

Pour renseignements:
ATHOS

Téléphone: 418 686-8811
Télécopieur: 418 686-8813

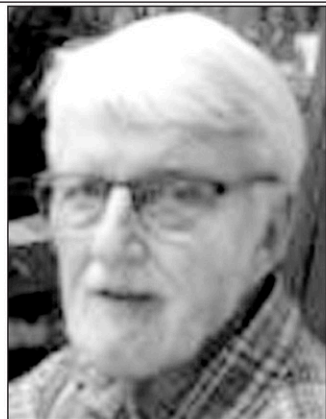
Courriel: infomaison@athos.ca

Pour envois de messages

personnalisés et/ou de fleurs

ainsi que pour signer le registre à la mémoire de la personne décédée:

www.lepinecloutier.com



Pierre Desrochers
1940 - 2018

À l'CHSLD Côté Jardins, le 21 juin 2018, à l'âge de 78 ans, est décédé monsieur Pierre Desrochers, époux de madame Estelle Couët, fils de feu madame Alice Ruel et de feu monsieur Paul-Eugène Desrochers. Il demeurait à Québec. La famille recevra les condoléances, en présence des cendres, à la



CENTRE FUNÉRAIRE DU PLATEAU

693, avenue Nérée-Tremblay Québec G1N 4R8

le jeudi 28 juin 2018, de 12h à 14h. Une liturgie de la Parole sera célébrée au salon le même jour à 14h. L'inhumation des cendres suivra au cimetière Mount-Hermon.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Dominique, François et Louis; son frère, Jean (Olivette Gamache); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Couët: Marcel (feu Béatrice Marchand) et Denyse (feu Edoardo Guariglia), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents, ami(e)s et anciens collègues de l'Université Laval. Il est allé rejoindre son frère et ses sœurs: Pauline (Auray Carrier), André (Louise Bergeron) et Marthe (feu Claude D'Astous).

La famille tient à remercier tout le personnel de la résidence Côté Jardins (3e Montagne) pour les bons soins prodigués et leur dévouement.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de la Maison Michel-Sarrazin, 2101, chemin St-Louis, Québec, Québec, tél.: 418 687-6084 Courriel: fondation@michel-sarrazin.ca

Site Web: www.michel-sarrazin.ca. Des formulaires seront disponibles sur place.

Pour renseignements :

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411

Télécopieur : 418 688-2414

Pour l'envoi de messages de sympathie :

www.coopfuneraire2rives.com



Gérard De Varennes
1931 - 2018

À l'CHU - hôpital Hôtel-Dieu de Québec, le 14 juin 2018, à l'âge de 86 ans et 10 mois, est décédé monsieur Gérard De Varennes, époux de madame Yolande Le Brasseur, fils de feu madame Leda Drolet et de feu monsieur Israël De Varennes. Il demeurait à Québec. Il a été typographe pour le Journal Le Soleil pendant 46 ans.

Selon ses volontés, il ne sera pas exposé. Un service religieux sera célébré, le samedi 30 juin 2018 à 14h en l'église Ste-Cécile (9150, avenue Jean Paquin, Québec) où la famille recevra les condoléances à compter de 13h.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Ginette, Johanne (Yves Gingras), Benoît et Éric; ses petits-enfants: Iris, Guillaume, Anaïs, Daphné et Étienne; ses arrière-petits-fils Charles et Jacob; sa fille de cœur Dominique; ses frères et sœurs: feu Willie (feu Lucille Sylvain), feu Lucien (feu Aline Joubert), Lorraine (feu André Dussault), Raymond (feu Jeannine D'Anjou), Robert (Denise Plamondon), Jacqueline (feu Emmanuel Dion), Marthe (feu Jean-Claude De Varennes), Jeannette (feu Roger De Varennes); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Le Brasseur: Oliva (feu Jean-Yves Larocque), Omer (Gisèle Fourcaudot), feu Thérèse (feu Raymond Laflamme), Hortense, feu Réjean, Doris (Claudien Plusquellec) et Germaine (feu Théodule Le Brasseur), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille tient à remercier le personnel infirmier ainsi que les médecins et neurologues, particulièrement Dre Côté, du 13e étage de l'Hôtel-Dieu de Québec pour les bons soins prodigués et leur dévouement. Un remerciement spécial au personnel du CLSC, à Marjolaine et à Dr Roy pour leur soutien et leur présence.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, téléphone: 418 683-8666, site Web: www.cancer.ca. Des formulaires seront disponibles sur place.

Pour renseignements :

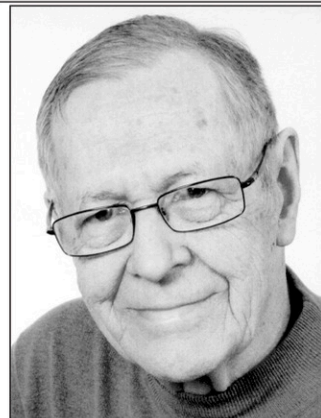


Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411

Télécopieur : 418 688-2414

Pour l'envoi de messages de sympathie :

www.coopfuneraire2rives.com



Richard Dufour
1936 - 2018

À l'UICPQ, le 24 juin 2018, à l'âge de 82 ans, est décédé monsieur Richard Dufour, époux de dame Jocelyne Lavoie, fils de feu madame Alma Gagnon et de feu monsieur Louis-Henri Dufour. Il demeurait à Québec.

LÉPINE CLOUTIER

ATHOS

La famille vous accueillera au COMPLEXE DE LA CITÉ

1600, av. Le Gendre, Québec, QC G2G 2W5 le lundi 2 juillet de 17h à 19h. Une liturgie de la Parole suivra à 19h en la chapelle du Complexe de la Cité, 1600, av. Le Gendre, Québec.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse Jocelyne; ses fils: Bernard (Nathalie Ross), François et Philippe (Nadine Marcotte); ses petits-enfants: Maxime, Jean-Simon, Jonathan, Catherine et Jérémie, son frère Serge (Cécile Petterson), sa belle-soeur Gaétane Germain; ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Lavoie: Andrée (Jim Bullough) et Diane (Jacques Gagnon) ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille tient à remercier tout le personnel du département de gériatrie de l'Hôpital Laval pour les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer de Québec, 305-1040, avenue Belvédère, Québec (Qc) G1S 3G3 tél.: 418 527-4294.

Pour renseignements:

ATHOS

Téléphone: 418 658-1600
Télécopieur: 418 658-2415

Courriel: infocomplexe@athos.ca

Pour envois de messages

personnalisés et/ou de fleurs

ainsi que pour signer le registre à la

mémoire de la personne décédée:

www.lepinecloutier.com



Liliane Savard Falardeau
1929 - 2018

À la Résidence Aviva, le 30 mai 2018, à l'âge de 88 ans, est décédée dame Liliane Savard, épouse de monsieur Roger Falardeau, fille de feu Delphis Savard et de feu Donald Lemieux. Elle demeurait à Québec.

LÉPINE CLOUTIER

ATHOS

La famille vous accueillera au COMPLEXE DE LA CITÉ

1600, av. Le Gendre Québec, QC G2G 2W5 le samedi 30 juin 2018 de 14h à 15h. Une liturgie de la Parole suivra à 15h en la chapelle du Complexe de la Cité, 1600, av. Le Gendre, Québec.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux Roger, sa fille Sylvie (Pierre Chartrand), ses petits-enfants: Alexandre Dussault (Stéphanie Savard) et Guillaume Dussault; ses arrière-petits-enfants: Ismaël, Caleb et Liam. Elle était la sœur de: feu Lionel (feu Flore Béliveau), feu Paul-Armand, feu Madeleine, feu Lucien (feu Françoise Lafabre), feu Marcel, Yvon (Béatrice Barrette), Rolande (feu Lionel Charbonneau), feu Rita (feu Paul Bolduc) et Raymond (Ghislaine Roy). Elle était la belle-soeur de: feu Jean-Baptiste (feu Jacqueline Verret), feu Annette (feu Armand Durand), feu Robert (Gertrude Falardeau), feu Georgette (feu Marcel Verret) et feu Suzanne (feu Jean-Paul Beaubien).

Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s.

La famille tient à remercier tout le personnel de la Résidence Aviva pour les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des maladies du cœur et de l'AVC, 4715, avenue des Replats, bur. 261, Québec G2J 1B8, Tél: 418 682-6387.

Pour renseignements:

ATHOS

Téléphone: 418 658-1600
Télécopieur: 418 658-2415

Courriel: infocomplexe@athos.ca

Pour envois de messages

personnalisés et/ou de fleurs

ainsi que pour signer le registre à la

mémoire de la personne décédée:

www.lepinecloutier.com



Le cœur retient ce que la mémoire oublie

Un DON que l'on n'oublie jamais



LA Société Alzheimer DE QUÉBEC

societealzheimerdequebec.com

418 527-4294 • 1 866 350-4294

Tous ensemble contre la neurofibromatose!
Faites un don pour la recherche.

www.fondationduchudequebec.ca
418 525-4385



Paul-André Gagné
1928 - 2018

À CHSLD Sunrise, le 13 juin 2018, à l'âge de 89 ans et 11 mois, est décédé monsieur Paul-André Gagné, époux de feu madame Alberte Beaulieu, fils de feu madame Rose-Anna Pelchat et de feu monsieur Ovilva Gagné. Il demeurait à Québec.

La famille recevra les condoléances, en présence des cendres, à la



COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES

CENTRE FUNÉRAIRE DU PLATEAU
693, avenue Nérée-Tremblay
Québec G1N 4R8

le samedi 14 juillet 2018, de 10h à 12h. Une liturgie de la Parole sera célébrée au salon le même jour à 11h. L'inhumation des cendres se fera au cimetière Mont-Marie.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Michel (Suzanne Pelletier), Hélène, Danièle (Soo Yuen Leong); ses petits-enfants: Étienne, Charles et Juliette; sa soeur Rita; ses frères: Raymond, Léo et Benoît, ainsi que de nombreux neveux et nièces. Il est allé rejoindre, outre son épouse Alberte Beaulieu, son frère Roger.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer de Québec, Téléphone: 418 527-4294, Site Web: www.societealzheimerdequebec.com. Des formulaires seront disponibles sur place.

Pour renseignements :
**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**

Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418 688-2414

Pour l'envoi de messages de sympathie :
www.coopfuneraire2rives.com



**Yvette Irène
Gagnon Gignac**
1924 - 2018

À l'Hôpital Général de Québec, le 19 juin 2018, à l'âge de 94 ans, nous a quittés madame Yvette Irène Gagnon, épouse de feu monsieur Gérard Gignac, fille de feu madame Marie-Ange Roberge et de feu monsieur Joseph Gagnon. Native de St-Pierre, île d'Orléans, elle demeurait à Québec.

La famille recevra les condoléances, en présence des cendres, à la



COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES

CENTRE FUNÉRAIRE ST-CHARLES
1420, boulevard Wilfrid-Hamel
Québec G1N 3Y6

le samedi 30 juin 2018, de 13h à 15h. Une liturgie de la Parole sera célébrée le même jour à 15h. L'inhumation des cendres se fera ultérieurement au cimetière St-Pierre de l'île d'Orléans.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: René (Louise Pélouquin), Guylaine (Michel Brisbois) et Martin (Suzanne Morin); ses petits-enfants: Guillaume, Sophie et Alyssa; ses arrière-petites-filles: Érika, Phoenix et Reign; ses belles-soeurs: Suzanne (feu Léonard Gignac), Gisèle (feu James Montécino) et Colette (feu Yves Letarte); son beau-frère Marcel (Nancy-Ann Burke); plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines des familles Gagnon, Gignac et Lachance ainsi que ses ami(e)s. Elle a rejoint ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs décédés.

Je veille sur vous...

La famille tient à remercier sincèrement le personnel de l'Hôpital général de Québec ainsi que celui de l'hôpital de l'Enfant-Jésus (2017) pour les bons soins prodigués et leur dévouement.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation pour les Aînés et l'Innovation Sociale (FAIS) (Hôpital général de Québec), tél.: 418 691-0766 Site Web: www.fondationfais.org. Des formulaires seront disponibles sur place

Pour renseignements :
**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**

Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418 688-2414

Pour l'envoi de messages de sympathie :
www.coopfuneraire2rives.com



Pierrette Giroux
1937 - 2018

À Centre d'accueil St-Joseph de Lévis, le 21 juin 2018, à l'âge de 80 ans et 10 mois, est décédée madame Pierrette Giroux, épouse de monsieur Claude Vien, fille de feu madame Cécile Morissette et de feu monsieur Gérard Giroux. Elle demeurait à Lévis.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: Steve (Nathalie Turpin), Marie-Claude (Michel Sourek), Dominique (Dany Chabot); ses petits-enfants: Nanuk (Marine Macadamia), Igor, Cassandra (Cédric Arsenault), François-Xavier (Marie-Pier Leclerc), Laurie-Anne; ses frères et soeurs: feu Robert, Monique (Jean-Marie Bérubé), Lise (feu Roland Garneau), Gilles, feu Serge, feu Jean-Pierre, Guy (Ginette Dallaire), Sylvie, Alain (Andrée Lafamme); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Robert (feu Bernadette Moore), feu Jacques (feu Rolande Pelchat pn, feu Blandine Côté sn), feu Yvan (feu Jeanne-d'Arc Boulanger), feu Jeannine, feu Laurent (feu Aline Boucher), feu Marie-Marthe (feu Raoul Bouchard), Paul-Henri (feu Fernande Couture), Sr Pauline, feu Liliane (feu Réginald Labrie), Edith (feu Henri Côté), Jean-Paul (feu Solange Rhéaume), feu Yolande (feu Valère Hallé), Elizabeth (Jean-Claude Racine), Gilles (Francine Chamberland), Lise (Marcel Larouche), Nicole (Paul Morin), Danielle, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s.

Le service religieux sera célébré le **vendredi 29 juin 2018 à 12h en l'église Notre-Dame de Lévis (18, rue Notre-Dame, Lévis), où la famille recevra les condoléances à compter de 10h.** Les cendres seront inhumées au cimetière Mont-Marie.

La famille tient à remercier le personnel du Centre d'accueil St-Joseph de Lévis, tout particulièrement Dre Jean.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du Centre d'accueil St-Joseph de Lévis, tél.: 418 833-3414, site Web: www.castjoseph.com ou à la Société Alzheimer Chaudière-Appalaches, tél.: 418 387-1230 ou 1 888 387-1230, site Web: www.alzheimerchq.qc.ca. Des formulaires seront disponibles sur place.

Pour renseignements :



COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES

Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418 688-2414

Pour l'envoi de messages de sympathie :
www.coopfuneraire2rives.com

Appuyez la campagne de financement de la Fondation de l'autisme de Québec.



Faites un don! Merci!



Pour information : www.autismequebec.org
418 624-7432 ou fondation@autismequebec.org



**Jeanne Lalanne
née Farmer**
1941 - 2018

Nous avons l'immense tristesse de vous annoncer le décès de notre mère, survenu le jeudi 31 mai 2018 à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, entourée de sa famille. Elle était la fille de feu Robertine Leclerc et de feu Wallace Farmer.

Elle laisse dans le deuil ses filles: Sophie (Daniel Bernier), Julie (Serge Gagnon); ses petits-enfants: François et Philippe Lamarre; ses frères et soeur: André (Lucie Côté), feu Louise (feu Réal Trahan) et Gaston (Francine Dagenais); le père de ses filles: Jacques Lalanne; son ami Daniel Bouchard ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Jeanne était infirmière de formation et elle a par la suite dirigé le mouvement Action-Chômage Québec au sein duquel elle a oeuvré plus de 40 ans. Elle a reçu la médaille de l'Assemblée nationale en 2010 pour son engagement exceptionnel au sein de l'organisme.

Le service religieux sera célébré le **samedi 30 juin à 14h en l'église St-Thomas-d'Aquin, 2125, rue Louis-Jolliet, Québec (Québec) G1V 2B7. La famille recevra les condoléances à compter de 13h.**

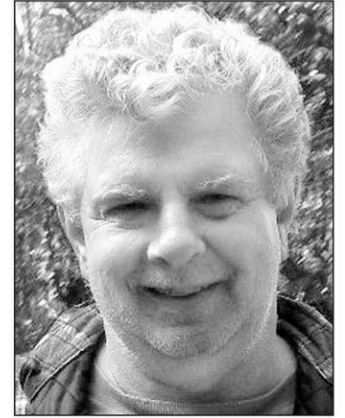
Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à un organisme communautaire de votre choix.

Nous tenons à remercier chaleureusement le CLSC Orléans - soins à domicile, les Services à domicile Orléans et également l'Association bénévole de l'île d'Orléans pour les bons soins prodigués et leur soutien.

La Seigneurie
COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE

Le respect avant tout

2450, St-Clément, Québec
arr. Beauport, Québec G1E 1E8
Pour renseignements ou message de sympathie personnalisée
Téléphone: 418 663-4735
Télécopieur: 418 663-2328
Site Web: www.cooperative-funeraire.com
Courriel: info@cooperative-funeraire.com



Yvon Lauzé
1951 - 2018

À CHUL de Québec, le 22 juin 2018, est décédé à l'âge de 66 ans, M. Yvon Lauzé, conjoint de Mme Marie France Nicholas. Il était le fils de feu M. Alfred Lauzé et de feu Mme Géralda Demers. Il demeurait à Neuville et était originaire de Sainte-Croix-de-Lotbinière.

Il laisse dans le deuil, outre sa conjointe Marie France, ses enfants: Claudine (Louis-Philippe Roussel) et Patrice; ses petits-fils: Émile, Clément et Éloi; la mère de ses enfants Nicole Blanchet; ses frères et sa soeur: Claude (Lise Proulx), Gaston (Raymonde Lemay) et Michelle; son beau-frère et belles-soeurs: Lorraine, Claudette (Laurien Baillargeon) et Isabelle. Il laisse également plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines, ami(e)s.

La famille vous accueillera à la

**SALLE MUNICIPALE
DE SAINTE-CROIX**

6310, rue Principale G0S 2H0
le samedi 30 juin 2018 de 10h à 12h, une célébration à la vie suivra. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

La famille tient à remercier les Ambulanciers de Donnacona ainsi que le personnel de l'urgence du CHUL de Québec pour leurs bons soins ainsi que leur soutien. Compenser l'envoi de fleurs par un don à IUCPQ <http://www.fondation-iucpq.com/files/documents/at/47/formulaire-inmemoriam-vf.pdf> ou à SPA de Québec <https://www.jedonneenligne.org/spadequebec/SOINS/>.

La direction des funérailles a été confiée à la maison funéraire



BEAUDOIN, FERLAND, DUPUIS LTÉE
Pour renseignements: 418 728-2202
Télécopieur: 418 888-4951
Site Internet: www.salonsdupuis.com
Courriel: info@salonsdupuis.com

leSoleil ABONNEZ-VOUS
418 686-3344

Crédit photo: Caroline Bergeron



«**Donnez généreusement!**»

- Dominique Bertrand
porte-parole

fondationjeanmonbourquette.org

**FONDATION
Jean-Monbourquette**
ÉCOUTE ET SOUTIEN AUX ENDEUILLÉS

MEMBRE D'Imagine Canada

Grâce à vos dons,
l'Armée du Salut
est le plus important
fournisseur non
gouvernemental
de services sociaux
au Canada.

900 000 personnes aidées » 2,5 millions de repas servis
5 000 lits disponibles pour les sans-abri tous les soirs

Armée du Salut
1125, chemin de la Canardière,
Québec (Québec) G1J 2C3
1-877-488-4222
www.armeedusalut.ca

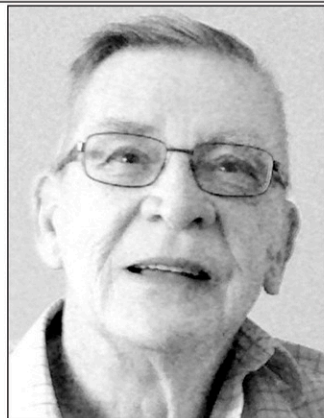


Un don
d'espoir
pour la vie



Dre Danielle Lavoie
1951 - 2018

La merveilleuse Maison Michel-Sarrazin, le 20 juin 2018, à l'âge de 67 ans, entourée de l'amour des siens, est décédée Dre Danielle Lavoie, fille de dame Lucette Bergeron (feu Oscar Savard) et feu monsieur Raymond-Marie Lavoie, conjointe de monsieur Guy Olivier. Elle demeurait à Québec.



Charles Lesage
1945 - 2018

À son domicile, dans la nuit du 22 au 23 juin 2018, à l'âge de 72 ans, est décédé monsieur Charles Lesage, fils de feu madame Bérengère Thivierge et de feu monsieur Henri Lesage. Il demeurait à Québec.

Un service religieux sera célébré, le **mardi 3 juillet 2018 à 14h en l'église Saint-Roch (590, rue St-Joseph Est, Québec) où la famille recevra les condolances à compter de 13h30.** Suivra l'inhumation des cendres au cimetière Notre-Dame-de-Belmont.

Il était le frère de feu François (sa fille Marie-Esther), Julie (son mari Louis Michaud et leurs enfants: Sophie, Marie-Josée, Catherine et Stéphane), Laurent (Brigitte Amiot et leurs enfants: Henri, Louis et Julien). Il laisse également d'autres parents et amis.

Pour renseignements :



Tél. : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418 688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie :
www.coopfuneraire2rives.com



Louise Fiset Létourneau
1943 - 2018

À l'hôpital Chauveau, le 20 juin 2018 à l'âge de 74 ans est décédée dame Louise Fiset, épouse de monsieur Marcel Létourneau, fille de feu Germaine Gingras et de feu Louis-Philippe Fiset. Elle demeurait à Loretteville (Québec). La famille recevra les condolances en présence du corps à la

**RÉSIDENCE FUNÉRAIRE
RÉJEAN HAMEL & FILLES INC**
11 384, boul. Valcartier
Loretteville (Québec) G2A 2M6

le **vendredi 29 juin 2018 de 19h à 22h et le samedi 30 juin 2018 de 9h à 10h15.** Le service religieux sera célébré le **samedi 30 juin 2018 à 10h30 en l'église Saint-Ambroise-de-la-Jeune-Lorette (277, rue Racine, Loretteville, G2B 1E7).** L'inhumation se fera au cimetière de Loretteville.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux Marcel Létourneau, ses fils: Benoit (Manon Blondeau), Eric (Jade Lévesque) et Simon (Brigitte Dion); ses petits-enfants: William, Gabrielle, Audrey; ses frères et sœurs: Jeannine (Roger Beaumont), Georgette (feu Arthur Blouin), Armand (Claudette Bisson), Denise, Roger (Denise Beaulieu), feu Paul (feu Huguette Deslauriers), Monique (feu Philippe Desharnais), feu

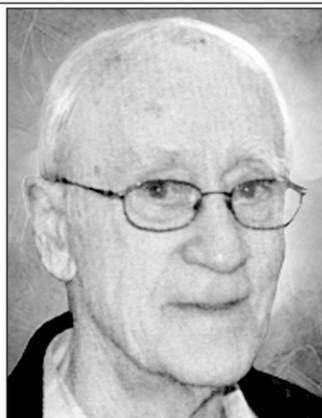
Laurette, Michel (Dolorès Berryman), Madeleine (Serge Brière), Jean-Pierre (Ghislaine Ste-Marie); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Létourneau: feu Pauline (feu Jacques Goulet), feu Magella (feu Noëlla Lecours), feu Marguerite, feu Georgette (feu Roger Paquet), feu Raymond, feu Jean-Baptiste (feu Yvette Cantin), feu Jean-Guy (feu Dolorès Caron), Suzanne (feu Léopold Gilbert), feu Maurice (feu Odette Labrie), Françoise (feu Georges Frenette), feu Jean-Eude, feu Claire (feu Jean-Louis Paquet); ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis(es).

Un sincère remerciement au personnel des soins palliatifs de l'Hôtel-Dieu de Québec, de l'hôpital Laval, des soins palliatifs de l'hôpital Chauveau ainsi qu'à son oncologue Dre Anne Dagnault pour leur dévouement et leurs bons soins.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 1040, av. Belvédère, bureau 214, Québec (Qc) G1S 3G3, tél. 418 683-8666, site Internet www.cancer.ca/fr-ca/?region=qc. Des formulaires seront disponibles au salon lors des condolances.

Pour renseignements

Téléphone: 418 845-6161
Télécopieur: 418 845-8920
Courriel: salonfuneraire@videotron.ca
Site Internet: www.rejeanhamel.com



Raymond Levesque
1930 - 2018

À Centre hospitalier de l'Université Laval (CHUL), le 22 juin 2018, à l'âge de 87 ans, est décédé monsieur Raymond Levesque, fils de feu Samuel Levesque et de feu Emilia Brisson. Il demeurait à Québec et était natif de St-Valérien de Rimouski.

LÉPINE CLOUTIER

ATHOS

La famille vous accueillera au
**COMPLEXE FUNÉRAIRE
LÉPINE CLOUTIER**

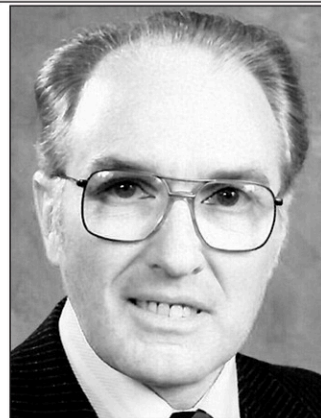
1500, boul. Wilfrid-Hamel, Québec G1N 3Y6
le **lundi 2 juillet 2018 de 13h à 15h.** Une liturgie de la Parole suivra à 15h en la chapelle du Complexe funéraire Lépine Cloutier, 1500, boul. Wilfrid-Hamel.

Il laisse dans le deuil, ses enfants: Claire (Claude Martineau), Gaston (Carole Simard), feu Guy (Ghislaine Foley), Yves (Sylvain Blais), Louis (Josée Grenier) et feu Bernard; la mère de ses enfants, Raymonde Brillant; ses petits-enfants: Mathieu, Émile, Béatrice, Catherine, Samuel et Geneviève; sa soeur Thérèse (feu Raymond Canaff) et son frère Jean-Marie. Il est allé rejoindre ses autres demi-frères et demi-soeurs. Il laisse également plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s.

La famille tient à remercier tout le personnel du 1er étage sud-est du CHUL, pour les bons soins prodigués et l'accompagnement. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du CHU de Québec (Pavillon CHUL), 10, rue de l'Espinay, Québec G1L 3L5, tél: 418 525-4385.

Pour renseignements:

ATHOS
Téléphone: 418 682-5225
Télécopieur: 418 682-6249
Courriel: info@lepinecloutier.com
Pour envois de messages personnalisés et/ou de fleurs ainsi que pour signer le registre à la mémoire de la personne décédée:
www.lepinecloutier.com



**Thomas « Tommy »
McAllister**
1926 - 2018

À CHUL, le 23 juin 2018, à l'âge de 91 ans et 8 mois, est décédé monsieur Thomas McAllister, époux de dame Pauline Mercier, fils de feu dame Jean Stevenson et de feu monsieur Thomas McAllister. Il était le frère de feu Elizabeth McAllister. Il demeurait à Québec. Originaire de la région de Glasgow en Écosse, il s'est établi à Lévis en 1952.

La famille vous accueillera pour les condolances, en présence des cendres, à la:



CENTRE FUNÉRAIRE ST-CHARLES
1420, boulevard Wilfrid-Hamel
Québec G1N 3Y6

le **lundi 2 juillet 2018, de 10h à 11h45.** Une célébration de la Parole suivra à 11h45.

L'inhumation des cendres aura lieu ultérieurement au cimetière Mont-Marie en toute intimité avec la famille immédiate.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Glenn (Christine McAllister), Gordon (Louise Tardif), ses petits-enfants: Julia, Philip, Sarah et Steven.

Ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Mercier: feu Madeleine (feu Léon Turgeon), feu Marcel, feu Benoît, Gabrielle (Marcel Bissonnette), Pierrette (feu Henri Royer), Rolande, André, Paul (Evelyn LeBlanc); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Sincères remerciements aux dévouées équipes médicales et aides médicales pour les nombreux soins de qualité reçus dans la région de Québec depuis quelques années. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du CHU de Québec. www.fondationduchudequebec.ca des formulaires seront sur place.

Pour renseignements :
**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**

Tél. : 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur : 418 688-2414

Pour l'envoi de messages de sympathie :
www.coopfuneraire2rives.com



**NE LAISSEZ PAS UN
ÊTRE CHER
DANS L'OUBLI**

Publiez un message à son intention le jour de l'anniversaire de son décès.

Renseignez-vous au
**418 686-3326,
poste 2261**



Compagnie
du cimetière
Saint-Charles

Nos sites de sépultures :

- Cimetière Saint-Charles**
- Cimetière Notre-Dame-de-Belmont**
- Cimetière Saint-Louis-de-Courville**
- Cimetière Saints-Anges-Gardiens**
- Cimetière Saints-Anges-Gardiens (rang Le François)**
- Cimetière Saint-Grégoire de Montmorency**
- Cimetière Saint-Thomas-de-Villeneuve**
- Cimetière Sainte-Marguerite-Marie de Boischatel**
- Cimetière Notre-Dame-de-Foy**
- Columbarium Église St-Roch**

Nous embellissons le monde de la commémoration

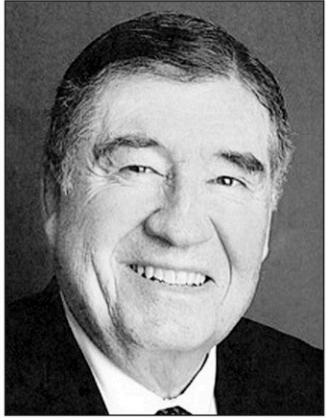
**Un seul numéro
418 688-0566**

**Bâtir un
monde
de justice**



**Développement
et Paix**

**1 888 234-8533
www.dev.org**



Honorable Benoît Morin
1942 - 2018

« Par une belle journée ensoleillée, près de la mer, tu es parti... si vite ! Nous t'aimons tous ! »

À Ogunquit, Maine, le 17 juin 2018, à l'âge de 75 ans, est décédé monsieur Benoît Morin, époux de dame Ginette Cauchon. Il était le fils de feu Pauline Blanchet et de feu Bernadin Morin. Il demeurait à Québec.

LÉPINE CLOUTIER

ATHOS

La famille vous accueillera à la
MAISON GOMIN

Services commémoratifs

2026, boul. René-Lévesque Ouest
Québec QC G1V 2K8

le vendredi 29 juin 2018 de 19h à 21h et le samedi 30 juin 2018 de 9h à 10h. Le service religieux sera célébré le **samedi 30 juin 2018 à 10h30 en l'église Saint-Thomas-d'Aquin, 2125, rue Louis-Joliet, Québec (QC) G1V 2B7.**

Il laisse dans le deuil, outre son épouse Ginette, ses deux fils: Louis-Bruno et Jean-Nicolas; sa sœur Sylvie Morin, ses frères: Me Pierre Morin (Ginette Hallé), feu Jean Morin, Dr Jacques Morin (Dr Céline Huot), André Morin et Michel Morin (Danielle Bégin); sa belle-sœur Corinne Cauchon (Christian Gagnon) et ses beaux-frères Jean Cauchon (Lysbeth Blais) et feu Robert Cauchon (Nicole Cloutier). Il laisse également dans le deuil ses cousins, neveux et amis, ses collègues de la Cour, les membres de l'Ordre du Mérite français ainsi que les paroissiens de Saint-Thomas-d'Aquin avec qui il faisait du bénévolat. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à l'organisme de votre choix.

Pour renseignements:

ATHOS

Téléphone: 418 686-8811

Télécopieur: 418 686-8813

Courriel: infomaison@athos.ca

Pour envois de messages personnalisés et/ou de fleurs ainsi que pour signer le registre à la mémoire de la personne décédée:
www.lepinecloutier.com



Céline Paradis
(née Bédard)
1942 - 2018

C'est avec une profonde tristesse que nous annonçons qu'à Québec, le 17 juin 2018, à l'âge de 75 ans, est décédée madame Céline Paradis, épouse de monsieur Georges-Émile Paradis, fille de feu madame Angéline Turgeon et de feu monsieur Laurent Bédard. Elle demeurait à St-Nicolas. La famille recevra les condoléances, en présence des cendres, à la



COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES

CENTRE FUNÉRAIRE ST-CHARLES

1420, boulevard Wilfrid-Hamel
Québec G1N 3Y6

le **samedi 30 juin 2018, de 8h à 11h. Une liturgie de la Parole sera célébrée au salon le même jour à 11h.** L'inhumation des cendres se fera au cimetière de L'Ancienne-Lorette ultérieurement.

Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Annick (Bruno Ouellet) et François (Julie Lagrandeur); ses petits-enfants: Arianne, Florence, Olivier, Véronique, Rosemarie et Alexandre; ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Paradis: André (Anita Labadie), Laurent (Claudette Chalifour), Armand (feu Hélène Grenier) et Gilles, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Elle était la sœur de feu Madeleine (feu Réal Joly) et feu Françoise (feu Jean-Marie Loiselle).

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'Institut universitaire de cardiologie et de pneumologie de Québec (Fondation de l'Hôpital Laval), 2700, chemin des Quatre-Bourgeois, Québec, Qc, tél.: 418 656-4999, courriel: info@fondation-iucpq.org
Site Web: www.fondation-iucpq.org. Des formulaires seront disponibles sur place

Pour renseignements:
**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**

Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411

Télécopieur: 418 688-2414

Pour l'envoi de messages de sympathie:
www.coopfuneraire2rives.com



Yvette Thibault Pelletier
1926 - 2018

À Centre d'hébergement d'Assise, Québec, le 21 juin 2018, à l'âge de 92 ans, est décédée dame Yvette Thibault, épouse de monsieur Armand Pelletier. Née à Ste-Jeanne-d'Arc, le 10 février 1926, elle était la fille de feu dame Florentine Soucy et de feu monsieur Jean Thibault. Madame demeurait à Québec. Les membres de la famille recevront les condoléances à

**LA SEIGNEURIE
COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE**

2450, av. St-Clément, Québec

arr. Beauport G1E 1E8 (autoroute de la Capitale, sortie Bourg-Royal no 318)

le **samedi 30 juin 2018 à compter de 14h. À sa mémoire suivra à 16h une cérémonie d'au revoir en la chapelle de la coopérative.** Les cendres seront par la suite déposées au Columbarium La Seigneurie.

Outre son époux Armand, madame Pelletier laisse dans le deuil ses enfants: Michelle (Rodrigo Barros), Guy, Sylvie; ses petits-enfants: Melania, Sébastien (Hillary Barros), Jean-Maxime; tous les membres des familles Thibault et Pelletier ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille remercie sa nièce Denise Thibault et son frère Jean-Marie Thibault pour leur dévouement, tout le personnel de Place Alexandra et des départements de Gériatrie de l'hôpital de l'Enfant-Jésus et du Centre d'hébergement d'Assise pour l'attention portée et la qualité des soins prodigués. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Société Alzheimer, Tél.: 418 527-4294, Site: www.societealzheimerdequebec.com
Les funérailles sont sous la direction de:

La Seigneurie

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE

Le respect avant tout

2450, St-Clément, Québec

arr. Beauport, Québec G1E 1E8

Pour renseignements ou message de

sympathie personnalisés

Téléphone: 418 663-4735

Télécopieur: 418 663-2328

Site Web: www.cooperative-funeraire.com

Courriel: info@cooperative-funeraire.com



Cécile Perreault (Bélanger)
1927 - 2018

À Centre d'hébergement de Donnacona, le 22 juin 2018, à l'âge de 90 ans et 11 mois, est décédée dame Cécile Perreault, épouse de feu monsieur Jacques Bélanger, fille de feu monsieur Joseph A. Perreault et de feu dame Régina Perron. Elle demeurait à Donnacona, native de Saint-Marc-des-Carrières.

La famille vous accueillera pour un moment de reconnaissance à la

**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DE LA RIVE-NORD**

50, boul. Dussault, Saint-Marc-des-Carrières le **vendredi 29 juin de 19h à 21h et le samedi 30 juin 2018 de 9h à 10h15, suivi du service religieux qui sera célébré en présence des cendres à 10h30 en l'église de Saint-Marc-des-Carrières.** L'inhumation suivra au cimetière paroissial.

Madame Perreault laisse dans le deuil son fils Paul-Émile (Roseline Laganière); ses petits-enfants: Jean-Michel (Anne-Claude Ferland) et Marie-Pier (Nicolas Gingras); ses arrière-petits-enfants: Édouard et Sophie. Elle va rejoindre ses frères et sœurs décédés: Lionel (feu Cécile Cloutier), Rolande, Gisèle (feu Richard Perreault), Gérard, Carmen (feu Paul-Émile Trottier), Suzanne (feu René Bélanger) et Raymond (feu Émile Gendron). Elle laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Bélanger: feu Jean-Marie (feu Madeleine Sauvageau), feu Paul-Émile, feu Yvette (feu René Chalifour), feu Lucienne (feu Edgar Tessier), feu Gérard (Colombe Savard), feu Robert, feu Denis, Pierrette, Jacqueline (feu Marc Duval), feu Rolande (Raymond Thibault), feu Yves (feu Diane Potier), Francine (Michel Simard) et Louise (Fernand Tessier) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et ami(e)s.

La famille tient à remercier le personnel du Centre d'hébergement de Donnacona pour leur dévouement, leur approche humaine et attentionnée et les bons soins prodigués. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer 1040, avenue Belvédère, bureau 214, Québec (Québec) G1S 3G3. Des formulaires seront disponibles au salon.

Pour renseignements:

Téléphone: 418 268-3575

Télécopieur: 418 268-3852

Courriel: info@cooprivenord.com

Site internet: www.cooprivenord.com

Membre de la Fédération des coopératives funéraires du Québec



Thérèse Petitclerc
(née Lépine)
1928 - 2018

À l'Hôpital Chauveau, le 22 juin 2018, à l'âge de 89 ans, est décédée dame Thérèse Lépine, épouse de feu monsieur Gaston Petitclerc, fille de feu monsieur Albert Lépine et de feu dame Alice Bédard. Elle demeurait à Québec.

LÉPINE CLOUTIER

ATHOS

La famille vous accueillera au
COMPLEXE FUNÉRAIRE

LÉPINE CLOUTIER

1500, boul. Wilfrid-Hamel

Québec QC G1N 3Y6

le **samedi 30 juin 2018 de 9h à 11h. Une liturgie de la Parole suivra à 11h en la chapelle du Complexe funéraire Lépine Cloutier, 1500, boul. Wilfrid-Hamel, Québec.**

Elle laisse dans le deuil, ses enfants: Clément (Sylvie Gauvin), Hélène (Dominique Vaudreuil) et Marc (Julie Caron); sa sœur, feu Carmelle (feu Paul Hamel), son frère, feu Raymond (feu Madeleine Chamberland Racine) et en secondes noces Denise Vézina, ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Petitclerc: feu Émilien (feu Gemma Bonnelly), feu Marcel (feu Pauline Hawey), feu Yvette (feu Roland Bonnelly), Fernand (Jacqueline Morel); ses petits-enfants: Julie, Jean-Philippe, Caroline, Eric, Catherine et Stéphanie; ses arrière-petits-enfants: Léo, Pénélope, Nathan et bébé Petitclerc ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille tient à remercier tout le personnel des soins palliatifs de l'Hôpital Chauveau pour les bons soins prodigués et toute l'attention reçue.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 1040, avenue Belvédère, bureau 214, Québec, G1S 3G3, tél.: 418 683-8666
www.cancer.ca

Pour renseignements:

ATHOS

Téléphone: 418 682-5225

Télécopieur: 418 682-6249

Courriel: info@lepinecloutier.com

Pour envois de messages

personnalisés et/ou de fleurs

ainsi que pour signer le registre à la

mémoire de la personne décédée:

www.lepinecloutier.com

**leSoleil ABONNEZ-VOUS
418 686-3344**

Pour un **anniversaire de décès** à souligner ou des **remerciements** à adresser, communiquez avec nous au :
418 686-3326, poste 2261

ASSOCIATION QUÉBÉCOISE
DE LA DOULEUR CHRONIQUE

www.douleurchronique.org

Parce que la dysphasie est un trouble du langage pour la vie, votre don est important pour soutenir la cause.

Dysphasie
QUÉBEC

dysphasie-quebec.com



**Simonne Proulx
(née Plourde)**
1920 - 2018

L'Hôtel-Dieu de Québec, le 14 juin 2018, à l'âge de 97 ans et 10 mois, est décédée dame Simonne Plourde, épouse de feu monsieur Eustache Proulx. Elle demeurait à la Résidence des Franciscains à Québec.

LÉPINE CLOUTIER

ATHOS

Le service religieux sera célébré le **samedi 30 juin 2018 à 11h en l'église Saint-Sauveur, 215, avenue des Oblats.**

La famille recevra les condoléances à l'église de 10h à 11h. Elle laisse dans le deuil, ses enfants: feu Eustache Proulx (Lisette Dubé), Carmen Proulx, Gaétane Proulx, Jean-Nil Proulx (Mireille Lamontagne); ses petits-enfants: Lina, Daniel, Nancy, Nathalie, Annie et Katie Proulx; Carl, Stéphane et Yanick Chiasson; Caroline Rathé; Jérôme Lamontagne-Proulx ainsi que de nombreux arrière-petits-enfants, arrière-arrière-petits-enfants, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. La famille tient à remercier le personnel de la Résidence des Franciscains et des soins palliatifs de l'Hôtel-Dieu de Québec pour l'excellence des soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 1040, av. Belvédère, bureau 214, Québec (QC) G1S 3G3, tél.: 418 683-8666 ou au www.cancer.ca. La direction des funérailles a été confiée à Lépine Cloutier.

Pour renseignements:
ATHOS

Téléphone: 418 529-3371
Télécopieur: 418 767-2309

Courriel: info@lepinecloutier.com

Pour envois de messages personnalisés et/ou de fleurs ainsi que pour signer le registre à la mémoire de la personne décédée:
www.lepinecloutier.com



Françoise Rochette (Denis)
1937 - 2018

L'Hôpital régional de Portneuf, le 24 juin 2018, à l'âge de 80 ans et 9 mois, est décédée dame Françoise Rochette, épouse de feu monsieur Gilles Denis, fille de feu dame Lucienne Leclerc et de feu monsieur Elphège Rochette. Elle demeurait à Lac-Sergent, auparavant à Neufchâtel.

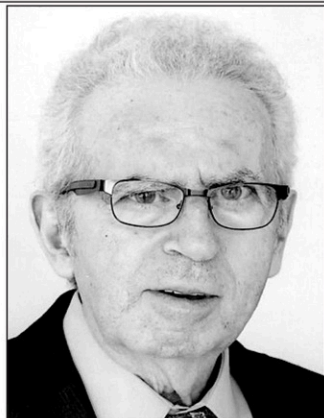
La famille recevra les condoléances en l'église de Saint-Raymond, le **samedi 30 juin à compter de 9h, suivi du service religieux qui sera célébré en présence des cendres à 10h.** La direction des funérailles a été confiée à la

**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DE LA RIVE-NORD**

Madame Rochette laisse dans le deuil ses enfants: Sylvain, Simon (Marie-Hélène Samson) et feu Richard; ses petits-fils: Kevin (Stéphanie Tardif), Maxime, David, Filip (Émilie Guindon), Mathieu, Benjamin et Edouard; ses frères et soeurs: Paul-Henri (feu Lucille Trudel), feu Gérard (feu Hugues Nadeau), Georges (Ginette Thiboutot) et Gilles (Yvon Ouellet); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Denis: feu Denise (feu Ghislain Dion), André (Rita Laroche) et Suzanne (Roger Beaupré); les enfants de Marie-Hélène: Thomas et Jacob Charland; sa filleule Gina Rochette ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et ami(e)s.

La famille désire remercier toute l'équipe du soutien à domicile du CLSC de Saint-Raymond, sous la direction de madame Annie Chalifour ainsi que son frère Gilles et son conjoint Yvon pour leur présence, leur soutien et les bons soins prodigués. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'Institut universitaire de cardiologie et de pneumologie de Québec (IUCPQ), 2700, chemin des Quatre-Bourgeois, Québec (Québec) G1V 0B8. Des formulaires seront disponibles à l'église

Pour renseignements:
Téléphone: 418 337-1911
Télécopieur: 418 268-3852
Courriel: info@cooprivenord.com
Site Internet: www.cooprivenord.com
Membre de la Fédération des coopératives funéraires du Québec



Jacques Rousseau
1938 - 2018

Au CHU Pavillon hôpital Saint-Sacrement, le 18 juin 2018, à l'âge de 80 ans et 1 mois, est décédé monsieur Jacques Rousseau, époux de madame Rose Martel, fils de feu madame Marie-Louise Gingras et de feu monsieur Maurice Rousseau. Il demeurait à Québec. La famille recevra les condoléances, en présence des cendres, à la



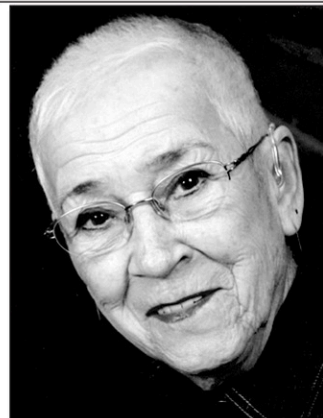
**COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**

CENTRE FUNÉRAIRE DE LA FALAISE
525, rue Prince-Édouard
Québec G1K 2M8

le **samedi 30 juin 2018, de 13h à 16h. Une liturgie de la Parole sera célébrée au salon le même jour à 16h.** L'inhumation des cendres se fera ultérieurement au Parc Commémoratif La Souvenance.

Il était le père de quatre garçons, feu André (feu Anne), Benoît (Sylvie), Jean (Sylvie) et Guy, et le grand-père d'Andréane. Il était le frère de Denise (Robert), feu Robert (Gisèle), feu Georges (Micheline), feu Michel (Reine), et Gilles (Suzanne). De la famille Martel, il était le beau-frère de feu Marcel (feu Aline), Omer (Léa), Alexandre (feu Denise), Catherine (Gabriel), feu Gustave (Suzanne), Germaine (Jean-Guy), Rita (Lauréat), Marie-Anne (feu André), Alain (Renée), Philippe (Paulette), Gilbert (Ginette), et Réjean (Noëlla). Outre sa famille, il laisse dans le deuil de nombreux amis. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Parkinson - Région de Québec, 245, rue Soumande, bureau #218, Québec, Québec, téléphone: 418 527-0075, courriel: information@prqca.ca, site Web: www.prqca.ca ou au Centre de Ressources pour Hommes Autonomes, 1575, 3e Avenue, Québec, QC, G1L 2Y4, téléphone 418 648-6480. Des formulaires seront disponibles sur place.

Pour renseignements:
**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**
Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur: 418 688-2414
Pour l'envoi de messages de sympathie:
www.coopfuneraire2rives.com



**Gertrude Samson
(née Bélanger)**
1931 - 2018

Au CHSLD Vigi Saint-Augustin, le 12 juin 2018, à l'âge de 87 ans, est décédée madame Gertrude Bélanger, épouse de monsieur Jean-Guy Samson. Elle était la fille de feu Joseph-Hospice Bélanger et de feu Corrine Vaillancourt. Elle demeurait à St-Augustin de Desmaures.

LÉPINE CLOUTIER

ATHOS

Le service religieux sera célébré le **samedi 7 juillet 2018 à 14h en l'église St-Charles Garnier, 1215, avenue du Chanoine-Morel, Sillery, Québec G1S 4B1.** La famille vous accueillera à l'église une heure avant la cérémonie.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: Julie, Michel (Véronik Carrier), Daniel (Sylvie Thérberge), David (Eve Bujold); ses petits-enfants: Guillaume, Vanessa, Alexandre, Geneviève, Caroline, Samuel, Mathilde, Léonie, feu Adèle, Éléonore, Anaïs, Joseph; ses arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs: feu Rita (feu Léo Gagnon), feu Adrien (feu Lucienne Hunter), feu Ernest (feu Florence Dupéré), feu Thérèse (feu Jean-Yves Fréchette), feu Étienne (Denise St-Arnault), feu Juliette, feu Monique (Hervé Lebel), Lucille (feu Errol Flynn), Jean-Marie (Rose Fillion), feu Madeleine, feu Gisèle (Denis Dulude), Françoise (Robert Vincent), Marcel (Carole Morin), Suzanne (Jean-Marc Lebrun), Jeanne (Roland Doseger), Nicole (Roger Giguère), Lucie (Maurice Chouinard); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Samson: feu Germaine, Claire (Paul-André Tremblay), feu Rita (feu Robert Guay), feu René (Jacqueline Bussièrès), feu Claude (Paulette Fréchette), Louise (feu Jean-Marie Massicotte), Yolande (Claude Rochette); ainsi que ses neveux, nièces, parents et ami(e)s. La famille tient à remercier le personnel du CHSLD Vigi Saint-Augustin pour leur humanité et les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer de Québec, 305-1040, avenue Belvédère, Québec (QC) G1S 3G3, tél.: 418 527-4294.

Pour renseignements:

ATHOS

Téléphone: 418 529-3371
Télécopieur: 418 767-2309
Courriel: info@lepinecloutier.com
Pour envois de messages personnalisés et/ou de fleurs ainsi que pour signer le registre à la mémoire de la personne décédée:
www.lepinecloutier.com



Albert Tremblay
1927 - 2018

L'Hôpital de l'Hôtel-Dieu de Québec, le 3 juin 2018, à l'âge de 91 ans, est décédé M. Albert Tremblay. Fils de feu Thomas Tremblay et de feu Julie Julien, il demeurait à Québec.

Il laisse dans le deuil sa soeur: Madeleine Tremblay ainsi que de nombreux neveux et nièces. Les funérailles ont été laissées aux soins du:

**COMPLEXE FUNÉRAIRE
SYLVIO MARCEAU**
224, St-Vallier Ouest
Québec, Qc G1K 1K2

Membre du Réseau Dignité
L'inhumation de M. Tremblay aura lieu, en présence des cendres, au **cimetière St-Charles le samedi 7 juillet 2018 à 11h en présence des membres de la famille. (1460, boul. Wilfrid-Hamel, Québec, Qc G1N 3Y6).**

Pour rendre hommage à M. Tremblay, nous vous invitons à visiter notre site Internet www.dignitequebec.com.

**COMPLEXE FUNÉRAIRE
SYLVIO MARCEAU**
Dignité™

EN HOMMAGE À LA VIE

Pour renseignements
téléphone: 418 522-5212 et
télécopieur: 418 521-2187.

Jean-François Voisard
1941 - 2018

L'Unité des soins palliatifs de l'Institut universitaire en santé mentale de Québec, le 16 juin 2018, est décédé Jean-François Voisard, fils de feu Joseph Voisard et de feu Monique Cloutier. Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs et leurs conjoints: Anne-Marie (Michel Samson), Thérèse, Lucie, Hélène, Gabriel (Suzie Boissonneault), Claire, Denis, Sabine (Richard Cloutier), ainsi que plusieurs neveux et nièces. Il était aussi le frère de feu Pierre.

Le service religieux sera célébré le **samedi 30 juin à 11h en l'église Saint-Malo, 275, rue Marie-de-l'Incarnation, où la famille recevra les condoléances à compter de 10h.** L'inhumation suivra au cimetière Saint-Charles.

Nous tenons à remercier chaleureusement tous les soignants qui se sont relayés auprès de François pour adoucir sa fin de vie. Ils ont agi avec grande humanité.

Pour renseignements:

**COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DES DEUX RIVES**

Tél.: 418 688-2411 ou 1 888 688-2411
Télécopieur: 418 688 2414
Pour l'envoi de messages de sympathie:
www.coopfuneraire2rives.com



**Contribuez à la
réalisation d'un
rêve, faites un
don dès
maintenant.**

1-800-267-9474 www.revesdenfants.ca

Par la création de fonds philanthropiques...

nous vous aidons à soutenir les causes qui vous tiennent à coeur!

quebecphilantrope.org

FONDATION
Québec Philantrope

INVESTIR POUR DONNER ET PERPÉTUER

Appuyez la campagne de financement de la Fondation de l'autisme de Québec.



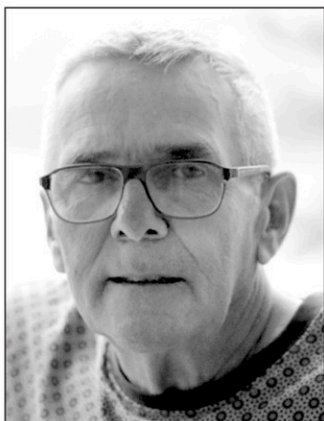
Faites un don!
Merci!

Pour information: www.autismequebec.org
418 624-7432 ou fondation@autismequebec.org



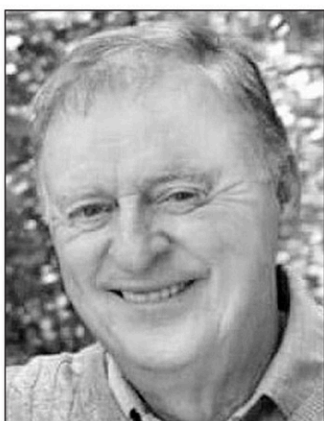
418 837-1930, poste 2445
www.cj12.qc.ca

Remerciements



Marcel Lefrançois

Les familles Lefrançois et Royer remercient chaleureusement toutes les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie par leur présence, leur aide, leurs messages, leurs dons et l'envoi de fleurs lors du décès de Marcel Lefrançois, survenu le 15 mai 2018.



Denis Robert

On peut s'imaginer à quel point Denis aurait été fier de voir l'amour et le soutien dégagés autour de sa famille lors de son décès. Nous regrettons de n'avoir pu partager davantage avec chacun de vous. Nous sommes immensément reconnaissantes de votre présence chaleureuse, offrandes de messes, fleurs, cartes, courriels, appels téléphoniques. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant personnellement adressés.

Lise, Chantal, Marie-Josée et Caroline



Jean-Paul Tessier

Vous avez eu la délicatesse, lors du décès de M. Jean-Paul Tessier, survenu le 5 mai 2018, de nous témoigner, par un geste personnel, la part que vous preniez à notre peine. Nous en avons été sincèrement touchés et tenons à vous dire notre profonde gratitude. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement.

Son épouse Thérèse,
ses enfants Pierre, André,
René, Dominique et leur conjointe

Anniversaires de décès



Juliette Fiset Bérubé

Chère Maman,

Depuis ton départ, il ne se passe pas une journée sans que nous pensions à toi et notre cœur fait encore très mal. Se souvenir de toi c'est facile, mais s'habituer à ton absence est encore très difficile. Le temps a beau s'enfuir mais il ne pourra effacer de nos cœurs ce que tu as été pour nous. De là-haut, veille sur nous.

Le samedi 30 juin 2018 à 16h en l'église Notre-Dame-de-l'Annonciation de L'Ancienne-Lorette sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Mme Juliette Fiset Bérubé. Merci aux parents et ami(e)s qui s'uniront à nous pour cette célébration.

Tes enfants et leur famille



François L'Anglais

Il y a un an, le 5 juillet 2017, tu abordais d'autres rivages, comme le marin que tu étais. Tu nous manques beaucoup mais tu demeureras à jamais incrusté dans nos cœurs. Nous continuerons de parler de toi et de te faire vivre au plus profond de nous. Continue de veiller sur nous.

Merci à tous ceux et celles qui, l'an passé, nous ont entourés et manifesté toute leur sympathie à notre égard.

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche le 1er juillet 2018 à 11h à l'église St-Michel de Sillery, 1600, rue du Cardinal-Persico.

Louise, Marie Ève et Laurence-Émilie
Pierre et Francine



Fondation
québécoise
du cancer
Du soutien au quotidien

Don in memoriam
En souvenir d'un être cher

1 877 336-4443
www.fqc.qc.ca



Pierre Leclerc

Tu n'es plus là où tu étais, mais tu es partout là où je suis.

Victor Hugo

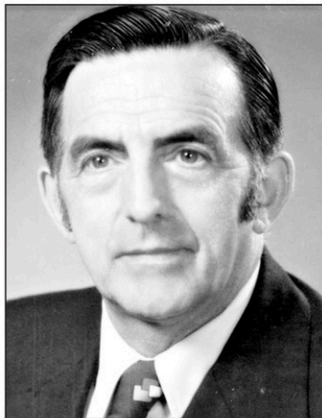
Mon Pierre,

Un an déjà que tu nous as quittés. Tu nous manques à chaque jour. Nous avons perdu un mari, mon complice de chaque instant, un père irremplaçable, un grand-père aimant, un beau-père inspirant. Le plus beau des pères comme tu nous le chantais souvent. Repose en paix, tu demeureras dans nos cœurs à jamais.

Une messe anniversaire aura lieu le samedi 30 juin 2018, à 16h, en l'église St-Pierre, Ile d'Orléans. Merci aux parents et amis qui s'uniront à nous pour cette célébration.

Carole, Paskale et Jean-François,
Renée et Jean-Nicolas,
Sandrine et Mathilde

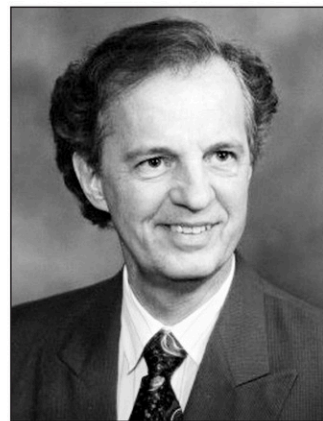
10e ANNIVERSAIRE

Paul Picard
1922 - 2008

Sylvie, Claude et leurs familles vous rappellent le souvenir de leur père Paul Picard, décédé le 28 juin 2008.

Il veille sur nous tous.

15e ANNIVERSAIRE



Claude Rhéaume

Le 21 juin 2003 tu nous as quittés. Les années passent et tu demeures dans nos cœurs. Afin de souligner le 15e anniversaire de décès de Claude, une messe sera célébrée à 11h le dimanche 1er juillet 2018, à l'église Notre-Dame-de-la-Visitation de Château-Richer.

Merci à ceux et à celles qui auront une pensée pour Claude ou qui assisteront à cette célébration.

Aline, les enfants et leur famille

Prières,
faveurs obtenues

PRIÈRE infaillible à la Vierge Marie. Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, Mère bénie du Fils de Dieu, assistez-moi dans mes besoins.

Ô Étoile de mer, aidez-moi et montrez-moi ici-même que vous êtes ma mère. Ô Sainte Marie, Mère de Dieu, Reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du cœur de m'appuyer dans cette demande. (Formuler ici sa demande). Personne ne peut résister à votre puissance, Ô Marie conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous (3 fois). Sainte Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faites cette prière 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier. La faveur vous sera accordée. L.G.

REMERCIEMENTS

au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et votre prière sera exaucée même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

F.C.

Wimbledon
«protège»
Serena

LONDRES — L'Américaine Serena Williams sera 25^e tête de série au tournoi de Wimbledon, qui débute la semaine prochaine.

De retour de grossesse, l'Américaine de 36 ans n'occupe que le 183^e rang mondial et ne peut donc théoriquement prétendre à être tête de série. Lex-numéro 1 mondiale s'est malgré tout vu accorder ce statut privilégié, même si les organisateurs suivent en général le classement mondial pour les têtes de série. À Wimbledon toutefois, ils se réservent le droit d'apporter des modifications pour «un tirage équilibré».

Le refus des organisateurs de Roland-Garros d'accorder le statut de tête de série à Williams avait été qualifié à la fin mai de «ridicule» par la fille et conseillère de Donald Trump, Ivanka. La question du traitement sur le circuit par les organisateurs des femmes de retour d'un congé maternité s'était alors posée. Blessée à l'épaule, l'Américaine avait finalement déclaré forfait avant d'affronter Maria Sharapova en huitième de finale.

En insérant Williams au sein du top 32, l'All England Club lui a fourni une sorte de «protection» en lui garantissant de ne pas affronter une autre joueuse parmi les têtes de série lors des deux premières rondes. Les autres têtes de série éviteront aussi de l'affronter tôt dans le tournoi. Williams, qui détient 23 titres majeurs en simple — un record de l'ère moderne — n'a pas joué à Wimbledon en 2017, mais a triomphé lors de ses deux dernières participations, en 2015 et 2016.

PAS MURRAY

En revanche, Andy Murray, lui aussi ancien n° 1 mondial qui a tout juste commencé à rejouer après un an d'absence, ne sera pas tête de série chez les messieurs. Vainqueur à deux reprises sur le gazon londonien, l'Écossais sort à peine d'un tunnel d'un an, perturbé par un problème à la hanche qui l'a contraint à subir une opération en janvier.

Son retour sur les courts au Queen's il y a quelques jours ne s'est pas passé comme prévu. Redescendu au 156^e rang mondial, il s'est frotté d'entrée à l'Australien Nick Kyrgios (21^e) et n'a pu éviter la défaite malgré une prestation solide. Il s'est du coup aligné à Esatourne cette semaine sur gazon et a gagné lundi son premier match en un an.

La précédente victoire de l'Écossais remontait au huitième de finale de Wimbledon, en 2017. Murray n'a pas encore décidé s'il s'alignerait sur le gazon londonien la semaine prochaine. AFP

NE LAISSEZ
PAS UN ÊTRE
CHER DANS
L'OUBLI

Publiez un message à son intention
le jour de l'anniversaire de son décès.

Renseignez-vous au

418 686-3326, poste 2261

BASEBALL MAJEUR

LIGUE AMÉRICAINE

SECTION EST									
	G	P	Moy.	OAS Diff.	10 Diff.	Dem.	Série	Dom.	Ext.
New York	52	26	,667	—	—	6-4	P-1	29-11	23-15
Boston	53	27	,663	—	—	5-5	G-2	26-12	27-15
Tampa Bay	39	40	,494	13½	9½	7-3	G-5	20-16	19-24
Toronto	37	43	,463	16	12	5-5	P-2	20-20	17-23
Baltimore	23	55	,295	29	25	4-6	P-3	11-25	12-30

SECTION CENTRALE									
	G	P	Moy.	OAS Diff.	10 Diff.	Dem.	Série	Dom.	Ext.
Cleveland	43	35	,551	—	—	7-3	P-2	27-13	16-22
Minnesota	34	41	,453	7½	12½	5-5	P-1	20-20	14-21
Detroit	36	45	,444	8½	13½	2-8	P-8	23-20	13-25
Chicago	27	51	,346	16	21	3-7	G-2	15-26	12-25
Kansas City	25	55	,313	19	24	3-7	G-1	11-29	14-26

SECTION OUEST									
	G	P	Moy.	OAS Diff.	10 Diff.	Dem.	Série	Dom.	Ext.
Houston	54	28	,659	—	—	7-3	G-2	25-17	29-11
Seattle	49	31	,613	4	—	4-6	G-2	25-14	24-17
Oakland	43	38	,531	10½	6½	8-2	G-3	20-20	23-18
Los Angeles	41	39	,513	12	8	3-7	P-4	20-21	21-18
Texas	36	46	,439	18	14	8-2	G-1	17-25	19-21

Mardi 26 juin
Seattle 3 Baltimore 2
L.A. Angels 1 Boston 9
Oakland 9 Detroit 7
Toronto 0 Houston 7
Minnesota 4 Chi. White Sox 8

Interligue
Washington 0 Tampa Bay 1
San Diego 3 Texas 2

Mercredi 27 juin
Toronto 6 Houston 7
Seattle à Baltimore, 19h05.
L.A. Angels à Boston, 19h10.
Oakland 3 Detroit 0
Minnesota à Chi. White Sox, 20h10.

Interligue
San Diego 2 Texas 5

Jeudi 28 juin
Oakland à Detroit, 13h10.
Minnesota à Chi. White Sox,

LIGUE NATIONALE

SECTION EST									
	G	P	Moy.	OAS Diff.	10 Diff.	Dem.	Série	Dom.	Ext.
Atlanta	45	34	,570	—	—	5-5	P-2	23-17	22-17
Philadelphie	42	36	,538	2½	—	6-4	G-1	25-15	17-21
Washington	41	37	,526	3½	1	3-7	P-2	19-20	22-17
New York	32	46	,410	12½	10	2-8	P-1	14-26	18-20
Miami	32	49	,395	14	11½	4-6	P-2	15-23	17-26

SECTION CENTRALE									
	G	P	Moy.	OAS Diff.	10 Diff.	Dem.	Série	Dom.	Ext.
Milwaukee	46	33	,582	—	—	4-6	P-1	24-17	22-16
Chicago	43	34	,558	2	—	3-7	G-1	21-14	22-20
St. Louis	42	36	,538	3½	—	6-4	G-4	23-18	19-18
Pittsburgh	38	42	,475	8½	5	3-7	G-1	21-21	17-21
Cincinnati	34	46	,425	12½	9	9-1	G-2	17-23	17-23

SECTION OUEST									
	G	P	Moy.	OAS Diff.	10 Diff.	Dem.	Série	Dom.	Ext.
Arizona	46	34	,575	—	—	7-3	G-2	23-16	23-18
Los Angeles	42	36	,538	3	—	6-4	P-1	21-20	21-16
San Fran.	41	39	,513	5	2	7-3	G-3	25-13	16-26
Colorado	38	41	,481	7½	4½	4-6	P-3	15-22	23-19
San Diego	36	47	,434	11½	8½	2-8	P-1	18-23	18-24

Lundi 25 juin
Pittsburgh 6 N.Y. Mets 4
Arizona 5 Miami 9
Cincinnati 4 Atlanta 5 (11)
Chi. Cubs 1 L.A. Dodgers 2
N.Y. Yankees 4 Philadelphie 2
Cleveland 0 St. Louis 4

Mardi 26 juin
Pittsburgh 3 N.Y. Mets 4 (10)
Arizona 5 Miami 3
Cincinnati 5 Atlanta 3
Chi. Cubs 9 L.A. Dodgers 4
Colorado 2 San Francisco 3
N.Y. Yankees 6 Philadelphie 0
Kansas City 1 Milwaukee 5
Cleveland 2 St. Louis 11

Mercredi 27 juin
Cincinnati 6 Atlanta 5

LIGUE AMÉRICAINE

NOTE: matchs d'hier en soirée non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy.
Altuve Hou.	81	322	55	111	,345
Betts Bos.	60	233	61	79	,339
Segura Sea	73	307	55	103	,336
Martínez Bos.	76	294	55	97	,330
Troust L.A.A.	80	282	62	91	,323
Duffy T.B.	63	249	22	79	,317
Simmons L.A.A.	69	257	38	81	,315
Brantley Cle.	67	274	41	86	,314
Rosario Minn.	74	297	54	93	,313
Castellanos Det.	77	314	40	97	,309
Points produits — Martínez, Bos., 64; Haniger, Sea, 59; Machado, Bal., 55; Encarnación, Cle., 54; Lowrie, Oak, 54; Gattis, Hou., 54; Ramírez, Cle., 52.					
Circuits — Martínez, Bos., 25; Ramírez, Cle., 23; Trout, L.A.A., 23; Cruz, Sea, 20; Betts, Bos., 20; Davis, Oak, 20; Judge, N.Y.Y., 20; Lindor, Cle., 19.					
Victoires — Severino, N.Y.Y., 12; Kluber, Cle., 11; Happ, Tor., 10; Morton, Hou., 10; Snell, T.B., 10; Rodríguez, Bos., 9.					
Retraits au bâton — Sale, Bos., 153; Cole, Hou., 146; Bauer, Cle., 140; Verlander, Hou., 136; Paxton, Sea, 134; Severino, N.Y.Y., 132.					
Victoires protégées — Diaz, Sea, 29; Chapman, N.Y.Y., 23; Kimbrel, Bos., 22.					

LIGUE NATIONALE

NOTE: matchs d'hier en soirée non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy.
Gennett Cin.	76	292	45	98	,336
Markakis Atl.	72	213	46	102	,326
Almora Jr. Cubs	72	325	39	72	,320
Freeman Atl.	78	305	51	97	,318
Crawford S.F.	75	266	33	84	,316
Arenado Col.	73	277	52	87	,314
Kemp L.A.D.	76	241	34	75	,311
Martínez Stl.	72	271	34	83	,306
Parra Col.	71	231	31	70	,303
Votto Cin.	78	279	42	84	,301
Points produits — Suárez, Cin., 58; Story, Col., 58; Báez, Cubs, 56; Arenado, Col., 55; Freeman, Atl., 54; Gennett, Cin., 53; Aguiar, Mil., 52.					
Circuits — Harper, Wash., 19; Arenado, Col., 18; Aguiar, Mil., 18; Goldschmidt, Ari., 17; Albies, Atl., 17; Villanueva, S.D., 16; Suárez, Cin., 16.					
Victoires — Scherzer, Wash., 10; Lester, Cubs, 10; Godley, Ari., 9; Nola, Phi., 9; Newcomb, Atl., 8; Stratton, S.F., 8.					
Retraits au bâton — Scherzer, Wash., 165; Corbin, Ari., 129; Degrom, N.Y.M., 126; Gray, Col., 112; Velásquez, Phi., 104; Greinke, Ari., 102.					
Victoires protégées — Hand, S.D., 22; Davis, Col., 21; Doolittle, Wash., 21.					

BASEBALL

CAN-AM

	G	P	Moy.Diff.
Sussex County	26	12	,657 —
Québec	22	15	,595 3½
New Jersey	20	16	,556 5
Rockland	21	17	,553 5
Trois-Rivières	19	18	,514 6½
Ottawa	16	20	,444 9
Salina Stockade	3	14	,176 —
Hollywood	1	7	,125 —
Rép Dominicaine	0	9	,000 —

Lundi 25 juin
Ottawa 8 Trois-Rivières 4

Mardi 26 juin
Salina Stockade 5 New Jersey 12

Rockland 4 Sussex County 8
Ottawa 1 Trois-Rivières 16

Mercredi 27 juin
Salina Stockade 6 New Jersey 11

Rockland 1 Sussex County 7
Ottawa 7 Trois-Rivières 2

Jeudi 28 juin
Salina Stockade à New Jersey, 19h05.
Rockland à Sussex County, 19h05.
Ottawa à Trois-Rivières, 19h05.

Vendredi 29 juin
Trois-Rivières à Rockland, 18h30.
New Jersey à Ottawa, 19h05.
Sussex County à Québec, 19h05.

Samedi 30 juin
Sussex County à Québec, 18h05.
Trois-Rivières à Rockland, 18h30.
New Jersey à Ottawa, 19h05.

LBJEQ

Section Financière Sun Life

G	P	Moy.Diff.	Série
Québec	13	7,650	— P-2 7-3
Saguenay	10	7,588	1½ G-2 5-5
Trois-Rivières	12	11,522	2½ P-1 7-3
Charlesbourg	9	16,360	6½ G-1 4-6

Section La Cage Brasserie sportive

G	P	Moy.Diff.	Série
Montréal	13	7,650	— G-1 9-1
Saint-Eustache	10	7,588	1½ P-2 5-5
Gatineau	9	8,529	2½ G-1 5-5
Laval	12	11,522	2½ G-1 5-5
Repentigny	3	15,167	9 P-2 2-8

Section Verdure

G	P	Moy.Diff.	Série
Longueuil	15	4,789	— G-2 9-1
Granby	11	12,478	6 G-2 5-5
LaSalle	8	11,421	7 P-5 2-8
Coaticook	3	18,143	13 P-7 1-9

Section Baseball Québec

G	P	Moy.Diff.	Série
ABC-18U	14	10,583	— G-2 6-4
ABC-16U	14	12,538	1 G-1 6-4

Mardi 26 juin
ABC-16U 8 LaSalle 3
Colorado à San Francisco, 22h15.

Kansas City 5 Milwaukee 4
N.Y. Yankees 0 Philadelphie 3
Cleveland à St. Louis, 20h15.

Jeudi 28 juin
Montréal à Longueuil, 19h30.
Granby à Coaticook, 20h.
Gatineau à Repentigny, 20h.

Vendredi 29 juin
Montréal Laval remis
Longueuil à Coaticook, 20h.

Samedi 30 juin
Charlesbourg à Gatineau, 16h.
Saguenay à Trois-Rivières, 16h.
Charlesbourg à Gatineau, 19h.
Repentigny à LaSalle, 19h.
Saguenay à Trois-Rivières, 19h.

Dimanche 1er juillet
Saguenay à Trois-Rivières, 13h.
Québec à Gatineau, 14h.
Repentigny à Coaticook, 14h.
Québec à Gatineau, 17h.
Repentigny à Coaticook, 17h.

LBMQ

SENIOR QUÉBÉCOIS

	G	P	Moy.Diff.	Pp	Pc	
St-Jean	13	2	,867	-	125	61
Acton Vale	9	4	,692	3	82	50
Coaticook	9	6	,600	4	75	67
Montréal	7	5	,583	4½	65	65
Theftord Mines	5	6	,455	6	53	58
Victoriaville	7	9	,438	6½	68	107
Sherbrooke	6	8	,429	6½	87	102
St-Jérôme	6	9	,400	7	75	78
Ottawa	3	6	,333	7	52	51
Shawinigan	1	11	,083	10½	46	89

Dimanche 24 juin
St-Jérôme 1 Acton Vale 4
Coaticook 1 Theftord Mines 7
Ottawa 7-5 Victoriaville 2-11
St-Jérôme 2 Sherbrooke 3

Mardi 26 juin
Victoriaville 16 Shawinigan 3
Sherbrooke 7 St-Jean 13
Montréal 10 St-Jérôme 5

Jeudi 28 juin
Shawinigan à Theftord Mines, 20h

Vendredi 29 juin
Coaticook à Sherbrooke, 20h
Acton Vale à St-Jean, 20h

SOCCER

COUPE DU MONDE

EN RUSSIE

GROUPE A

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Uruguay	3	3	0	0	5	0	9
Russie	3	2	1	0	8	4	6
Arabie Saoudite	3	1	2	0	2	7	3
Egypte	3	0	3	0	2	6	0

GROUPE B

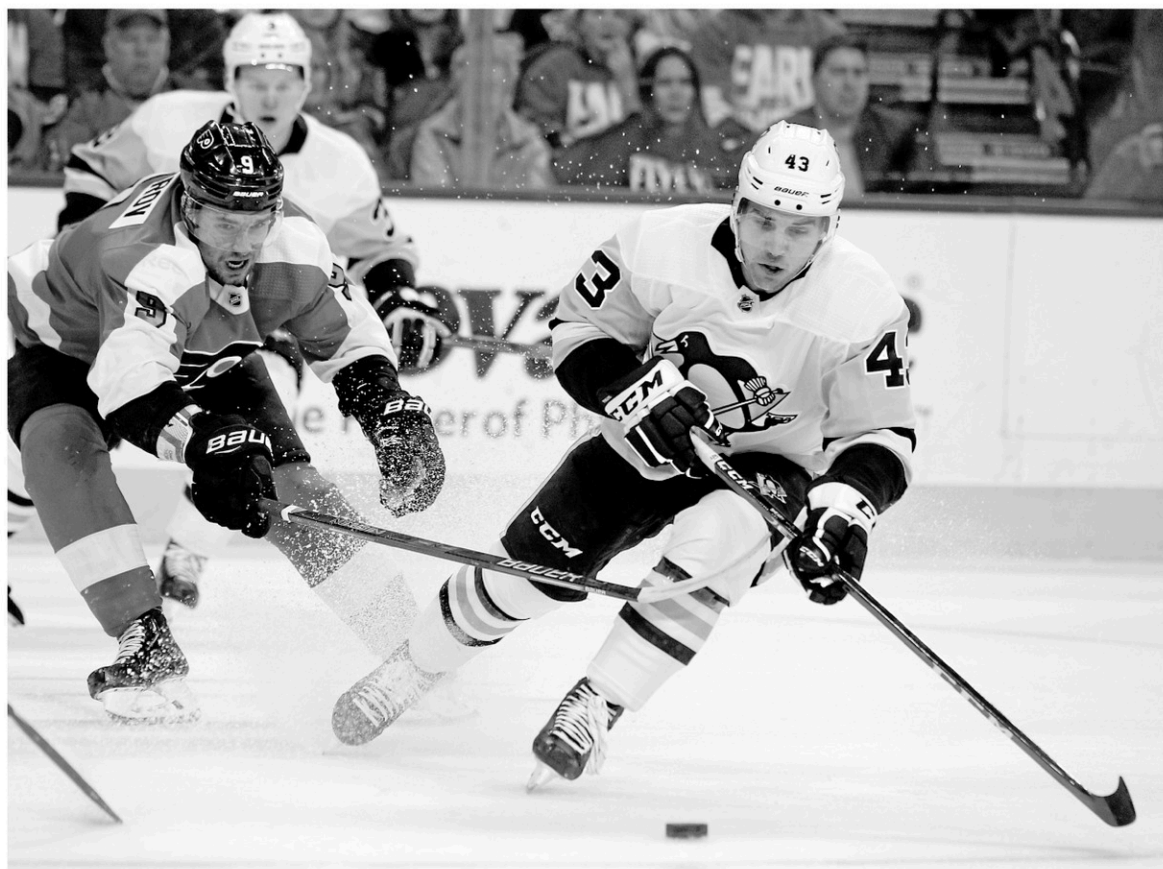
	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Espagne	3	1	0	2	6	5	5
Portugal	3	1	0	2	5	4	5
Iran	3	1	1	1	2	2	4
Maroc	3	0	2	1	2	4	1

GROUPE C

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
France	3	2	0	1	3	1	7
Danemark	3	1	0	2	2	1	5
Pérou	3	1	2	0	2	2	3
Australie	3	0	2	1	2	5	1

GROUPE D

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
Croatie	3	3	0	0	7	1	9
Argentine	3	1	1	1	3		



Jason Botterill, qui avait joué un rôle dans l'embauche de Conor Sheary par les Penguins en 2014, a réussi à transiger pour l'amener avec lui à Buffalo. — PHOTO ARCHIVES AP, TOM MIHALEK

Botterill amène Sheary à Buffalo

Associated Press

BUFFALO — Le directeur général Jason Botterill pige dans son passé victorieux à Pittsburgh pour donner un second souffle aux Sabres de Buffalo.

Les Sabres ont apporté du renfort à leur top 6 à l'attaque en faisant l'acquisition de Conor Sheary, en plus du défenseur Matt Hunwick mercredi. En retour, les Penguins ont obtenu un choix conditionnel de quatrième ronde en 2019, qui pourrait devenir une sélection de troisième ronde. Surtout, la transaction permet à Pittsburgh de dégager une somme de 5,5 millions \$ vis-à-vis le plafond salarial à quatre jours de l'ouverture du marché des joueurs autonomes dans la LNH dimanche.

Pour Botterill, Sheary était la clé de cet échange. L'ancien adjoint au directeur général des Penguins a vu Sheary se développer et remporter deux Coupes Stanley auprès du capitaine Sidney Crosby après avoir signé un contrat à titre de joueur invité.

«Lorsque des gens disaient qu'il ne pourrait réussir, il a trouvé un moyen», a déclaré Botterill, qui a joué un rôle dans l'embauche de Sheary en 2014. «C'est ce genre de

détermination, de compétitivité et d'éthique de travail que nous voulons amener au sein de notre groupe.»

Sheary, un attaquant capable de se débrouiller dans les deux sens de la patinoire, aura l'opportunité de jouer sur l'un des deux premiers trios offensifs, auprès des centres Jack Eichel ou Ryan O'Reilly. Il reste encore une année au contrat de Sheary avant qu'il ne devienne un joueur autonome sans compensation.

Après avoir amassé 23 buts et 53 points en 61 matchs de saison régulière en 2016-2017, il a vu sa production diminuer l'an dernier alors qu'il a été limité à 18 buts et 30 points en 79 rencontres. Botterill a tenu compte de l'expérience de Sheary en matchs éliminatoires et de sa capacité à produire contre les meilleurs défenseurs adverses.

Quant à Hunwick, c'est un vétéran de 11 saisons qui, l'été dernier, avait paraphé l'été dernier une entente de deux saisons avec les Penguins à titre de joueur autonome. Il a complété la saison avec quatre buts et dix points en 42 parties. Les Sabres seront sa cinquième équipe en six ans.

Hunwick se joint à un corps défensif déjà bien garni et auquel devrait s'ajouter le Suédois Rasmus

Dahlin, premier joueur choisi lors de la séance de sélection de la LNH vendredi à Dallas. Près de 1800 spectateurs ont d'ailleurs tenu à le voir une première fois lors de l'ouverture du camp de perfectionnement, mercredi. Le groupe de défenseurs des Sabres inclut Rasmus Ristolainen, Zach Bogosian, Marco Scandella et Jake McCabe.

O'REILLY À MONTRÉAL : FAUSSE RUMEUR

Les Sabres viennent de connaître une saison décevante à l'issue de laquelle ils ont terminé au dernier rang pour la troisième fois en cinq ans. Botterill n'a pas voulu dire s'il comptait effectuer d'autres échanges pour améliorer son équipe.

Des rumeurs continuent de circuler au sujet d'O'Reilly.

Botterill a admis qu'il y a eu de l'intérêt pour le joueur de centre de 27 ans, mais il a rejeté une rumeur selon laquelle un échange avait été conclu pour l'envoyer au Canadien pendant le repêchage.

«Je comprends pourquoi les équipes appellent à son sujet, mais plusieurs de ces rumeurs sont tout simplement fausses», a affirmé Botterill. «Je dirais que depuis le jour 1, nous sommes très heureux de compter Ryan parmi notre groupe.»

EN BREF

Bérubé passe aux Jackets

Les Blue Jackets de Columbus ont acquis le gardien Jean-François Bérubé des Blackhawks de Chicago mercredi, en retour de l'attaquant Jordan Schroeder. Âgé de 26 ans, Bérubé a partagé sa dernière campagne entre les Blackhawks et leur club-école de Rockford. En 34 rencontres en carrière dans la LNH avec les Islanders de New York et les Blackhawks, le gardien originaire de Repentigny a maintenu une fiche de 9-10-4, une moyenne de buts alloués de 3,39 et un taux d'efficacité de ,894. Pour sa part, Schroeder a partagé sa dernière campagne entre les Blue Jackets et leur club-école de Cleveland. L'Américain de 27 ans a inscrit un but et récolté une mention d'aide en 21 parties sous l'égide de John Tortorella. En carrière dans le circuit Bettman, il a marqué 18 buts et obtenu 24 passes en 165 matchs avec Vancouver, Minnesota et Columbus. Il a été le 22^e choix au total (Canucks) en 2009. **AP**

Morrow reste à Winnipeg

Les Jets de Winnipeg ont accordé une prolongation de contrat d'une saison à Joe Morrow. Échangé par le Canadien contre un choix de quatrième ronde en 2018 à la date limite des transactions en février, le défenseur de 25 ans recevra un salaire de 1 million \$. Morrow, qui aurait pu devenir joueur autonome avec compensation le 1^{er} juillet, a disputé 18 matchs avec les Jets la saison dernière et 38 avec le Canadien. En tout, il a récolté 6 buts et 10 aides. Il a ensuite participé à six rencontres lors des séries, marquant un but. Choix de premier tour des Penguins de Pittsburgh en 2011 (23^e au total), Morrow a également joué pour les Bruins de Boston. **LA PRESSE CANADIENNE**

Nouveau chef d'accusation contre Randy Lee

Randy Lee, adjoint au dg des Sénateurs d'Ottawa, fera face à un deuxième chef d'accusation de harcèlement pour avoir émis des commentaires inappropriés et placé ses mains à plusieurs reprises sur les épaules d'un chauffeur de navette de 19 ans, même si ce dernier lui aurait demandé d'arrêter. Les événements se sont déroulés le 31 mai à Buffalo. La nouvelle accusation définit le harcèlement comme quelqu'un qui «répète les mêmes gestes avec urgence ou qui agace sérieusement» une autre personne, et qui «n'a aucun objectif particulier». Il s'agit d'une définition différente que celle liée à la première accusation de harcèlement, qui mentionnait plutôt un contact physique avec une autre personne. **LA PRESSE CANADIENNE**

Galipeau avec les Bruins

Les choses ont déboilé rapidement dans la vie d'Olivier Galipeau (photo) au cours des dernières heures. Alors qu'il devait se présenter au camp de développement du Canadien dès vendredi, le défenseur a plutôt signé un contrat avec les Bruins de Boston, mercredi. L'ancien capitaine des Saguenéens de Chicoutimi a paraphé une entente d'une saison dans la Ligue américaine. Galipeau a conclu sa carrière junior dans l'uniforme du Titan d'Acadie-Bathurst, en remportant la Coupe du Président et la Coupe Memorial. Avec ses 83 parties jouées en séries, le hockeyeur de 21 ans est devenu le joueur en ayant disputé le plus dans toute l'histoire de la LHJMQ.

JONATHAN HUDON (LE QUOTIDIEN)



MONDIAUX JUNIOR DE FOOTBALL

Régions bien représentées

Les régions de Québec et de la Chaudière-Appalaches seront bien représentées lors du Mondial junior 2018 de football. Dans deux semaines, à Mexico, l'équipe nationale canadienne amorcera la défense de son titre acquis en 2016. Elle pourra entre autres compter sur Charles-Émile Bouchard (ailier défensif, CNDP), Philippe Lavoie (secondaire, Limoilou), Thomas Landry (demi défensif, Garneau), Christopher Fortin (ligne offensive, Beauce-Appalaches), qui évoluent tous dans un cégep de ces territoires. Et aussi sur deux athlètes de Québec jouant à Lennoxville, Étienne Amiot (secondaire) et Vincent Delisle (demi défensif). Pour son match d'ouverture, le Canada affrontera la Suède le 14 juillet. Les États-Unis, l'Australie, le Mexique et le Japon seront aussi en action dans cette compétition réservée aux athlètes de moins de 19 ans. **JEAN-NICOLAS PATOINE**

PANTHÉON DES SPORTS DU QUÉBEC

Dumont et Filion intronisés

Guylaine Dumont et Maurice Filion (photo) font partie des 11 personnalités qui seront intronisées au Temple de la renommée du Panthéon des sports du Québec, le 25 septembre. Ancienne volleyeuse du Rouge et Or, Dumont est surtout connue pour sa cinquième place olympique en volleyball de plage, à Athènes, en 2004. La native de Saint-Antoine-de-Tilly est aussi derrière l'organisme Sport'Aide, lancé en mai dans le but d'offrir des services d'accompagnement et d'écoute aux jeunes sportifs. Décédé en juillet 2017, Filion sera quant à lui intronisé à titre de bâtisseur. Il a été le dg des Nordiques de 1974 à 1988. Guy Hemmings (curling), Andréanne Morin (aviron), Joannie Rochette (patinage artistique) et Denis Savard (hockey) sont les autres athlètes qui entendront leur nom lors du gala d'intronisation, tout comme les bâtisseurs Jean-Guy Ouellet (volley) et Bernard Trottier (ski). Les autres intronisés à titre posthume sont Édouard Carpentier (lutte), Roger B. Mondor (sports pour handicapés) et Roy Alvin «Red» Storey (arbitre, hockey). **JEAN-NICOLAS PATOINE**



Une raclée bénéfique?

La défensive des Alouettes tire des éléments positifs du dernier match

MIGUEL BUJOLD
La Presse

MONTRÉAL — La bonne nouvelle pour la défense des Alouettes, c'est qu'elle affrontera le quart réserviste des Roughriders, Brandon Bridge, samedi soir à Regina. La mauvaise, c'est qu'elle a accordé 56 points à un quart qui n'avait probablement jamais entendu parler de la LCF il y a six mois, Chris Strevler.

On exagère à peine. Une défense qui devait permettre aux Alouettes d'avoir une équipe à tout le moins «compétitive» cette saison s'est carrément fait démolir sur son propre terrain en pleine ouverture locale. Le demi de coin Mitchell White pense toutefois que cette raclée pourrait s'avérer positive.

«Croyez-le ou non, il y a toujours des éléments positifs à ressortir d'un match comme celui-là. Et je ne suis normalement pas trop du genre à me reconforter avec des victoires morales ou des trucs comme ça.

«Il faut parfois en manger une bonne sur le museau pour réaliser qu'il faut jouer avec intensité. Nous ne sommes peut-être pas assez bons pour nous permettre de jouer correctement, sans plus. On affrontera une bonne équipe samedi et nous serons prêts à relever le défi», a assuré White.

La défense pourrait retrouver une pièce importante en Saskatchewan. Inactif lors des deux premiers matchs des siens en raison



La défensive des Alouettes comptera samedi sur du renfort en la personne de John Bowman, qui disputera son premier match de la saison. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

d'une blessure à une jambe, John Bowman devrait être en uniforme contre les Riders, qui devront se passer des services de leur quart partant Zach Collaros pour plusieurs semaines.

Bowman a regardé le match de vendredi dernier des lignes de côté au Stade Percival-Molson. De ce qu'il a vu, le vétéran croit que les problèmes de la défense peuvent être corrigés assez facilement.

«À vrai dire, on n'a pas suivi notre plan de match. Winnipeg a utilisé un jeu de courtes passes et on a

raté beaucoup trop de plaqués. Des jeux de 5 verges se sont donc transformés en jeux de 10 verges et plus. Je crois qu'on pourra apporter les correctifs nécessaires. Espérons également qu'on pourra prendre les devants samedi soir, ça aiderait beaucoup.»

Une autre chose qui aiderait, selon Mike Sherman, serait de limiter l'adversaire à de courtes séries. L'attaque des Bombers a eu la possession du ballon pendant plus de 38 minutes de jeu vendredi, ce qui a eu pour effet de fatiguer l'unité défensive.

«Ils ont effectué 15 jeux lors de leur première série offensive du match. Heureusement, elle s'est terminée par une tentative de placement, mais notre attaque a tout de même passé environ 20 minutes sur les lignes de côté. On devra trouver le moyen de débarquer du terrain.»

ADAMS VEUT JOUER

À sa première séance d'entraînement à son retour avec les Alouettes, Vernon Adams J' a obtenu quelques répétitions, mercredi. Le quart-arrière pourrait même

être utilisé lors de certains jeux, samedi soir. À moyen terme, c'est toutefois le poste de quart partant que vise Adams.

«Je pense que je pourrai lutter pour le poste et obtenir la chance de jouer ici. Je m'attends à devenir le quart partant», a ajouté Adams, qui a cependant indiqué qu'il n'avait obtenu aucune promesse en ce sens des Alouettes.

«Il est un très bon athlète et il lance de belles passes. Il est un joueur émotif et un quart mobile. Il ajoutera une dimension à notre attaque», a analysé Sherman.

John Tavares? «On passe à autre chose»

Phillip Danault admet que jouer à Montréal n'est pas toujours une partie de plaisir. Surtout quand l'équipe perd. Mais ce qui est pire que tout auprès des partisans, selon lui, c'est le manque d'efforts. Là-dessus, rien à redire sur le Québécois de 25 ans, qui a excellé la saison dernière un peu partout, mais surtout dans les aspects défensifs de son jeu. À l'approche du 1^{er} juillet, on a donc demandé à Danault ce qu'il répondrait à un joueur qui lui demanderait s'il devrait accepter un contrat avec le Canadien. Bref, on lui a donné la mission, assez ardue en ce moment, de vendre son équipe.

«Il y a le côté médiatique, mais ce n'est pas important. Ce qui est le *fun* à Montréal, c'est qu'on est en *gang*. Si tu veux gagner, il faut que tu sois en *gang*. On a des travailleurs, et si tu travailles, à Montréal, tu n'auras jamais de problème. Ce sont des joueurs comme ça qu'il nous faut.» Et que pense Danault de John Tavares, le joueur le plus convoité sur le marché des joueurs autonomes, qui a refusé de rencontrer le Canadien? «Si tu ne veux pas venir, ne viens pas. On passe à autre chose.»

LA PRESSE



Phillip Danault est convaincu que le Canadien a effectué une bonne transaction en envoyant Alex Galchenyuk (27), avec qui on le voit en discussion ci-dessus en 2017, chez les Coyotes en retour de Max Domi. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

Le tapis rouge pour Domi

JEAN-FRANÇOIS TREMBLAY
La Presse

VICTORIAVILLE — Quand Phillip Danault est arrivé au St-Hubert de Victoriaville, il y avait déjà plusieurs partisans du Canadien, et des Tigres, qui l'attendaient. Il s'est présenté à l'heure précise, avec son père et sa future femme Marie-Pierre. Ça faisait plus d'une heure que Danault signait chandails et casquettes et prenait des photos quand il a enfin pu s'offrir une pause.

«C'est un honneur», a dit Danault au sujet de son bain de foule. «Ça me fait des papillons en dedans. C'est ça que j'ai toujours voulu. Être à ce niveau-là et que les gens soient contents de me voir et que je sois content de les voir. Je suis vraiment choyé d'être ici aujourd'hui.»

Danault est né tout près d'où se trouve le restaurant. Il a grandi là,

en aimant le Canadien. «Les Nordiques n'existaient plus», lance-t-il à la blague.

À quelques minutes de voiture, il y a le club de golf où il organise aujourd'hui son tournoi caritatif, au profit de plusieurs organismes du coin, dont le Centre de stimulation l'Envol et la Fondation Jasmin Roy. L'attaquant québécois assure que ce genre d'initiatives fait partie de lui, il ne se sent pas forcé de le faire.

Il y a quelques jours, il était, avec sa conjointe, à l'école Notre-Dame-de-l'Assomption pour la féliciter de ses efforts afin de favoriser les saines habitudes de vie. Ça lui permet de rendre «des petits bons-hommes heureux», comme il le dit.

C'est pour cette raison notamment, parce qu'il vit son rêve de petit garçon de porter le chandail du CH, qu'il veut rester très longtemps à Montréal. Il a reçu lundi son offre qualificative, une formalité, et il laisse à son agent le soin

de négocier son prochain contrat. Le processus est enclenché.

«Mes agents et Marc [Bergevin] se parlent, mais il n'y a rien de concret encore. Je sais qu'ils étaient vraiment concentrés sur le repêchage. C'est pour ça que ça retarde les choses. Je veux rester ici le plus longtemps possible. Je veux le meilleur pour moi et pour ma blonde.»

BONNE TRANSACTION

Danault déroule le tapis rouge pour le nouveau venu Max Domi, obtenu contre Alex Galchenyuk. «Cette transaction est bonne pour notre équipe. Max Domi va trouver sa place dans notre style de jeu. Il va embarquer dans le système. Marc va chercher des travailleurs capables de produire offensivement aussi.

«Max, sa dernière saison de neuf buts n'est pas à son image. Je l'ai vu jouer en personne et c'est vraiment un excellent joueur, avec une

«Je l'ai vu jouer en personne et c'est vraiment un excellent joueur, avec une fougue incroyable. Le Centre Bell va l'aimer»

— Phillip Danault, au sujet de Max Domi obtenu contre Alex Galchenyuk

fougue incroyable. Le Centre Bell va l'aimer.»

Il reste à voir quel rôle occupera Domi la saison prochaine, à savoir s'il aura son audition au centre ou s'il passera le plus clair de son temps à l'aile. La question est un peu la même pour Jonathan Drouin, mais à l'inverse.

Le contraste est grand avec Danault, qui résume ainsi son rôle la saison prochaine, sourire en coin : «Je vais jouer au centre.»

Il reste donc à savoir au sein de quel trio. Dans tous les cas, Danault, lui, se verrait très bien dans un rôle plus offensif. Il l'a déjà occupé il y a deux ans entre Max Pacioretty et Alex Radulov, saison

qui s'est conclue avec 13 buts et 27 aides en 82 matchs.

Il se promet toutefois de ne pas faire la même erreur que la saison dernière au prochain camp. Il s'était alors présenté avec des attentes précises, à propos de qui seraient ses partenaires, dans quel trio il aurait sa place. Cette approche ne l'a pas aidé.

«Je ne ferai pas ça cette année. Peu importe avec qui je joue, je vais pouvoir aider mon équipe à gagner. Je suis prêt à jouer un rôle plus offensif s'il le faut. Je n'aurai jamais assez de temps de glace, je pense. Peu importe où je vais jouer et dans quel rôle, je n'en aurai jamais assez.»

Un premier contact avec les pros

Le Québécois Paradis-Giroux s'aligne avec les Stars d'Hollywood



JEAN-NICOLAS PATOINÉ
jnpatoine@lesoleil.com

Kalian Sams regarde Dany Paradis-Giroux d'un air mauvais, s'avance tranquillement vers le monticule depuis le marbre. Comme s'il s'apprêtait à foncer sur le lanceur devant lui.

À son premier départ chez les professionnels, Paradis-Giroux vient d'atteindre le voltigeur des Capitales d'un tir. Sams croit alors qu'il s'agit d'une réplique au contact accidentel entre lui et le partant des Stars d'Hollywood sur un jeu au marbre, en première manche. D'où sa colère. D'où son air mauvais.

Et précisons une chose avant d'aller plus loin. Sams est un vrai colosse. Officiellement, 6'3" et 235 livres. De muscles. Et même si le Néerlandais est très sympathique, son tour de biceps est à lui seul suffisant pour intimider.

Au lendemain de la courte «confrontation», passée presque inaperçue, Paradis-Giroux a reconnu avoir filé doux pendant quelques secondes. «Il m'a regardé avec des gros yeux. J'avais peur! J'étais prêt à courir jusque dans le

champ-centre!» a rigolé le Québécois, dont la grandeur est similaire à celle de Sams... mais la charpente un peu moins.

Les deux hommes se sont parlé mercredi de l'incident survenu mardi soir. Sams a alors réalisé que l'homme au monticule était un jeune Québécois invité par les Stars, le dernier à vouloir causer un incident.

«Je suis allé le voir pendant la pratique au bâton. On s'est parlé, on a mis ça au clair. Il n'était pas fâché pantoute», a raconté Paradis-Giroux.

Même si le moment l'a ébranlé, il n'est pas prêt à le pointer comme la source de ses ennuis dans sa deuxième manche de travail, mardi. Car après une solide première manche, les choses se sont un peu gâtées pour le droitier après qu'il eut atteint Sams. «C'est le baseball. Ça fait partie de la *game*. Par la suite, je me suis juste concentré sur le prochain frappeur», a-t-il assuré. Il a complété sa soirée de travail de 1,2 manche avec trois coups sûrs et deux points mérités accordés, mais aussi deux retraits au bâton.

LES CAPITALES DANS LA MIRE

Natif de Témiscouata-sur-le-Lac dans le Bas-Saint-Laurent, Paradis-Giroux a déménagé sur la rive sud de Québec à l'adolescence pour profiter du programme sports-études de l'école Pointe-Lévy. Il a ensuite joué pour les Capitales Jr de Québec (Diamants) et les Castors de Charlesbourg (Alouettes) dans la Ligue de baseball junior élite du Québec. Puis, au sud de la frontière, avec le Collège Northeastern Oklahoma — où il a côtoyé le troisième-but des Capitales Brad Antchak —, et avec l'Université William Woods, au Missouri. Il



Dany Paradis-Giroux a vécu une petite frousse, mardi, lorsque le colosse Kalian Sams a fait quelques pas vers lui après avoir été atteint par un lancer du Québécois. — PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

vient d'obtenir son baccalauréat, ce qui lui permet de s'aligner chez les professionnels.

Depuis le début de la saison, il fait partie des Braves Batitech du

Témiscouata de la Ligue senior du Bas-Saint-Laurent, mais caresse des objectifs plus élevés. «Oui, j'ai l'espoir de jouer [chez les pros]. Je vais profiter de chaque moment

avec les Stars d'Hollywood et après on verra ce qui m'attend. Mais j'aimerais venir jouer pour les Capitales, même si je suis peut-être encore loin de ça.»

OMNIUM
BÂTON
ROUGE
STEAKHOUSE & BAR

EN COLLABORATION AVEC LA



UN ÉVÉNEMENT
INTERNATIONAL

CLUB DE GOLF CAP-ROUGE
3 AU 5 JUILLET 2018



BRENDAN LEONARD
premier au Classement
Coors Light de Circuit
Canada Pro Tour

BÂTON
ROUGE
STEAKHOUSE & BAR



En plus de pousser trois coéquipiers au marbre pour porter son total de points produits à 25, un sommet d'équipe, Brad Antchak s'est payé le luxe de voler deux buts en cinquième manche, mercredi. — PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

HOLLYWOOD 0/QUÉBEC 8

Enfin une «pas trop serrée»!

JEAN-NICOLAS PATOINE
jnpatoine@lesoleil.com

Vifs en attaque, les Capitales ont aussi profité d'un Karl Gélinas inspiré pour surclasser les Stars d'Hollywood 8-0, mercredi soir. Contrairement à la veille, les visiteurs n'ont jamais été dans le coup, même s'ils ont frappé sept coups sûrs.

«C'était le temps d'en jouer une pas trop serrée», s'est réjoui le gérant Patrick Scalabrini, revenant sur les trois victoires à l'arrachée contre les équipes itinérantes, le Stockade de Salina étant l'autre. «C'est bon pour tout le monde. C'est bon pour notre stress du *coaching staff*», a-t-il ajouté, en référence aux récents ennuis offensifs de siens.

Les gagnants ont en effet connu leurs meilleurs moments au bâton depuis longtemps, claquant 13 coups sûrs, dont trois pour TJ White. Ce dernier gagne en confiance. Sa moyenne au bâton

est d'ailleurs passée de ,242 à ,333 depuis vendredi.

«Je me sens plus confortable chaque jour», a affirmé White, arrivé à Québec à la mi-juin. «Quand on apprend à connaître l'équipe et les joueurs, ça facilite les choses. Et on a tellement un beau groupe ici que c'est facile de venir à tous les jours et de donner le maximum.»

«Tu vois qu'il est plus à l'aise, tu vois qu'il se met moins de pression, a remarqué Scalabrini. Il commence à ressembler au joueur qu'on espérait avoir signé. Et c'est un gars extrêmement populaire dans le chambre, un gars qui a un grand sourire. On a besoin d'un TJ.»

ANTCHAK CONTINUE SON BON TRAVAIL

La recrue Brad Antchak a continué son bon travail, produisant trois points. Il en a 25 cette saison, un sommet d'équipe. Les autres sont venus de White, Maxx Tissenbaum, James McOwen et Lachlan Fontaine. Un autre point a été le résultat d'une feinte irrégulière d'un releveur des Stars avec un

coureur au troisième. Fontaine, Adam Ehrlich et Kalian Sams ont frappé deux coups sûrs chacun.

De son côté, Gélinas (6-2) a retiré neuf frappeurs sur des prises en sept manches. Ses six victoires représentent un sommet dans la Can-Am, partagé avec Tyler Alexander (Sussex) et Dylan Brammer (New Jersey).

«Je me sentais super bien. Ça fait deux matchs que j'utilise beaucoup plus ma rapide, car je sens que mon bras est beaucoup plus fort, répond de mieux en mieux», a expliqué le grand droitier, qui a profité d'une balle à double-jeu avec les buts remplis en quatrième, seul moment où il a été véritablement menacé.

«Il aurait facilement pu lancer un match complet. Mais vu qu'il n'est pas trop égoïste, il a partagé», a souri Scalabrini, qui souhaitait voir Andrew Elliott (deux manches) profiter d'un peu de temps au monticule.

Les deux équipes remettent ça jeudi soir (19h05) pour le dernier match de la série. Arik Sikula (4-2) sera le partant pour Québec.



Même s'il vient de décrocher son diplôme de pompier, Nick Van Stratten n'était pas prêt à abandonner le baseball.

— PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

Van Stratten à Québec par passion

Nick Van Stratten a contemplé la retraite, mais la passion du baseball était trop forte. Une fois son diplôme de pompier décroché, le voltigeur de 33 ans avait une décision à prendre.

«C'est dur d'arrêter, *man*», a lancé l'un des deux nouveaux venus des Capitales, mercredi, l'autre étant le joueur d'avant-champ Nick Gotta. «Je suis allé à l'école, j'ai fait tout ce que j'avais à faire. Et là, tu t'assois et tu réfléchis : "Est-ce que je veux avoir un vrai travail ou est-ce que je veux continuer à faire ça?" J'ai décidé de continuer dans l'espoir d'avoir une dernière chance pour un championnat.»

Van Stratten admet connaître peu de choses de la Ligue Can-Am. Sauf une. «Tout ce que j'ai entendu, c'est que si tu veux venir dans la Can-Am, va à Québec. Comme les Yankees [dans les majeures], a affirmé l'ancien de l'organisation des Royals de son Kansas City natal, choix de 10e ronde en 2006. C'est son ami Ryan Searle, actuel partant chez les Capitales, qui lui a suggéré de venir chez nous.

Van Stratten a joué dans les filiales des Royals de 2006 à 2012, présentant des chiffres enviables. Souvent blessé, il estime que son style de jeu lui a nuï, d'une certaine façon. «J'ai eu ma chance avec Kansas City de me rendre dans les ligues majeures. Mais je n'arrivais pas à rester en santé.

«Dans le AA, je dominais. Mais j'étais du genre à foncer dans la clôture. On me disait de ralentir, de prendre ça plus relax. J'ai toujours joué à fond et c'est ce que j'attends de tout le monde. Je n'aime pas voir des gars frapper des balles au sol et marcher jusqu'au premier but. Ce n'est pas ça le baseball, pour moi. Je ne veux pas que les enfants voient ça», explique le nouveau numéro 25 des Capitales.

COUPE À VENIR

Un joueur intense, donc, qui protège bien le marbre et se rend souvent sur les sentiers. La moyenne de présence sur les buts de Van Stratten pendant ses cinq saisons dans le baseball indépendant s'élève à ,412. À titre comparatif, le meilleur régulier chez les Capitales à ce chapitre cette saison est Kalian Sams, à ,393.

Opéré à l'épaule droite pendant l'entre-saison, Van Stratten admet que son bras n'a plus la force d'autrefois. «Je pense qu'en arrivant ici, en lançant tous les jours, ça va seulement s'améliorer», prévoit l'Américain, dont le regard intense rappelle celui de l'ancien Capitales Jordan Lennerton.

Arrivé autour de 17h depuis Kansas City, Van Stratten n'a pas joué mercredi soir, ce qui a permis à Patrick Scalabrini de retarder l'inévitable mouvement de personnel pour lui faire une place dans la formation. Un joueur de position écopera, Jordan Serena et Lachlan Fontaine étant les plus sérieux candidats à une mauvaise nouvelle. JEAN-NICOLAS PATOINE



Angleterre-Belgique : petit match entre amis?

KALININGRAD — Plus de la moitié de l'équipe belge joue en Premier League. Alors le match contre l'Angleterre se jouera en terrain connu, même à Kaliningrad, jeudi (14h). Reste à savoir si toutes les stars des «Diables Rouges» seront alignées dans ce match entre qualifiés qui pensent déjà au coup d'après.

«Il y a beaucoup de liens entre les joueurs belges et anglais, ils partagent les mêmes vestiaires en Premier League, ils forment une équipe pendant dix mois et maintenant ils sont face à face», a déclaré le sélectionneur belge Roberto Martinez (photo), lui-même ancien coach en Angleterre (Wigan et Everton). «Si on s'était rencontrés dans

un match qualificatif pour la Coupe du monde ou lors de la phase à élimination directe, ce serait différent, il y aurait une dimension émotionnelle bien plus forte. Là c'est un match dont on peut se réjouir tous les deux, qu'on peut savourer. C'est presque une fête.»

Considérer cela comme une «fête», une forme d'aveu implicite qu'il serait plus intéressant de finir deuxième et éviter un affrontement contre le Brésil, favori pour atteindre les quarts? «Nous voulons faire une bonne performance, mais la priorité n'est pas de gagner», a admis Martinez. «Nous voulons vraiment remporter le match», assure de son côté le sélectionneur anglais Gareth Southgate, assurant vouloir «développer une mentalité de gagnant.»

En cas de match nul entre les deux comeneurs (6 points, + 6) du groupe G, le nombre de cartons jaunes et rouges risque de faire la différence pour l'attribution de la première place. Pour l'instant, l'Angleterre a un léger avantage puisqu'elle n'a pris que deux cartons jaunes, contre trois pour les Belges. S'il y a toujours égalité après le match, c'est un tirage au sort qui trancherait l'identité du gagnant du groupe.

Roberto Martinez, a défendu ce système, lundi: «Il faut bien trouver un moyen pour départager» les équipes à égalité et «je pense que prendre le fair-play en compte est un bon critère», a jugé le technicien d'origine espagnole. **AFP**

Un miracle nommé Juan Cuadrado

Agence France-Presse

KAZAN — Des tirs. Des cris. Et puis un silence assourdissant. En cette matinée d'août 1992, la guerre civile en Colombie a pris une nouvelle vie, celle du père de Juan Cuadrado, aujourd'hui vedette des «Cafeteros» au Mondial 2018 en Russie.

«Je me rappellerai toujours quand il m'a appelé pour me dire : "Maman, maman, ils m'ont convoqué pour la sélection colombienne". Ce fut une émotion immense», racontait dans AS Marcela Bello, la mère du joueur de la Juventus.

Retour sur un parcours pas comme les autres. L'année 1992 est l'une des années les plus meurtrières, en Colombie. Entre les guérillas et les groupes paramilitaires, les combats font rage. À Bogota comme à Necocli, dans le nord de la Colombie, ville natale de l'ailier, pas un jour ne passe sans que le sang coule.

Cuadrado avait quatre ans quand, un jour, il voit son père, réparateur de frigos, se faire assassiner sous ses yeux, devant le pas de sa maison. Le milieu colombien dira, plus tard, qu'il s'est réfugié sous son lit, comme on lui avait appris.

À Necocli, l'histoire des Cuadrado était devenue trop lourde à porter. Alors sa mère décide de déménager : direction Apartado, à quelques kilomètres. Là-bas, le quotidien est dur. La mère travaille dans une plantation de bananes et le fils, encore traumatisé, ne lâche jamais sa mère ou sa grand-mère.

BALLONS USAGÉS, BOÎTES DE CONSERVE ET PIERRES

Pour s'aérer un peu l'esprit, le petit Juan Cuadrado va jouer au foot, dans les rues poussiéreuses d'Apartado. Avec des ballons usagés, des boîtes de conserve et même des pierres, parfois.

À 12 ans, il rejoint Manchester... Futbol Club de Apartado. «Pour moi, la personne qui fut



Le Colombien Juan Cuadrado s'est lancé dans la pratique du soccer pour tenter un tant soit peu d'oublier la mort de son père, assassiné sous ses yeux en 1992, alors qu'il n'avait que quatre ans. — PHOTO AP, THANASSIS STAVRAKIS

fondamentale dans le développement de Juan fut Monsieur Néelson Gallego. Il faut le remercier beaucoup, car il fait partie des rares personnes qui ont cru dès le départ que mon fils pouvait être un excellent joueur», confie encore sa mère.

«J'ai repéré Juan dès ses 13 ans», se remémore Gallego, alors directeur du centre de formation du Deportivo Cali dans So Foot. Le garçon est trop jeune pour être recruté, mais ce formateur réputé

en Colombie le prend sous son aile et l'emmène vivre chez lui.

Mais en dépit de ses qualités, le garçon essuie refus sur refus pour entrer dans un club, en raison de problèmes de croissance. «Juan s'agaçait parfois de ne pas grandir et de ne pas pouvoir intégrer un centre de formation», se rappelle son mentor, «mais je lui disais qu'il était encore jeune, qu'il avait le temps», confie encore son père de substitution.

Puis vient la délivrance avec une signature à Medellín, en 2008. Et sa carrière est lancée. Viendra ensuite l'Italie, à Udinese, en 2009. À l'époque, personne ou presque ne croyait au gars de Necocli à la carrure de boxeur super mi-moyen (il fait 1,78 m pour 69 kg). Le parcours est sinueux. Viennent ensuite Lecce et enfin la Fiorentina. Jusqu'en 2015, où sa carrière prend une tout autre dimension,

quand un certain José Mourinho de Chelsea le recrute.

Aujourd'hui, à 30 ans, la Juve le couve et il brille en Russie. Au nom de tous ses pères.

Contre le Sénégal jeudi (10h), Cuadrado et la Colombie joueront leur qualification pour les huitièmes de finale. La défaite est interdite! Elle quittera la compétition si elle perd, alors que le sort des Sénégalais, en cas de revers, dépendra du résultat du Japon face à la Pologne.



À Mexico, la victoire de la Corée du Sud contre l'Allemagne assurant la qualification du Mexique a été accueillie par une explosion de joie. — PHOTO AFP, JOHAN ORDONEZ

Un vainqueur, deux heureux!

Agence France-Presse
et Associated Press

EKATERINBOURG — Insensé! La Suède a corrigé le Mexique (3-0) pour se qualifier pour les huitièmes de finale du Mondial-2018, mercredi. Mais les Mexicains accèdent aussi au tour suivant, profitant de l'élimination de l'Allemagne dans l'autre match du groupe F. Décidément, ce Mondial 2018 en Russie restera dans l'histoire.

Les supporters mexicains sont passés en quelques secondes de l'effarement devant la défaite, à l'explosion de joie aux cris de «Corée!», «Corée!», «Corée!» Car la douche froide suédoise reçue par la sélection nationale mexicaine après deux victoires électrisantes contre les Allemands et les Sud-Coréens faisait craindre une élimination.

L'incroyable victoire 2-0 de la Corée du Sud sur les champions du monde allemands, prématurément éliminés du Mondial, a miraculeusement changé la donne pour le «Tri». Il fallait d'ailleurs voir «Chicharito» Hernandez arpenter

la pelouse d'Ekaterinbourg au coup de sifflet final dans l'attente de la confirmation de l'autre résultat.

Pour les Suédois, il fallait s'imposer contre une équipe qui faisait peur après son succès inaugural sur les champions en titre (1-0). Mais les Scandinaves ont finalement arraché leur qualification et la première place du groupe au terme d'un scénario incroyable.

«Je suis incroyablement fier, presque ému en pensant à la manière avec laquelle nous avons évolué sur le terrain», a savouré le sélectionneur Janne Andersson.

Ses hommes ont imposé leur style, se montrant plus entrepreneurs. Mais ils ont dû attendre la seconde période et des buts de Ludwig Augustinsson (50°), d'Andreas Granqvist (62° sur penalty) ainsi qu'un but contre son camp d'Edson Alvarez (74°). Il s'agissait du septième contre son camp depuis le début du tournoi, un sommet dans l'histoire de la Coupe du monde. L'ancienne marque de six avait été établie en 1998.

La Suède, absente des éditions 2010 et 2014, retrouve donc les huitièmes de finale du Mondial

pour la neuvième fois de son histoire. Au passage, les Scandinaves, dont Janne Andersson a choisi de se passer de la superstar Zlatan Ibrahimovic, terminent devant les Allemands, après avoir déjà privé un autre grand du football d'une qualification en Coupe du monde, l'Italie, à l'issue d'un barrage épique en novembre.

BUT DE DZEMAILI

Mardi prochain, la Suède a rendez-vous avec la Suisse, qualifiée après son nul de 2-2 contre le Costa Rica. L'ancien de l'Impact Blerim Dzemaili (31°) et Josip Drmic (87°) ont marqué pour les Suédois.

Déjà éliminés, les Ticos, héros du Mondial-2014 où ils avaient atteints les quart de finale pour la première fois, ont quant à eux évité de quitter la Russie sur trois défaites grâce au but de Kendall Waston (56°) et au penalty converti de Bryan Ruiz (90°+3).

Le Mexique, de son côté, se frottera au Brésil lundi et il tentera d'atteindre les quarts de finale pour la première fois depuis 1986 après six éliminations consécutives en huitièmes de finale.

EN BREF

Les Rojastronautes

La sélection espagnole ne se prépare pas pour voyager dans l'espace, mais ses méthodes de récupération sont parfois dignes de celles des astronautes. Lucas Vazquez et Sergio Ramos ont expérimenté la cryothérapie, en se confrontant à des températures largement inférieures à zéro pour se remettre plus rapidement de l'âpre duel de lundi face au Maroc. «On se les gèle», a lancé le défenseur du Real avec un sourire dans une vidéo diffusée par l'équipe espagnole. «Mes ortels ont un peu souffert, mais j'ai résisté.» **AFP**

La Corée sème la joie dans la salle de presse

Dans la salle de presse du stade du Spartak de Moscou, les journalistes brésiliens et serbes qui attendaient le match entre leurs deux équipes ont explosé de joie dès le premier but coréen contre l'Allemagne. Ils ont de nouveau bruyamment manifesté leur plaisir lors du deuxième but des Asiatiques et au coup de sifflet final, qui marquait l'élimination des champions du monde. Le Brésil a été battu 7-1 à la maison par l'Allemagne en demi-finale du Mondial de 2014 par l'Allemagne. Quant aux Serbes, ils considèrent l'Allemagne comme co-responsable de l'éclatement de la Yougoslavie par son empressement à reconnaître les indépendances de la Slovaquie et de la Croatie début années 1990. **AFP**

«Cent millions de livres, si on dit ça à mes parents, ils vont rigoler je pense»

— Kalidou Koulibaly. Le Sénégalais de 27 ans fait partie des meilleurs mondiaux au poste de défenseur. En tout cas en termes de valeur marchande: celle-ci serait située autour de 100 millions de livres (environ 175 millions \$CAN). Une somme mirobolante pour le joueur de Naples, qui n'ose pas imaginer la réaction de ses parents s'ils apprennent ce montant.

Pas une question de vie ou de mort

La question d'un journaliste russe sur la capacité des Sénégalais à rire et danser alors que la Coupe du monde devrait être «une question de vie ou de mort» a fait sourire Aliou Cissé (photo) et Kalidou Koulibaly. «C'est notre culture, a répondu avec aménité le sélectionneur. «La joie, la paix, l'hospitalité et le bonheur

tout simplement». La «Teranga» signifie l'hospitalité en wolof, et donne leur surnom aux «Lions de la Teranga». «On peut danser, être heureux dans la vie et sérieux sur le terrain, ce qu'on fait. Le foot n'est pas une question de vie ou de mort, comme vous le dites», a continué Cissé. «Ce sont nos rituels», a embrayé son défenseur Koulibaly, lui aussi avec un large sourire. «On aime bien danser avant le match, il ne faut pas qu'on change. On l'a dans le sang, dans notre culture, on ne va pas changer de mode de vie. On reste des Sénégalais, des Africains tout en étant sérieux sur le terrain, ce n'est pas un problème.» **AFP**



Neymar marque, sa sœur se déboîte l'épaule

Quand Neymar a finalement marqué un but face au Costa Rica (2-0), vendredi dernier, le Brésil tout entier a laissé éclater sa joie, le joueur étoile a versé quelques larmes et sa sœur... s'est déboîté une épaule, a rapporté mercredi une télévision brésilienne. Selon SporTV, Rafaella Santos a célébré avec tant d'enthousiasme la réussite de son frère qu'elle s'est cognée contre une amie et s'est blessée à l'épaule. La jeune femme a ensuite partagé sur les réseaux sociaux une photo d'elle avec le bras en écharpe. Neymar est entré dans l'histoire de la Coupe du monde avec le but le plus tardif, à la septième minute du temps additionnel, vendredi lors du deuxième match de la Selecao en phase de groupes. **AFP**



Messi devant Neymar et Ronaldo sur Facebook

L'Argentin Lionel Messi est le joueur dont on parle le plus sur Facebook depuis le début de la Coupe du monde, devant le Brésilien Neymar (photo) et le Portugais Cristiano Ronaldo, selon des données diffusées mercredi par le réseau social. Ce trio est suivi par le Brésilien Coutinho, Mohamed Salah (Égypte), Luka Modrić (Croatie), James Rodriguez (Colombie), Sergio Ramos (Espagne), Toni Kroos (Allemagne) et Andres Iniesta (Espagne). Au total, Facebook a indiqué avoir recensé plus d'un milliard d'interactions (j'aime, partages, commentaires...) liées au Mondial 2018, depuis le début de la compétition, de la part de 250 millions d'utilisateurs du monde entier. L'équipe qui fait le plus parler d'elle est le Brésil et le contenu ayant suscité le plus d'interactions est un message publié par Ronaldo, après le match nul entre le Portugal et l'Espagne. **AFP**

Le Brésil retrouve sa route

Un gain de 2-0 permet à la Selecao d'avancer

Associated Press et Agence France-Presse

MOSCOU — Le Brésil est soulagé. Après avoir connu sa part d'ennuis lors de ses deux premiers matchs, la Selecao a battu sans trembler une courageuse Serbie, mercredi, pour assurer sa place en huitièmes de finale.

«Je vais me permettre un caipirinha, vous pouvez en être certains», a dit l'entraîneur des vainqueurs, Tite, en faisant allusion au cocktail fétiche des Brésiliens.

Paulinho et Thiago Silva ont inscrit un but chacun dans la victoire de 2-0 des quintuples champions du monde, leur assurant du même coup le premier rang de leur groupe et un duel contre le Mexique, lundi.

Paulinho a profité d'un lob de Philippe Coutinho à la 36^e minute. Le milieu de terrain défensif a laissé le ballon rebondir devant lui à proximité de la surface de réparation avant de le botter du pied droit au-dessus du gardien Vladimir Stojkovic, qui avait pourtant les bras tendus vers le ciel. Silva a complété la marque avec une puissante tête à la 68^e, à la suite d'un corner de Neymar.

Il y a quatre ans, Paulinho a vécu l'humiliant revers de 7-1 à la maison aux mains des Allemands, en demi-finales. Il dit avoir tant appris depuis, lui qui a quitté Tottenham pour jouer en Chine, avant d'être embauché par Barcelone.

«Beaucoup de choses ont changé dans ma vie et ma carrière. J'ai retrouvé confiance en moi en allant jouer en Chine, ça m'a fait du bien. J'ai mérité ma place ici, j'ai travaillé fort pour l'obtenir. J'ai beaucoup grandi depuis quatre ans.»

CONSTANCE ET CONFIANCE

«Notre performance a été régulière, linéaire, ça donne de la constance et de la confiance», a réagi le sélectionneur Tite.



Paulinho y est allé d'un beau lob du pied droit pour ouvrir la marque à la 36^e minute, but qui a lancé la Selecao vers un gain de 2-0 contre la Serbie. Le Brésil a maintenant rendez-vous avec le Mexique en huitièmes de finale, lundi. — PHOTO AFP, YURI CORTEZ

Les Brésiliens ont dû toutefois gérer un coup dur dès la 10^e minute, avec la sortie de Marcelo, le latéral du Real Madrid animateur majeur du flanc gauche, celui de Neymar.

Boitillant, l'air étrangement groggy, il a cédé sa place à Filipe Luis et a regagné le vestiaire. «Il a eu un spasme musculaire au dos. Je peux dire qu'il ne pouvait pas jouer avec ça», a expliqué Tite après le match, sans plus de précisions.

Neymar, qui a besoin de temps de jeu et d'accumuler de la confiance — le public jaune et vert l'a bien compris, scandant son nom à cinq minutes de la fin après une nouvelle occasion ratée en face à face avec Stojkovic — a joué tout le match. Après le coup de sifflet final, il s'est d'ailleurs montré très souriant, envoyant des baisers vers les tribunes, aux antipodes des larmes versées à la fin de match contre le Costa Rica et très commentées.

Le Brésil a franchi l'obstacle du premier tour, redoutable pour les favoris dans cette édition 2018 de la Coupe du monde. Il devra maintenant se remettre sous pression, juste ce qu'il faut, pour affronter les Mexicains. Une autre compétition commence et une nouvelle étoile sur le maillot est désormais à prendre, depuis que les tenants du titre allemands ont été renvoyés chez eux.



L'élégant Löw a raté son rendez-vous avec l'histoire

MOSCOU — En poste depuis 2006, prolongé récemment jusqu'à 2022, Joachim Löw (photo), l'élégant et flegmatique sélectionneur de la Mannschaft, aurait pu entrer dans l'histoire du foot en remportant une deuxième Coupe du monde consécutive. C'est complètement raté.

Le technicien allemand de 58 ans, sacré champion du monde en 2014 au Brésil, pouvait devenir en Russie le premier *coach* depuis la Seconde Guerre mondiale à remporter deux Coupes du monde d'affilée. Le seul à l'avoir fait avant lui est l'Italien Vittorio Pozzo, en 1934 et

en 1938. Une autre époque, mais ce record tient donc toujours.

Véritable star dans son pays, sa renommée a depuis longtemps dépassé le cadre sportif. Löw est une sorte d'icône glamour, entre pubs pour des cosmétiques et tenues vestimentaires scrutées, au point que le pull bleu à col en V qu'il portait lors de la Coupe du monde 2010 sud-africaine ou sa chemise cintrée de 2014 ont été rapidement en rupture de stock au pays.

Il est aussi très apprécié pour le calme olympien qu'il conserve en toutes circonstances. Il n'a pas dérogé à cette attitude après avoir été humilié par la Corée du Sud mercredi à Kazan (défaite de 2-0).

Cette placidité s'est traduite dans la gestion de la Mannschaft. Il a ainsi introduit le yoga dans ses entraînements en sélection.

Pourtant, sous cette sérénité apparente, la soif de titres de «Jogi», surnom hérité des séances de yoga, est loin d'être étanchée. Attaquant assez quelconque pendant sa carrière de joueur, Löw n'aime rien tant que les défis. La question de son éventuel départ va évidemment revenir dans les prochains jours au sujet de ce technicien qu'on dit constamment sollicité par les plus grands clubs. Restera-t-il au contraire pour mener sa sélection jusqu'au Mondial-2022 au Qatar? **AFP**

Désastre historique

Vaincue par la Corée du Sud, l'Allemagne est éliminée

Agence France-Presse

KAZAN — L'adage qui veut que l'Allemagne gagne toujours à la fin ne vaut plus. Le champion du monde en titre s'est incliné 2-0 mercredi contre la Corée du Sud et est éliminé.

C'est d'autant plus incroyable que la grande Allemagne a toujours été au moins demi-finaliste depuis 2002! De plus, la Mannschaft n'avait jamais quitté le Mondial avant les quarts depuis son retour en Coupe du monde en 1954 et sa dernière élimination en phase de groupes remontait à 1938.

La lecture du classement final du groupe F laisse pantois. L'Allemagne est dernière, la Suède (1^{re}) et le Mexique (2^e) se qualifient pour les huitièmes de finale, tandis que les Sud-Coréens quittent également le tournoi, mais devant les champions déçus.

«Dans le vestiaire, c'est une gigantesque déception, un silence de mort», a révélé le sélectionneur Joachim Löw. «L'équipe a perdu plus qu'un match, beaucoup de ce que nous avons construit depuis des années.» Les médias allemands en ligne ont été très virulents, parlant de «honte historique».

La quadruple championne mondiale a concédé le premier but après recours à l'assistance vidéo à l'arbitrage à Kim Young-gwon (90^e+2),

avant que Son Heung-min n'éteigne le suspense en contre (90^e+6). «Je me sens très bien, mais en même temps un peu vide. Hier [mardi], nous avons dit que nous n'avions que 1 % de chance de gagner. J'ai dit à mes joueurs que c'était un dernier effort pour eux, et de lutter jusqu'à la fin», a indiqué Shin Tae-yong, sélectionneur de la Corée du Sud.

«L'Allemagne est le champion en titre et l'équipe n° 1 au classement de la FIFA», a-t-il ajouté. «J'ai pensé aux erreurs que pourraient faire les Allemands en pensant qu'ils allaient nous battre. J'ai pensé que nous pouvions utiliser cela comme une stratégie et nous avons vu juste. [...] Comme nous avons gagné, nous pouvons dire que tout a fonctionné comme prévu.»

Le huitième de finale tant attendu entre Allemagne et Brésil pour la revanche du célèbre 7-1 en demi-finale du Mondial-2014 n'aura donc pas lieu. La désillusion est d'autant plus cruelle pour l'Allemagne, qui peut surtout regretter sa défaite inaugurale de 1-0 contre le Mexique.

TROUVER DES RÉPONSES

Le fruit, peut-être, d'une pression trop grande ou d'un manque de repères entre les historiques et la jeune génération, qui avait pourtant gagné un an plus tôt la Coupe des confédérations. Elle va devoir maintenant trouver les raisons d'un échec historique.

Certaines se trouvent tout simplement sur le terrain, avec une défense instable et l'absence d'un véritable buteur. D'autres seront à chercher dans la préparation et l'agitation extra-sportive qui a perturbé l'équipe ces dernières semaines, notamment la polémique autour de la «loyauté» des joueurs d'origine turque Ilkay Gündogan et Mesut Özil.



Jubilation chez les Sud-Coréens, consternation chez les Allemands : le revers de 2-0 encaissé mercredi par la Mannschaft confirme que les champions en titre ne seront pas des huitièmes de finale pour la première fois depuis 1938.

— PHOTO AP, LEE JIN-MAN

«Dans le vestiaire, c'est une gigantesque déception, un silence de mort»

— Joachim Löw, sélectionneur de l'Allemagne

confrontés pendant des semaines en conférence de presse et en entrevue aux mêmes questions sur «l'affaire».

L'encadrement a bien tenté de déminer, mais le sélectionneur Löw l'a avoué : les deux joueurs «ont souffert» de cette affaire.

Une phrase qui ne tient plus

Gary Lineker, auteur en 1990 d'une phrase devenue proverbiale sur l'Allemagne «qui gagne toujours à la fin», a modifié pour de bon sa fameuse citation après l'élimination surprise de la Mannschaft du Mondial 2018. «Le football est un jeu simple. Vingt-deux joueurs courent derrière un ballon pendant 90 minutes et à la fin, ce n'est plus toujours l'Allemagne qui gagne. L'ancienne version appartient désormais à l'histoire», a écrit l'ancien attaquant international britannique sur son compte Twitter, mercredi.

En 1990, l'année du troisième titre mondial des Allemands, Lineker avait lancé: «Le football est un jeu où 22 types courent après un ballon, et à la fin c'est l'Allemagne qui gagne». Samedi, il avait déjà dû revoir un peu sa célèbre phrase à la suite de la victoire *in extremis* de l'Allemagne face à la Suède (2-1). «Le football est un jeu simple, 22 types courent après un ballon pendant 82 minutes, puis les Allemands ont un joueur expulsé, alors 21 types courent après un ballon pendant 13 minutes et à la fin les Allemands se démerdent pour gagner!» avait-il alors tweeté. **AFP**



L'expression piteuse de ce fan assis dans une place publique de Hambourg représente bien la désolation qu'a éprouvée le peuple allemand, mercredi, après l'élimination-choc de leur sélection nationale. — PHOTO AP, ULRICH PERREY

La malédiction des champions

Agence France-Presse

MOSCOU — L'Allemagne est tombée! Sortie d'un Mondial au premier tour pour la première fois de l'après-guerre, elle a été victime du syndrome moderne des tenants du titre, qui a frappé quatre des cinq champions du monde au XXI^e siècle.

Avant cette série noire, seuls l'Italie en 1950 et le Brésil en 1966 avaient été éliminés de la Coupe du monde dès la phase de groupes.

1934 : L'URUGUAY BOUDE L'EUROPE

C'est la seule fois dans l'histoire qu'un vainqueur n'a pas défendu sa couronne. Vexés de l'absence des principales nations européennes lors de la première édition du tournoi en Uruguay, les champions du monde décident de boycotter la deuxième édition, organisée en Italie.

1950 : L'ITALIE EN DEUIL

Le 4 mai 1949, l'avion qui transporte la grande équipe du Torino s'écrase. Huit internationaux italiens sont tués. Un an plus tard, la Squadra Azzura, encore sous le choc, dispute le Mondial au Brésil. À la suite du forfait de l'Inde, l'Italie joue dans un groupe de trois, dont seul le premier se qualifie. Elle perd d'entrée 3-2 contre la Suède et bat ensuite le Paraguay, mais la Suède termine en tête.

1966 : PELÉ FAIT UNE PAUSE

Après les triomphes de 1958 et de 1962, et avant le troisième titre de 1970, le Brésil rate son Mondial en Angleterre. Malgré une victoire inaugurale contre la Bulgarie (2-0), la Seleçao s'incline 3-1 au deuxième match contre la Hongrie, sans son génie Pelé, matraqué par les défenseurs bulgares et insuffisamment remis. Au troisième

match, malgré Pelé, le Brésil chute 3-1 contre le Portugal d'Eusebio, qui sera sacré meilleur joueur du tournoi.

2002 : LA FRANCE HUMILIÉE EN CORÉE

Championne du monde et championne d'Europe, la France arrive en Corée du Sud convaincue d'avoir la meilleure équipe de la planète. Privée de Zinédine Zidane, blessé, elle tombe de très haut dès son match inaugural, perdu 1-0 contre le Sénégal. Elle concède ensuite un nul sans but à l'Uruguay, toujours sans Zidane, et finit par une défaite de 2-0 contre le Danemark. Un point, aucun but marqué: le pire résultat de tous les temps d'un champion sortant.

2010 : L'ITALIE HORS DU COUP

Les cadres n'ont sans doute pas été suffisamment renouvelés, et l'Italie

vieillesse ne parvient jamais à entrer dans le Mondial. Elle commence par deux nuls de 1-1, contre l'accrocheur Paraguay et la modeste Nouvelle-Zélande. Dans un troisième match fou contre la Slovaquie, elle livre enfin un beau baroud d'honneur, mais s'incline finalement 3-2. Elle termine dernière de son groupe.

2014 : ESPAGNE, LA CHUTE DE LA ROYAUTE

Les Espagnols sont les maîtres du monde depuis quatre ans, et restent sur deux victoires à l'Euro et une au Mondial. Versés dans un groupe très difficile, ils sont corrigés d'entrée 5-1 par les Pays-Bas, qu'ils avaient battus en finale quatre ans plus tôt. La Roja est éliminée dès le deuxième match, battue 2-0 par le Chili, une équipe séduisante au sommet de sa forme. La victoire pour l'honneur de 3-0 contre l'Australie ne constitue même pas une consolation.

sports

CANADIEN
DANAULT
DÉROULE LE
TAPIS ROUGE
POUR DOMI
52

CAPITALES
VAN STRATTEN
À QUÉBEC
PAR PASSION

PREMIER
CONTACT AVEC
LES PROS POUR
DANY PARADIS-
GROUX
53 et 54



LES SPÉCIAUX DE FIN DE MOIS

SEULEMENT 3 JOURS RESTANTS 28-29 JUIN ET 3 JUILLET

VENEZ FAIRE VOTRE OFFRE



CRUZE LT 2018
Berline

À partir de seulement

49\$* / semaine

Baisse de prix!
Profitez-en.



BUICK ENCORE
2018

À partir de seulement

69\$* / semaine

Plus de 100 en inventaire!

PLUSIEURS DÉMONSTRATEURS À LIQUIDER



SONIC RS LT

5 portes auto

Achat 72 mois 0%

116\$* /2 sem.
Taxes en sus

PNEUS + TAPIS HIVER INCLUS



EQUINOX LT

Traction intégrale • Grande édition

Location 48 mois
20 000 km/année

170\$* /2 sem.
Taxes en sus

PNEUS + TAPIS HIVER INCLUS

Marlin   **GMC** 

2145, RUE FRANK-CARREL, SAINTE-FOY | 418 688-1212 | MARLINCHEVROLET.CA

*Détails en concession.